中華民國僑委會登記證台教新字第壹弍零號
工商日報
香港政府指定刊登有關法律廣告之有效刊物
The Kung Sheung Daily News
督印及承印：工商日報有限公司
香港灣仔分域街十八號
各部電話
編輯部：二七零七零六
採訪部：二八零零八七 二七三四九二 二八二五四零
營業部 廣告部：二七九三零七 二八零七零八
社長室：二八二四五五
總編輯：二七五零五六
經理室：二七七二六一
中區辦事處：二弍五四九五 二弍一弍三八
電報掛號二零七五 郵箱六二號
今日出紙三大張每份弍毫
（外埠版精編一大張）
新聞紙第一六四五八號

希斯明年[illegible]
同時交涉難胞入境事宜

【倫敦二十日法新社電】英國首相希斯將是官式訪問中共的第一位英國首相。

官員們說：英國的目的是：鼓勵中共繼續參與國際外交事務，增加英國對中共的輸出，以及加強英國殖民地香港的安全。

有關貿易問題而言，英國的飛機工業早已對中共市場發動重大的攻勢，除了中共選購三架「和諧」式飛機之外，英國希望向中共推銷「VC十」型客機——「尼米洛特」型偵察機的民航型式飛機，以及中共在領有執照之下自行生產「勞斯萊斯」飛機引擎。英國及中共同時正談判一項民航協定，開辦倫敦及北平之間的航空線，傳說這個協定有希望在希斯訪問中共時簽字。

有關香港問題，英國政府正面對兩個問題：一、中共提出委任一名官方代表駐在香港的要求，北平顯然考慮把該名代表的官方名稱定為「專員」或「總代表」，這樣將會使他成為可能足以使掌握一塊擁有四百萬名壓倒性的、為華籍居民的領土的總督的效能、受到干預的一名人物。

倫敦將會希望看到北平委任一名總領事，但並不相信北平將會接受這個建議，因為可能在中共的眼中，認為這牽涉到承認香港為殖民地的地位。

二、合法的中共難胞進入香港最近有所增加，這些難胞人數在本月初達到最高紀錄，但此後回復正常，英國曾經就此事向中共提出「友好」的交涉，陳述這些移民的大批湧入，正使香港當局產生難以解決的問題。

【北平廿日路透社電】此間今日正式宣佈：英國首相希斯將於明年一月四日至十二日，前往中國大陸，作官式訪問。

希斯此行是應中共「總理」周恩來之邀。此次訪問將是英國的一位在任首相訪問中共的首次。

希斯於離中國大陸後，將會訪問香港，但目前，尚未即時獲知有關希斯行程的詳細消息。

【倫敦二十日法新社電】英國貿易部副部長安斯登昨日用書面答覆下議院說：中共和英國將快簽訂開闢倫敦與北平之間直航的民航機航線的協定。

貿易和工業部官員表示：該協定是在今年六月十三日在北平初簽的，一直因某種隔閡，未能正式簽訂，但目前已沒有其他理由再延遲簽約。

雖然簽約的確定日期尚未宣佈，但據悉在英國首相希斯訪問中國大陸時，一定會簽署該項協定。希斯首相將於明年一月第一個星期訪問北平。

至於飛行的班次和航線，尚未決定。預料英國與中共的民航機，將會合營分飛此線。

沈劍虹晤基辛格 澄清美毛公報事

【華盛頓廿日美聯社電】中華民國駐美大使沈劍虹於星期一日曾要求美國務卿基辛格，澄清「北平公報」，該公報紀錄美國與中共擴展外交接觸的努力。

沈氏在國務院舉行歷時四十五分鐘的會議後說：他對「會談感到十分欣慰。基辛格國務卿曾對公報中的若干點，予以澄清，」

不滿警方帶走兩名疑匪
元洲新邨警民衝突
數百市民包圍警崗
一警員曾拔槍鎮壓
大隊衝鋒隊馳援幸未釀成事端

【本報訊】五百餘名憤怒的元洲新邨居民，昨晚深夜，將該區所設的一個警崗團團包圍，企圖毆打兩名涉嫌行刧而被捕的疑匪，警方聞訊後，派出大隊藍帽子到場，警民僵持達個多小時，且一度發生衝突，稍後兩名可疑男子被警員帶返警署查訊。

該宗居民與警員發生衝突的事件，於昨晚深夜十一時許發生，大約五百餘名九龍元洲新邨的憤怒的居民，將該村的警崗團團的包圍，企圖將兩名涉嫌行刧且有利刀的匪徒拖出警崗，加以毆打。警崗立即通知上方，召來廿餘名警員，手持籐牌阻止洶湧的居民衝入警崗，但居民不肯離去，其間，警員且與居民發生磨擦，拳腳互毆，前推後湧，一名編號一二×九一的警員，更數度與居民交手，在場藍帽子警員，猛用籐牌阻止憤怒的居民衝近警崗，一名警員且企圖拔槍鎮壓居民的怒潮，但又不敢輕舉妄動，以免發生流血或傷亡事件。截至昨晚深夜十二時許，兩名疑匪終由警車押往警署。

上月廿四日曾發生類似市民鼓噪事件

在上月廿四日，該處已發生過一宗居民捕獲疑犯，企圖加以毆打，並包圍警崗事件，這次却較上次更為激烈。

此次事件發生，最初是於昨日上午，該邨一名女子，又在第四座梯間，為匪徒所刧，乃向警方報案。

圖為憤怒的居民，企圖衝入警崗拖出疑匪毆打。（本報記者唐德明攝）

由於最近該處刧案頻頻，警方於昨晚派出兩名警探埋伏在該處永隆街，拘捕一名可疑男子，同時在該男子身上搜獲一柄利刀。于是將該可疑男子帶返該區警崗，而另一方面，兩員藍帽子在長沙灣拘捕一名男子。同時亦在其身上搜出利刀，一併帶返該區警崗。

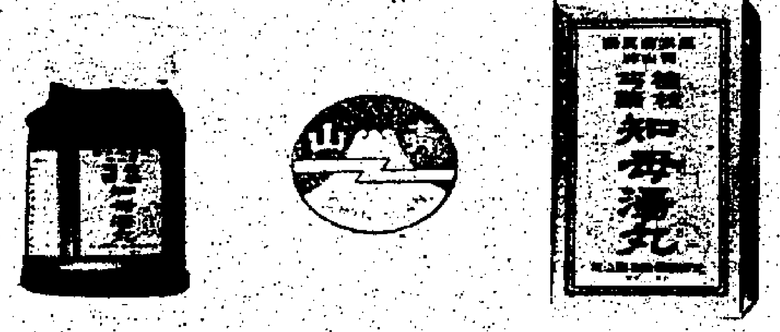
當該處居民獲訊後，即湧到該警崗門前，企圖拖出兩名疑匪，來毆打洩心頭怒火。

據居民指出，昨日曾有四、五名可疑人物在該區游蕩，可能這些日子的刧案，均出自該批匪徒之手。

新裝 維他老篤眼藥水

老篤製藥株式會社
日本大阪

台灣光祥製藥廠〔青山牌〕
桂枝芍藥知母湯丸
風濕酸痛的福音
風濕症之主因是風寒濕三氣雜成濕則腫熱則痛一般風濕特徵是一處關節酸痛剛癒，另一處關節又患且反覆發作，尤其氣候變化時，腰膝踝腕肩足趾小關節手指皆能受侵犯，痛苦非常，本廠有鑑及此，綜合風濕病理，經研究多年製成本藥，凡患風濕疼痛症十年以上，屢醫不癒，而服用本藥得以根治者甚多敬請一試本藥〔知母湯丸〕便知所言不謬
適應症：四肢酸痛 關節腫痛 腰酸背痛 新舊風濕症 筋骨酸痛 酸軟無力



台灣光祥製藥廠有限公司出品
總代理：港台貿易有限公司
九龍彌敦道100號東英大廈224室 電話 3-672418 3-673259
分銷處：港九各台灣民生物產公司

買樓要選真材實料，
買燈當然也要真材實料！
通用燈飾，全部選自歐美，保証原庄匹配
玻璃決無在本港染色，燈架決無在本港鍍金
精明用戶，敬請鑑別

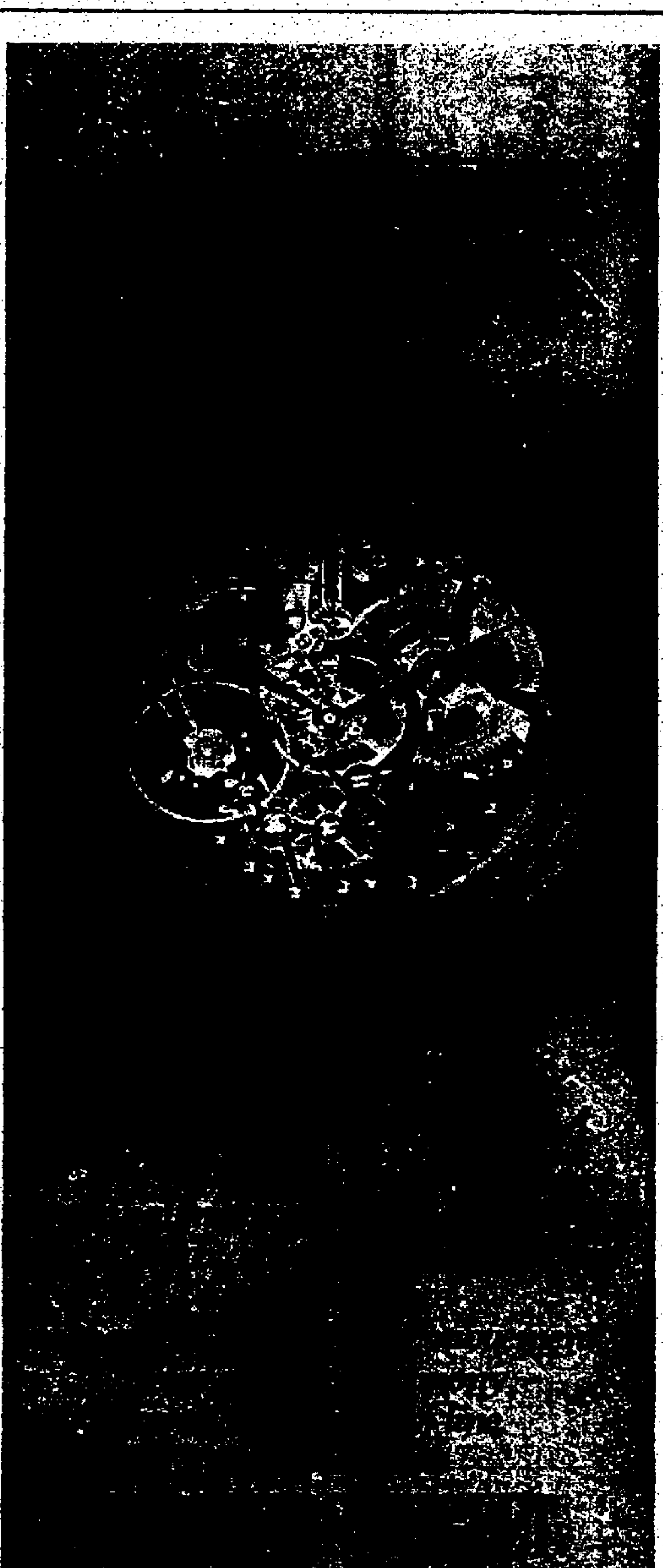
通用燈飾
彌敦道窩打老道口·（週日照常）
柯士甸路十八號 ·（週日休息）
地點最適中·交通最方便·請駕臨參觀

澳洲航空公司 半島遊覽公司
聯合舉辦
澳洲·紐西蘭
菲律賓豪華旅行團
全程十五天，只收HK$7,200.
（澳紐菲律賓來回機票港幣六千零十元，閣下只需多付$1,190，便可享受十五天一流食宿，豪華遊覽澳紐菲律賓幽美風光）
出發日期：十二月十九日／一月廿三日
尚有少數名額、報名從速
報名處：
半島遊覽企業有限公司
總行：九龍星光行808室電話：3-674083-4，3-688295-6
分行：中環其昌人壽大廈七樓電話：5-233078-0，5-235168-0

·盡市民天職請捐助香港公益金·

篤修會長黃老兄台榮任
香港淘化大同有限公司董事長誌慶
秉善人羣
徐季良 尹致中 蔡章閣 莊重文 周忠繼
洪祥佩 黃保欣 曾金城 林勇仁 李曜華
中國文化事業出版社有限公司董事會仝人
仝敬賀
（排名不分先後）

分層租售
地盤電話：5-469439
大生地產發展有限公司
大生銀行地產部
地址：香港德輔道中130-132號大生銀行大廈
電話：5-445011（10線）
聯華大廈 西區地王、交通便利、面向海景、後向正南 皇后大道西五一八—五二〇號
繼華大廈 四面單邊、一梯一伙、唐樓方式、洋樓設備 北角繼園街
冠華大廈 光線充足、窗位闊大、格局高尚、設計新穎 皇后大道西四二〇—四二四號
勝華大廈 地區旺盛、工商中心、交通便利、戶戶單邊 下葵涌新路 近葵芳邨
錦華大廈 地點旺盛、年期長久、三面單邊、設備完善 葵涌、和宜合道、石蔭道、石宜道



如蒙惠刊本報廣告
請電二八〇七〇八

各地實施石油節約政策
台灣入夜停售汽油
日削減工業用油電
英全面減縮耗油量

【台北二十日美聯社電】由國營中國石油公司發表的聲明於星期二日稱：台灣駕車人士，將由星期日開始，不能在晚上購買汽油。

聲明稱：預料這項行動，將可使私人消費者現時所消耗的汽油量，節省百分之二十。對於目前仍通宵營業的油站，將受到影響。

台灣電力公司並宣佈計劃，削減耗油量百分之十，以及盡量依靠水力發電。

星期二日的聲明是，政府自中東宣佈石油減產後所採取的初步節省石油供應的行動。

儘管台灣依賴波斯灣國家供應的石油量幾達百分之九十，現時尚未實施石油配給，亦未准許石油加價。

【東京二十日路透社電】限制石油消耗的緊急總部，今天正式批准對主要工業的石油及電力供應，削減百分之十的措施，以及發動節省石油及動力的全國性運動。

一位內閣發言人說：由日本首相田中角榮主持的該緊急總部，同時批准把限制石油消耗的措施，提交於下月初開會的日本國會，以供特別立法的一項計。

【倫敦二十日路透社電】英國今日開始全面性實施削減供應工業和汽車的石油量百分之十，這是英國政府自一九五六年蘇彝士運河發生危機以來，第一次採取這樣嚴厲的行動。

雖然目前石油配給尚未實施，但下議院今日仍然對此提出立法要求，使石油配給能儘快實行。

英國國會昨日宣佈削減石油供應後，貿易與工業部長華格，呼籲所有汽車司機自動將行車時速減至每小時五十哩，同時，希望祇在星期日因必要旅行時才使用汽車。

同時，他簽署一項命令，禁止購買罐裝汽油。

石油短缺愈趨惡化
美油站週日將停業

【華盛頓二十日路透社電】美國人民今日面臨每逢星期日所有汽油站將要停止營業的極大可能性，並受到警告，星期日的開車駕駛由於石油短缺的愈趨惡化，將可能受到縮短開車時間或禁止開車的嚴格限制，尼克遜政府透露稱：由於參議院以壓倒性的票數通過授予尼克遜總統施行汽油配給的緊急權力，故此正在慎重考慮限制週末開車的措施。

一項幾近完全禁止星期日開車的行動，現正是尼克遜總統在考慮中最嚴厲的措施，尼氏仍然希望汽油配給能夠避免，如果人民能自動減少使用汽車。

據白宮能源辦事處副主任戴邦納稱，局部或徹底禁止星期日開車的措施為一項有與正會實現的可能性。

【內華達州．拉斯維加二十日路透社電】全世界最有勁道的野外大賽車，明特四百哩沙漠大賽車，已因石油短缺而告取消。

發言人稱，由明特酒店和賭場發起的十萬美元獎金野外大賽車，原本定於明年三月舉行越過內華達州南部沙漠的賽事，但卻使石油供應的狀況有所改觀，舉行賽事的機會亦很微弱。

【華盛頓二十日合衆社電】白宮說：它將會把聖誕節佈置的燈光光度減弱，為節省能量作出示範。

白宮助理們於星期一日說：尼克遜總統已下令「藍廳」裏擺置的二十呎高的聖誕樹，將祇許在特殊社交場合和傳統舞會中開啓燈色。

日通知美及若干國
將改變對中東政策
傾向支持阿剌伯國家

【東京二十日法新社電】官方人士今天透露：日本告訴美國和其他幾個國家說：它將改變它的中東政策，支持阿剌伯國家。

這些人士說：這項決定，已由日本駐華盛頓大使安川於星期日在華府會見美國務卿基辛格時，傳達美國。

他們並透露：基氏曾於較早時就日本在阿剌伯石油減產供應下的經濟形勢，採取冷淡態度，並說：「我不同意它」。

【東京二十日合衆國際社電】日本外相大平正芳今天說：日本將發表一項新的中東政策，以便使他的國家避免受到現時的阿剌伯石油戰胙。

不過，大平正芳拒絕說明是否日本的新政策聲明將明確的偏向阿剌伯的。

日本於星期一日當沙特阿剌伯石油部長耶敏尼在維也納說：日本如果希望豁免受到阿剌伯石油杯葛行動的話，必須切斷它與以色列的外交關係時，陷於左右為難的境地。

大平正芳經過參加首相田中角榮的內閣一次會議後在一個記者招待會上發表談話時說：「政府將就中東戰爭問題發表它的見解，完全票記中東最近緊張的局勢中已經發生的轉變。」

這位日本外相並沒有說明該項新的聲明將於何時公開發表，但政府人士較早時曾經說：該項聲明將在田中內閣於星期四日開會之後，或在阿剌伯各國外長在阿爾及利亞舉行會議的兩天前發表。

大平正芳說：日本將在它的新聲明中表達日本希望中東戰爭早日和解的意願。日本大量的倚

以內閣召開緊急會議
商雙方軍隊隔離問題
以埃換俘業已進入完成階段

【耶路撒冷二十日路透社電】通常可靠人士今日稱：以色列內閣將於今日在此間舉行緊急會議，討論蘇彝士運河區埃、以兩國軍隊的停止敵對和隔離的問題。

以色列舉行這個內閣緊急會議，是在此間的報告顯埃、以兩國高級軍官在蘇彝士市通往開羅公路舉行的談判陷於僵局後作出決定的。

總理梅爾夫人昨晚傳召三名高級部長（國防部長達揚，副總理阿倫和不管部部長嘉里尼）聆聽和埃及作軍事談判的以色列代表耶里夫少將的報告。

此間的消息靈通人士今日稱，耶里夫少將在談判時，建議埃、以兩國軍隊共同撤回十月戰爭前夕他們扼守的據點，並由聯合國軍隊在蘇彝士運河兩岸沿岸六哩的地區駐守。

尼克遜簽署法案
裁減駐外國美軍
並禁止軍援北越

【佛羅里達基比斯開尼廿日美聯社電】佛羅里達白宮星期一日宣佈：尼克遜總統已簽署法案，撥款二百一十三億美元，用作國防部經費。

該法案中，美軍實力由預算中的二百二十三萬三千人，減少四萬三千人，由於美國在歐洲駐軍而在支付平衡上出現赤字，故新法案中打算減少駐外美國軍。

新法案中規定：美國對南越、寮國的軍援以十億為限，而禁止予北越任何軍援。

倫敦金價漲

【本報訊】倫敦金價頭盤已列工商界版，倫敦最後來電，尾盤報九零點五零美元，價比前市尾盤價升五角。

汽油缺乏添補受限
西德一名駕車人士
拔出手槍強買汽油

【西德．韋斯達堡廿日法新社電】一名於今日在此間一油站遭拒絕要求添補超過限制每輛汽車僅可補充十五公升汽油的駕車人士，曾拔出一支手槍，迫使油站管理員將其汽車的油箱注滿汽油。該駕車人士曾採取預防辦法，將裝在他的汽車後面的車牌移走，於付款後即駕車離去。

泰國學生組織
發起反美運動
指美干涉內政

【曼谷二十日路透社電】一個新的泰國學生組織，今日在此間發動一項反美運動。此次的反美運動，是和新任美國駐泰國大使乾德納抵達曼谷履新之期偶合。這個來自法政大學的學生組織，在曼谷市派發三萬張傳單，呼籲泰國人民提防昨晚抵達此間履新的美國大使乾德納的活動。

這些傳單同時攻擊美國「帝國主義」和指斥美國[illegible]阿剌伯的石油供應。美國在一些發展中的國家中，奪取這些國家的人民利益。

傳單謂：「美國的干涉中南半島，已在泰國造成不良的影響。美國對泰國前軍事政府的支持，更引致泰國民主的沒落，美國在泰國的軍事基地，破壞了泰國作為一個獨立國家的美好聲譽。」

這個學生組織除派發傳單之外，今日並在法政大學的校園週圍，大貼海報，寫上例如「揮走乾納德」的口號。

五十八歲的乾納德，是賓夕法尼亞大學外交政策研究所的前任主任。

社論

各國學潮與共黨煽風點火

這兩個月來，國際上許多個國家都發生或大或小的學潮，甚至是最激烈的流血暴動。最近的雅典，自從理工學院的學生於去星期二日發動靜坐示威開始，情況愈來愈趨惡化，學生聯合了工人，衝上街道，聚集憲章尼亞廣場，有些高呼要爭取較多的政治和學術自由，有些則誓言要推翻巴柏多波羅斯總統的政府，佔領雅典市中心的政府部門和其他公共建築物，并且號召希臘人民，在他們努力推翻現政府的行動中，參加到他們的隊伍去。學生工人暴動的範圍擴大了，於是警察乘坐巴士分頭趕往各道路，阻止羣衆集結，而精銳的軍隊在坦克支持下，亦開到理工學院驅去留在那裏示威的學生，并在雅典市中心放空槍，驅散企圖集結的羣衆，在雙方混戰中有九人死亡，一百多人受傷，送入醫院留醫。希臘政變後新就職的總統巴柏多波羅斯於星期六日頒佈全國實施戒嚴令，并在電視廣播中演說，把希臘現時的局勢，歸咎於「無政府主義者利用天眞的人民和自私自利的政客煽風點火」。但能否因軍隊的鎮壓而使希臘學生工人平靜下來，尚難逆料。

此外，漢城方面，自去月有少數激進的漢城大學學生因反政府示威被捕而不久獲釋以後，風潮亦未平息。本月中旬，漢城大學聯同梨花女子大學等校學生，再行示威。因南韓於去年與北韓展開接觸談判時，為防北韓的搗鬼，進行顛覆宣傳詭謀，卽於十月起頒佈非常戒嚴令，漢城大學的部份左傾學生便利用這事件，大呼反對分裂，要求取銷中央情報局，攻擊朴正熙的政府摧殘集會、言論、學校、宗教的自由，指為完全建立起獨裁體系，聲言不論南韓政府如何「高壓」，必鬥爭到底，是則韓國的學潮尚未卽可停止。

更早一些時間發生的，當推十月中旬的泰國學生運動。這次曼谷和泰國各地的大中學生數萬人集中法政大學舉行示威，再而結合羣衆在街頭巡行，與軍警衝突，發生暴動流血慘劇，死傷數百人，卒使軍政府的總理他儂、副總理巴博被迫辭職下台，由泰皇委法政大學校長桑雅擔任總理，組織新政府，算是最成功的一次。這次學生政治運動的成功，我們以前經有論列，主要的關鍵乃由當時執政的所謂革命委員會處理不當，事前沒有向青年學生接近領導，事發時又胡亂開槍，在政治上更沒有開明進步的民主革新，尤其是泰皇親自插手學潮，作精神上的支持和指揮，與學生的行動目標無形中聯成一片，抑制了軍隊對他儂的擁護，他儂等看見失去最所倚賴的陸軍這根支柱以後，不得不宣告辭台離國了。可見泰國學生政治運動的成功，是基於青年學生純正的愛國心，與泰國上下階層人士合作革新政治，共求和平進步的具體表現，自桑雅的新政府組成以後，泰皇并秘密接見學生代表，告誡他們保持團結，勿受煽動欺騙，以防「外來力量」滲透，政局已安定下來。

不過，自從泰國學生運動成功以來，以中共為首的共黨陣營，已加以利用，拚命努力指揮策動各個非共國家的學運，用學運為對非共政府顛覆或施加壓力的手段，如希臘的，尤其是南韓的更為顯著。記得泰國他儂政府下台，桑雅政府組成的時候，中共的「人民日報」還發表一篇等於代替社論的評論員文章，題爲：「泰國學生運動的猛烈興起」，文內仍猛烈的煽動挑撥說：「雖然他儂、巴博已被迫下台，但是，泰國人民同泰國統治集團之間的矛盾依然是很尖銳的。泰國當局不管繼續實行武力鎮壓也好，或者玩弄一些欺騙手段也好，都阻擋不了泰國學生運動和泰國人民鬥爭的前進。」從這些文字，卽充份暴露出中共的居心和操持支援各國學生運動的陰謀。煽風點火，爲它固定的策略，伺察一有機會，卽加以利用。凡屬政府當局、教育領袖，固要力圖進步，不斷革新，而青年指導團體，與及學生組織和學生本身，亦都應提高警惕，端正本身的目標，不能墮入共黨的圈套，爲它們火中取栗，供其犧牲。

青年學生具有熱情，勇敢和創新的精神，應爲社會、國家人民的自由、幸福，進步而貢獻其力量，做羣衆的先鋒，尋求理想完善的政治制度，但亦應有步驟，有計劃，有標準，有比較的進行。中共對海外青年學生的宣傳口號是自由、民主、反專制、反壓迫，但大陸的學生升學有自由麼？工作擇業有自由麼？生活、遷徙、言論、集會有自由麼？思想和研究自由麼？政治民主麼？人民與共幹階級平等麼？人民溫飽幸福麼？如果爲這種共黨政治制度而奮鬥，是污辱了學運的原來光榮，是導人民陷於萬劫不復的痛苦深淵之中。我們願見青年學生在衝動中仍有理智，不能盲目的附從，須作聰明的抉擇。因爲眼見共黨的學運攻勢將趨澎湃，故希望對學運問題有深刻的認識。

中國第一補酒
總代理
電話：K 823993 825087
各大酒行均有出售

人蛇戀
心千千結
小色狼
妙賊
人蛇戀
絕代笑星令你捧腹
SHOCK TREATMENT
東方戲院 K816656 H724907
提防小手
瘋狂大賊王
股票股票
人懷蛇胎！千古奇事
The Snake Man
花街柳巷

衣索匹亞嚴重亢旱 半年來死七萬五人
河溪乾涸農田一片枯草

【亞的斯亞貝巴二十日路透社電】在過去六個月內，估計最少有七萬五千人在衣索匹亞中部和北部發生的一場亢旱中死去。

聯合國發表的報告則估計：死亡人數會超過五萬人。並補充說：總數可能會高達十萬人。

受乾旱打擊的區域，位於蘇雅省、烏魯省泰和格省。全部在亞的斯亞貝巴以北。這些地區自去年十月份以來，未曾下過雨。

但，同時足以與罹難人數比擬同屬慘重的便是家畜的死亡。像其它發展中的國家一樣，衣索匹亞主要是依靠農業為生，可是，慘受旱災打擊的村民現時正陷於徹底一無所有的景況中。

他的穀物遭受烈日煎[illegible]，不祗粟米、玉蜀黍和[illegible]，同時溪沼、河流、[illegible]潤和池塘亦呈乾涸，[illegible]去草料和食水的牛隻相繼逐漸死去。

數星期前，在一次乘汽車前往災區進行的[illegible]次實地視察，發現該區滿佈數以千[illegible]財狼便吃過的牛羊的白色枯骨。部分農民[illegible]家畜驅逐到當地的屠房，但大多數[illegible]於脆弱不能作最後一次路程。

傳南也門跟隨利伊 杯葛阿國高峯會議

【貝魯特二十日合衆國際社電】報紙的報導今天說：南也門已加入利比亞及伊拉克的行列，杯葛定於十一月廿六日在阿爾及利亞舉行的阿剌伯高峯會議。

這些在開羅及貝魯特發表的報導，並沒有對南也門上述的決定，提出官方的解釋。

但阿剌伯報紙評論員指出：在南也門首都亞丁的馬克斯主義政權，已拒絕聯合國安理會二四二號決議案，並且鼓吹對以色列進行人民解放戰爭。

在這方面來說，南也門的政策是與利比亞及伊拉克一致的，利比亞及伊拉克都已經宣佈，它們將不會出席阿剌伯高峯會議。

【貝魯特十九日路透社電】伊拉克今日宣佈它將杯葛下週在阿爾及耳舉行的阿剌伯高峯會議，並聲言這個會議對阿剌伯是沒有什麼幫助的。

巴格達的一位外交部發言人說：「伊拉克並不認為阿剌伯高峯會議的召開，將達成阿剌伯集團的野心……」。

伊拉克該項決定，是反對該高峯會議的第二個重要阿剌伯國家的，利比亞的卡達菲上校已提出聲明，他將不出席阿剌伯的高峯會議。

卡達菲上校在一份週報向他訪問者說：這個在十一月二十六日舉行的高峯會議，是由埃及和敘利亞要求召開的，因為它們想拉攏其他阿剌伯領袖支持它們屈服於以色列的[illegible]利比亞和[illegible]曾對埃、敘[illegible]東十月戰爭[illegible]火一事加以[illegible]。

西方國家願出四倍價錢 購買伊朗原油
伊朗謂不打算增產石油

【維也納二十日合衆國際社電】伊朗財政部長阿茂薩加今日稱，西方國家因受到阿剌[illegible]制的打擊，已向伊朗出價四倍高於現時原價格的價錢，希冀獲得石油供應的唯一路途。

阿茂薩加在「石油出口國家組織」為期兩天會議結束時稱：「我們接到各國的出價建議，它們準備付出四倍於現時的價錢。來購取我們的石油。」

他說：「這是一個我[illegible]為混亂的市場。」

他謂：「石油出口國家組織」的十二個會員[illegible]，對世界的石油輸入[illegible]估了百分之八十五，[illegible]已決定成立一個委[illegible]會，來研究穩定原油[illegible]格的方法。

他謂：這個由「石油出口國家組織」會員國家組成的委員會，[illegible]於十二月十七日。在維也納舉行會議。

該組織的會員星期六在維也納舉行會議時[illegible]訴石油公司代表謂[illegible]他們希望原油價格是[illegible]供求量而定。

石油公司的代表謂，[illegible]們希望石油的價格能[illegible]打定。

阿茂薩加在星期六日[illegible]議無結果而結束後[illegible]記者稱：伊朗不打[illegible]加石油的產量來填[illegible]阿剌伯減少石油出[illegible]造成的能源空檔。

埃及駐美大使 戈巴爾赴美履任

【開羅二十[illegible]】半官方「金字塔報」今天在此間宣佈：埃[illegible]總統沙達的前新聞顧[illegible]戈巴爾，將於下星期[illegible]日動身，前往華盛頓[illegible]任自從一九六七年以[illegible]埃及首任駐美大使。兩國是於十一月七日基辛格訪問開羅時，[illegible]定恢復外交關係的。

太空實驗站冷凝系統已修妥
太空人有機會完成預期任務

【休斯頓太空中心廿日美聯社電】太空總署的官員說：在太空實驗站搶修冷凝系統的鉛管工程工作，使在太空實驗站上的三名太空人能完成為期八十四天環繞地球軌跡飛行任務的機會增加。

太空人卜古於星期一日，在其將由一條冷凝迴路管洩出的液體再度注入該管後說：「我們覺得該冷凝迴路管已相當妥當。」該系統是使太空實驗站上的電池及電子設備，避免產生熱力而着火焚燬的。

在太空實驗站的第二支太空隊於今年八月，在太空實驗站從太空研究任務時，亦曾發生故障，不能活動，太空人即搬用另一條後備冷凝迴路管。但該輔助系統亦發生些微洩漏現象，及管內液體亦可能在數週內用罄。

太空飛行任務指揮官赫捷遜說：若兩副冷凝系統均告失效的話，結果祗有使太空研究任務提早結束。

當太空人卡爾、齊伯生及卜古等三人於上星期五日被發射前往太空實驗站時，曾携有一個裝有修理工具的背囊及額外的冷凝液體。

小童與狗：一名小童，認眞的摸着一座巨型「小淘氣獵犬」汽球塑像的鼻子，看看它是否足以壯膽可以參加在紐約舉行的每年「感恩節」遊行。這個塑像是由美國一家車胎公司塑造的。身高五十呎，以氦氣充滿時，體積達八千五百立方呎，可以由四十個操作者以皮帶控制。（合衆國際社）

以責埃不守信約 仍繼續封鎖紅海

【特拉維夫二十日合衆國際社電】以色列今日譴責埃及，雖然美國國務卿基辛格保証在中東停火協議之下，撤銷在紅海的海軍封鎖，但埃方仍繼續封鎖紅海。

政府消息透露：以色列在上週末接獲貝魯特的報導說：封鎖紅海的埃及戰艦已經撤退，但以色列始終無法證實上述報導。

埃及在十月戰爭爆發初期，悄然把位於紅海南端的巴昆得海峽封鎖，堵塞以色列的艾里特港。

十日前，當基辛格在開羅談判中東停火協議時，以色列想盡辦法，使協議包括撤銷紅海的封鎖，但埃及拒絕要求，辯詞是埃及從未正式封鎖紅海。因此，當然也不可能正式撤銷封鎖。

事後以色列官員表示，總理梅爾夫人得基辛格保証，許將紅海的封鎖[illegible]。

表決美國副總統提名 參院委會舉行投票
預料福特將獲通過

【華盛頓二十日路透社電】美國副總統提名人福特，似乎在參議院法規委員會今天對他的提名繼任舉行投票時，肯定會更進一步接近獲得國會的批准。

預料該委員會將壓倒性——或許會一致——的投票通過，推薦參議院全體批准這位密西根州議員代替阿格紐。阿格紐於上月在對一項騙入息稅的控罪不提出答辯後辭職。

預料全體參[illegible]下星期對福特[illegible]行投票。

參、衆兩院[illegible]由尼克遜總統[illegible]前作出的上述[illegible]議院定於本年[illegible]對此舉行投票[illegible]。

全體國會議[illegible]意：這位衆議[illegible]領袖福特，兩[illegible]議院法規委員[illegible]院司法委員會[illegible]名予以批准的[illegible]都並沒有受到[illegible]。

以一名律師患病為理由 白宮已獲准延期 交出水門案資料

【華盛頓二十日合衆國際社電】白宮以其中一名[illegible]報告」這份資料[illegible]施里加在上週發出[illegible]明，原本是要在今[illegible]出的，但由於白宮[illegible]師包華斯因患肺炎而獲准延期。

[illegible]里加的一名助手稱[illegible]他們談他們需要時[illegible]完成這項工作。」

延期獲准的同時，[illegible]遜總統今日正準備[illegible]納西州的曼非斯城[illegible]十九名共和黨州長[illegible]會談，以他針對共[illegible]官員、報界、衆黨[illegible]出處理水門醜聞的[illegible]，進行他的遊擊。

力主總統應辭職的時代週刊發表
半數美人願見尼克遜留任

本年八月，多數美國人（百分之六十）想尼克遜總統留任，現在，這些人少過半數（百分之四十九）。同時，想尼克遜辭職的人數已由百分之二十增加至之二十九，但想他受到彈劾的仍然保持百分之十。主要的因為每五個美國人中有三個恐懼彈劾將使這個國家分崩離析。不過，約百分之四十三的人寧可贊成於一九七四年舉行一次特別總統選舉，如果這是可能的話。

那些結論是丹尼爾．楊基洛維治公司於去週兩天內為時代週刊向七百七十八人作全國性民意測驗所得到的。為了比較的作用，所提出的問題與本年八月楊基洛維治為時代週刊進行的民意測驗所問的大致相同。假定抽查有百分之三的錯誤，這些結果可以代表美國的全體成年人口。新的問題和答案如下：

你認為總統知道或參與掩飾水門事件的工作嗎？

知道的……百分之六十八
不知道……百分之十八
不清楚……百分之十四

相信尼克遜知到這掩飾工作或幫助進行它的人數，自時代週刊的上次測驗以來，增加了百分之八，但在共和黨員中，人數增加得最多，由八月的百分之三十七增加至現在的百分之五十二。

你認為由總統委任的新主控官抑或由國會自己委派的特別水門案主控官進行這案，才能夠揭露整個水門案的真相？

尼克遜的特別主控官……百分之十二
國會的特別主控官……百分之六十四
沒有分別……百分之十
不管怎樣也無法揭露真相……百分之四
不清楚……百分之十

你個人認為所有的關於尼克遜總統的辭職或彈劾的談論，是一件認真的事抑或很快的消散？

認真的……百分之六十二
消散的……百分之三十四
不清楚……百分之四

與水門案有關，你認為尼克遜總統的行為似乎他是超越法律的，抑或你個人感覺他的行為是在他的權力範圍之內的？

超越法律……百分之四十七
在他權力之內……百分之四十二
不清楚……百分之十一

你認為尼克遜不遵守他對美國人民所作的做在水門事件的諾言，抑或你感覺他是遵守諾言的？

不遵守諾言……百分之五十六
遵守諾言……百分之三十二
不清楚……百分之十二

以失踪的錄音帶來說，你認為尼克遜所說沒有那些錄音帶是說真話，抑或你認為他在設法掩飾他個人被牽涉於水門事件嗎？

說真話……百分之二十五
設法掩飾……百分之五十五
不清楚……百分之二十

尼克遜的聲望銳減。本年八月，那些聽過或看過尼克遜於八月十五日關於水門事件的電視演講的人，約百分之三十九認為他說真話，百分之十四却不清楚。無怪乎在去週的調查中，民主黨人相信他關於錄音帶的解釋的人最少——約百分之十五，共和黨人相信的約百分之四十六。

問題有關於尼克遜的私人財產的。你認他曾否在財政上做錯了？

是……百分之五十
否……百分之三十
不清楚……百分之十九

你對於由衆議院民主黨議長阿爾拔出任總統，感覺滿意，或不滿意，抑或它對你無關痛癢？

滿意……百分之二十二
不滿意……百分之三十四
無關的……百分之二十二
不清楚……百分之二十二

（上）

世界上五窮國之一 衣索匹亞王後繼有問題

「他像耗子那樣膽[illegible]行，但有一對利如獅子的爪，」一名改過自新的衣索匹亞軍閥在寺院裡削髮為僧時說。

這軍閥所說的「他」是指當時年僅卅四歲的塞拉西，塞拉西當時是衣索匹亞的攝政王。四十六年後的今天，他的一舉一動仍然像耗子那樣小心謹慎，並且仍然有着獅子那樣的堅強意志。

塞拉西領導衣索匹亞脫離封建的孤立狀態，加入國際聯盟，迄今已有五十年。這位現年八十一歲的君主，是非洲的一位溫和派人物，經常出國訪問，使他的國際聲望遠在其他非洲領袖之上。

他的領導能力堅強，但年紀畢竟太大了，遲早總會有走不動的一天。這日子一旦來臨時，繼承人問題將會令人大感焦慮。

塞拉西的王朝有二千年歷史。據說，他是所羅門王和薩巴皇后的愛情結晶。甚至今天，當塞拉西的汽車在首都艾迪斯阿巴巴風馳電掣時，駕車的人，有一部份仍會從車上跑下來，向他鞠躬。人民對他如此尊敬，不是出於畏懼，而是出於長期來對憲法的尊敬。

但反對塞拉西和他所代表的事物的人已漸多，其中以知識分子和大學生為最。他們感覺衣索匹亞進步太慢，土地改革運未實現，並認為塞拉西的家長政治路線已經過時。他們受到毗鄰的阿剌伯國家所鼓舞。這些國家，支持衣索匹亞北部的回教厄立特利亞解放陣綫，後者跟衣索匹亞的基督徒發生意識形態的衝突。

令人感到諷刺的是，那些現在反對塞拉西的人所受的教育，完全是他一手所供給的。塞拉西一向對教育極重視。他曾兼任教育部長，直至一九六六年。該國的第一間大學於一九五一年由他創辦。一九六零年反對他的政變失敗後，他命名該大學為「塞拉西一世大學」，並把他曾經住了多年的古安納宮送給大學。

塞拉西對那間大學的學生當作兒子般看待，除了免費住宿外，並免收學費，他還經常接見他們。學生大多來自貧苦家庭。

但學生沒有在一九六零年的政變中支持他，他之所以能夠渡過難關，全憑教會的支持。經過這次事變，塞拉西和學生之間的關係惡化。學生曾發生多次示威，許多學生至今仍被拘禁。

但塞拉西仍然尊重憲法，並且保留着民選國會和民事法庭。奴隸和公開處決的封建制度，早在一九六一年徹底取消。

塞拉西對自由主義採取審慎態度。像沙特阿剌伯的費沙爾，他對國外的自由主義氣氛及國內固有的保守主義甚為瞭解。

事實上，衣索匹亞從未遭受歐洲人徹底的殖民統治。從一八九零年至一九四一年義大利佔據了該國的部份地區，但未征服整個國家。這一事實令衣索匹亞人得以保持尊嚴，但却變得一貧如洗，他們無法從歐洲的發展上得到經濟方面的好處。衣索匹亞現在已成為全世界廿五個最窮苦的國家之一。蘇彝士運河的關閉，對該國經濟的打擊也很大。

國會仍然受制於塞拉西，但選舉是公正的。該國沒有政黨，候選人不能利用過去所擔任的軍人、教士或社會領袖身份作為競選本錢。

該國的預算三分之一用於維持警察及陸軍。塞拉西的意識形態敵人不多，但却經常遭陰謀打擊。他目前已有頗堅強的保護。

（續）

世界知名的非正規警察組織
細看美國聯邦調查局的現狀與未來

經過了多月的醜聞，聯邦調查局將作什麼改變呢？它應該成為一個國家警察局嗎？這機構的新首長最近與「美國新聞與世界報導」週刊的記者會談下。

問：凱利先生，你決定或計劃在聯邦調查局作什麼改革？

答：一個迫切的困難問題是恢復這機構的聲譽地位，並修補最近的各事件如水門事件等對它的士氣的嚴重創傷。我並不認為士氣是一個真正嚴重的困難問題，因此，應付的最佳方法是使社會大衆尊重聯邦調查局，換句話說，改善社會對它的印象。

問：在故胡佛時代，聯邦調查局曾經有一個時間——一九三零年代——給人的印象是「帶會爛惠」。稍後，由於第二次世界大戰及冷戰，它以它的「漂捕間諜」見稱，你希望為聯邦調查局創造那一種新的印象呢？

答：我想做的一件事是使人們清楚知道——以我們的行動表示——聯邦調查局怎樣尊重和保護個人的權利。雖然我們多年來有許多的成就，如沒有好好的發表。

在聯邦調查局，一個被捕的人不作供的權利時常被尊重。他被警告，他所說的或許被用來控告他，而他被告訴，沒有優待以換取他的任何口供。我從來未聽見過聯邦調查局人員向任何人迫供。我想這為大衆所知和承認。

我並想強調我們加強對與白領階級有關的罪案的偵查，例如，我們最近偵查許多斷空、欺騙及那些種類的刑事案活動。我們不範圍自己，一如我們過去所做的，集中監視汽車竊案或帶匪。我們不祗是帶會動敵，一如以前人們看我們的。我們現在使用更精巧的手法。許多在我們過去的活動中變成重要的罪案，現在再不是那樣嚴重的一個困難問題。

聯邦調查局早期因一九三零年代辦理綁架案和匪「飛仔」而著名。我們經過了那個時代。現在我們在一個更複雜的時代——特別是在保安案件方面。這組織在這方面做了很好的工作。

問：保安案件是什麼？

答：保安的偵查以保護國家安全為目標——透過拘捕，減少那些想要武力或暴力以推翻政府的人的活動。有許多方法，都是可以實行的。

我在聯邦調查局擔任偵緝凡二十一年，對於保安工作却不很熟識。現在，作為主任，我可以看見聯邦調查局做出良好的工作，這國家的安定，大部份應歸功它的工作。

這開始於第二次世界大戰期間聯邦調查局拘捕了納粹陰謀破壞者的時候。你能夠幻想將會有什麼事情發生，如果那些人不被捕獲？其後，在第二次世界大戰期間及戰後，聯邦調查局做了一項真正好的工作。

問：在保安方面，仍有嚴重的困難問題嗎？

答：是。我們在談論着陰謀顛覆活動。

問：這危險來自國內或國外？

答：來自國外。

問：你是說來自一個外國嗎？

答：是的。

問：我們所稱的第五縱隊？

答：是的，你可以叫它做第五縱隊。那就是納粹和共產黨型的滲入。

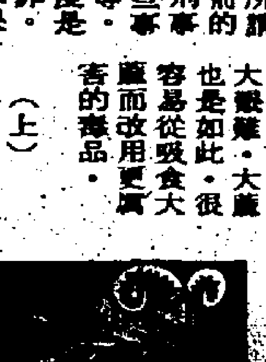
問：你認為那些危險在增加中嗎？

答：我不知道它是否增加。但它仍然存在。我恐怕我們作為一個民族已經鬆懈了戒備。許多國家已倒下來，因為他們忽畧了保護他們所有。當我們談及那些事情，有些時候人們指摘你捨棄和那種事情。但我們關心我們國家的安全。這不祗是一件受歡的事情，它是保存我們所有的事情。

問：你對那些所謂沒有受害者的罪案的意見怎樣？我們實際浪費資源以緝捕那樣的罪案，而我們應該集中於其他種類的罪案嗎？

答：我們發現一種感覺，有些罪案不如以前所想像的那麼嚴重的。例如，目前有一派思想認為所謂無受害者的罪案，不值得如目前的被注意，或許應該不再被列為刑事案。所謂無受害者的案是指那些事情如酗酒、吸毒、賣淫及賭博等。我的態度以及聯邦調查局的態度是：酗酒是一種疾病而不是刑事罪。至於吸毒、賣淫及賭博，如果被視作無受害者的罪案而不予拘控，我估我們將惹了他們胡作胡為。在賭博方面，亦有害處不大的小型賭博，但它可能成為一種惡習慣，吸乾許多家庭的資源。當歹徒進入這方面，危險更大。至於賣淫，有時候有一個女孩子因為無法找尋工作而被迫當娼。那樣的女孩子可以跳出火坑的，許多已成功了。但當她們再在某些淫穢或鴇母手裏，她們便沉淪了。淫業也給有組織的犯法活動以機會。

在毒品方面，很多人認為大麻應予合法化。坦白的說，我不同意這意思，因為大麻帶來心理的依賴性。根據我本人的觀察，犯罪可能由小至大。例如，少年開始盜竊汽車，除非被遏止了，勢將轉而搶劫。經過了第一步驟，第二個步驟不大難。大麻也是如此。很容易從吸食大麻而改用更厲害的毒品。



（上）

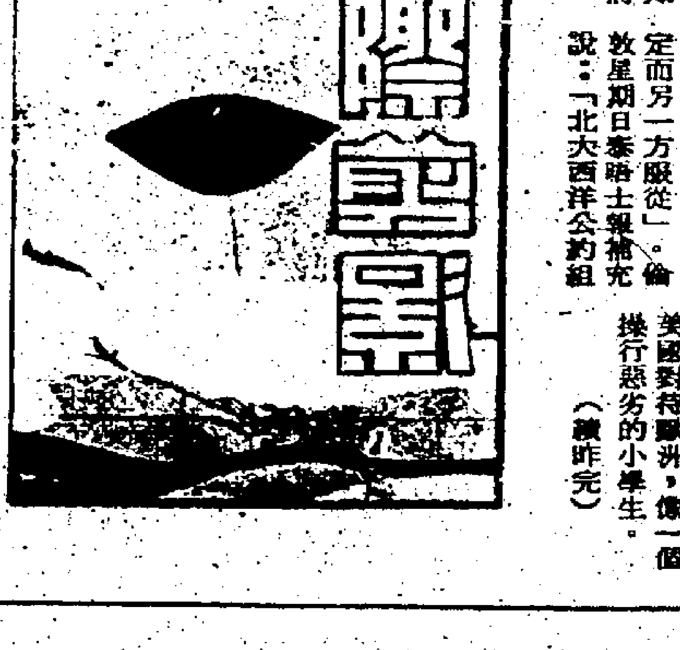
美歐發生齟齬

雖然有美國的嚴厲的反應，歐洲人也不是不敢反駁。首先，歐洲人申訴，華盛頓不顧歐洲大陸的特別嚴重的危機。阿剌伯的減少供應對美國祇造成不方便和一些不舒服，因為美國輸入中東油祇佔它的消費量的百分之十一。至於歐洲，它的油有百分之七十二是從中東輸入的，減少供應可能引致大量失業和經濟災禍。

第二，他們辯說，華盛頓對於它所要做的事，沒有預先通知他們，特別是美國部隊的世界性的警戒。一個美國國會議員說：「坦率的說：我們不知道甚麼在進行着。這警戒或許是合理的，但據我們所知，它或許是說俄人快將進軍西歐。」

歐洲人幾乎同樣的憤恨華盛頓的美國知得最清楚的辯論。法蘭克福日報說，美國對合作有一個奇異的釋義，「那就是，一方作出決定而另一方服從」。倫敦星期日泰晤士報補充說：「北大西洋公約組織憲章沒有一條提定各歐洲國家政府應該支持那須給美國總統們的猶太主義的命令。」這報紙提及共同的歐洲信念，因為猶太人的選票，美國盲目的支持以色列。法國的世界日報總編輯方丁說：「歐洲應該對所有的美國的主動說『阿們』，那是不可想像的。歐洲必須促成它自己的團結，如果它要使它的重量被別人感覺得到。」這報紙伸斯，美國對待歐洲，像一個操行惡劣的小學生。

（續昨完）



神秘富翁 侯活曉士潛赴美洲 秘密揭穿
圖採海底礦物
已建造特別潛水平船，有大吸管伸下海底去。

侯活曉士於開始在尼加拉瓜海岸外，開採蘊藏於一萬至一萬六千呎海底的瘤狀礦物。這種像碎石般散佈於海床上的礦物，數量極豐。

這位幽居的億萬富豪已派遣全世界最先進的採礦船「加路馬探測者」前往該處海域，進行採探活動。一艘巨型的潛水平底船，將與「加路馬探測者」號一起工作。

當侯活曉士於一九七二年春移居尼加拉瓜時，許多人奇怪他為甚麼選擇該地，到現在才恍然大悟。尼加拉瓜獨裁者蘇慕沙的助手透露，蘇慕沙邀請侯活曉士前往，以便在保密的情況下討論採礦問題，合作在海岸建立一個基地，每週從太平洋的海床開採數以千噸計的銅、鎳、錳及鈷。

去年十二月底尼加拉瓜首都，造成逾萬人喪生的大地震，迫使侯活曉士匆匆趕赴倫敦。但他在倫敦繼續以長途電話同蘇慕沙保持聯絡，商談合作採礦問題。

英國探勘船早在一百年前已發現尼加拉瓜海岸外有瘤狀礦物的存在，但在最近之前，仍然無法大量開採。現在，用來開採北海油礦的技術，有助於揭開新頁。

侯活曉士和蘇慕沙的合作，蔑視了聯合國的決議。該決議宣佈，該地海洋的財富，是一筆「大品的遺產」，應由全人類分享。兩人的合作，使九十一個國家大感緊張，決定於明年五月間召開會議起草新海洋法，以管制對「大品遺產」的開採。專家擔心，假使無法通過新的海洋法，勢將會引起激烈的衝突，釀成類似十九世紀非洲所出現的那種掠奪悲劇。

尼加拉瓜海岸外的瘤狀礦物，其吸引力大得驚人。該地的礦物是以滿足人類在可以預見的將來的所需，而其成本則僅及今天的礦物價格的一小部分。

蘇慕沙的財富甚為豐富，雖然與侯活曉士相比仍有一段距離。他是一名現實得可怕的人，他決心排除萬難，開採那些礦物，不是為了拯救工業社會，而是為了增加自己的財富。

其他的公司對該地的礦物亦具野心，因此，紛紛建造開採船及提煉廠，並分別在太平洋、大西洋及印度洋進行成本昂貴的研究工作。其中包括一個由美國海洋礦物採掘專家梅路博士領導的財團，由廿四間公司所組成。

梅路預言，在未來廿年間，整個自由世界的銅礦需求量，將由海洋供應，因而使世界貿易的平衡出現急劇的變化。

，侯活曉士設於德薩斯州的一間新公司，他和他的朋友承認，其業績比他們好得多，並承認侯活曉士的設備遠比他們的精良。這當然是財力強弱的分野。

侯活曉士委託洛克歐公司建造的潛水平底船，其大小為三百呎乘一百呎，船底裝有具穩定作用的壓倉物。當它沉到「加路馬探測者」號的下方時，一條鋼管由「探測者」號的船底直伸到平底船裡，潛水人在鋼管的下端裝上一個四千噸重、數千呎長的挖泥管，直通到海床。

當「探測者」號以時速一至兩哩，慢慢航行時，垂放到海底的自動擁進裝備，立即像巨型的真空吸塵機，把海床的礦物吸上來。（續）

印人婚嫁仍由父母安排
男家趁機苛索禮金
陋習未除，少女難自由物色配偶。

在印度，旱季與結婚季節碰在一起。初夏，雨季來臨前的數月中，土地異常堅硬，不大適宜耕種，不過，黃昏後，天氣就變得涼爽舒適，正是結婚的好時光。

在夏天裡，當全世界都在注意旱災消息之際，印度人却為婚嫁着迷。

印度最受人注意的王老五，影業鉅子萊也珠宣佈與一位名珍寶的明星結婚時，爭論就跟着開始。

報紙拼命的各出奇招，不斷發掘這件羅曼斯新聞，以滿足記者的好奇。

許多人都不贊成這件號稱「本世紀的婚姻」，有些人說：萊也珠顯然已拋棄了他的前任女友，尼足等了他六年的安玉。不過，最慘的却是，這位外號「非凡人」的萊也珠，現在竟墮落愛情的陷阱。

在印度，愛情仍奢祇佔全部婚姻中些小部分——據統計：每一百宗內祇有一宗。

絕大多數的婚姻，是由男女雙方的親係人「安排的」，由雙方的父母、親戚、媒人等經過長時間的討價還價和磋商而達成，但那對男女反而沒有機會參與。

雖然如此，印度的年青人似乎願意遵守這制度。

住在現代化城市的女孩子，在學校時可能會有男朋友，但一旦物色終生伴侶時，一定是他的姊妹，或者妻子。

在新德里，從來沒有人看過男女牽手同行，除了孟買等都市，印度其他地方也不會見到此情形。如果在公衆地方接吻，會遭拘捕，以「不道德的暴露」罪名檢控。

電影也不許接吻鏡頭出現。

在鄉間，這種觀念更強。許多婦女仍然謹守深閨閉居制度，用面紗把臉孔遮住，連堂兄弟等親戚也不例外。

受到這種禁忌等束縛，想找知心人就不容易。適當選擇之前，需要考慮的因素中，個人喜惡被擺在最後。

最重要的選擇是，雙方必須來自相同的階級，一項婚姻會使雙方增加許多成員，這些親戚會受到其他成員有關家庭事務的諮詢，或者被邀請參加宴會。

其次是教育和年齡。男子幾乎從不與年紀比他大的女子結婚，妻子通常比丈夫年輕許多。

在熱帶地區，女人比男人較易衰老，所以結婚男女的年齡相差很大。這種「生理上的因素」，成為婚禮安排的解釋。

印人初談婚嫁時，會找占星家問卜。這種占星在印度南部尤為流行，那裡占星可以撮合婚事，却也能破壞它。

理論上，送與男方的禮金是不合法的，但事實上這種風俗仍流行。政府試圖把這項買丈夫的風俗列為非法，可是總不成功。父母們都認為應該從他們的兒子身上彌補他們嫁出女兒的損失。

索取禮金的習俗，早已根深蒂固，為婚姻安排的一部分。

假如新郎的父母說不用送禮金了，人們可能會認為新郎有什麼不妥，有病或者其他原因。

絕大多數的家庭在作這些安排時，都不會徵求雙方男女本人，那一對要結婚的男女。

雖然在較開明的家庭，新郎結婚前有機會看到新娘，不過，有時新郎在舉行婚禮時始首次看到新娘。

婚禮儀式，對印度人來說是一件隆重的大事，婚禮邀請數百人觀禮，場面頗大。一個誇張的婚禮，以及為期數天的宴會，全是不可缺少的。

對於印度大多數的家庭，安排婚禮代表他們最巨大的經濟開支，可以用掉他們多年的儲蓄金。（岩）

馬經

老溫・至尊寶主編

逢賽馬前一日及賽馬日刊出

今晚賽馬似乎利次熱及半冷馬

領航燈感恩大勝屬首選

領航燈—利堡 五星上將—珍味理想連贏式穿三

第十次賽馬秩序，繼續在今晚上演，共跑六場。提前在七時正鳴鐘售票，八時正開跑。當夜孖寶定第一場搭第二場。連贏位彩池由第二場開始至第五場。第六場由於出賽馬僅五匹，故改爲科加士彩池。

整晚秩序，分別由第六及第八班馬担綱，路程有長有短，各組實力拉得相當平均，估計整晚依然是半冷門天下。

騎師方高，魏德禮成爲大衆捧場對象，今晚分別爲其他馬房客串，是否會再度耀武揚威呢！

眞是跑過先知矣。反而鄭棣池坐騎更爲突出，正常估計今晚必有馬贏。至於另一匹熱門騎師摩加利，座騎實力較爲平淡而已。

珍夫人鬥大會操 神龍班高應兼顧

第一場（孖寶第一關） 第六班 一〇三〇公尺

①大會操	一三五	摩亞	4	佐
②珍夫人	一三五	麥美倫	5	米
③從心所願	一三二	李家强	2	譚
④神龍	一三〇	鄭棣池	8	歐
⑤心寶	一三〇	林瀛利	1	吳
⑥燃橋	一三〇	白禮棣	6	賓
⑦高超	一二九	馬彼得	3	張
⑧上進精神	一二七	甘保頓	7	杜

棄權馬：賀相逢 一四〇 吳；高山 一三四 高；龍威 一二一 蘇；山茶花 一一七 杜

第一場：「珍夫人」質素甚新，上次由麥美倫輕易打開勝利之門，餘勢相當不俗，顯然沙地狀態頗佳，今番再出，論理仍具相當機會，不過目前態況已不及上賽之勇，可勝而欠穩。

「大會操」前速噴射，在首天夜馬於特別獸場地下，依然愈放愈有，跑來相當出色，實新之馬，折後勇態更進一步，雖然摩亞功架平平，憑藉馬勇路合，仍可拼勝的。

「神龍」畢竟班底較高，前速銳利，首次夜馬意外地起步脫脚熱灶，不足爲據，再出可爭。

黃金時代樂連捷 東山少將態大勇

第二場（孖寶第二關） 第八班 一〇三〇公尺（連贏位）

①樂連捷	一四〇	魏德禮	5	米
②黃金時代	一三八	鄭棣池	8	吳
③愛爾蘭假期	一三八	易仕	1	譚
④東山少將	一三四	摩加利	2	佐
⑤心皇	一三三	林瀛利	6	吳
⑥飛龍	一三二	勞亦思	3	高
⑦奔跑	一二七	伊丹尼	4	蘇
⑧喜寶馬第二	一二七	李林	7	殿

棄權馬：愛安 一三四 杜；祖兒 一三一 吳

第二場：「樂連捷」潛質實力雖不算怎樣好，不過年富力强，在第八班裏應佔有一定便宜，而上次由李家强出策，僅敗給黃金時代而已，已有相當不俗演出，現重臨戰陣，用到魏德禮，的確有如虎添翼感覺，應可打開勝利之門。

鄭棣池今場棄祖兒而改策黃金時代，亦算是明智之舉，此駒畢竟在沙地有過表現，問題是加了十二磅之多，不過仍是坐二望一之選。

「東山少將」長期見勇，擅跑鬆軟地，今路程稍短，更合脚法，半冷的。

問題馬

今伯樂

飛勁 第四場第八班跑一〇三〇公尺路程，吳廐之「飛勁」突由魏德禮主策，這一來必然使到敏感的投注者視爲最大目標，臨場不被捧成大熱門才怪，不過，此駒近態雖尙不弱，路程亦宜所長，但根據上次的演出，則對今次的機會並不敢恭維，原因是，從上次表現觀察，似不大適宜在沙地作戰，況今次負磅且佔不到助力，我以爲必非冠軍相，憑勇態及名師助陣，充其量僅可爭一席位而已，絕不應看得太高，否則當會招致損失的。

多多好 第五場第六班爭一〇三〇公尺路程，李家强之「多多好」由於上次爭得此程頭馬，今次於原班再跑此程亦僅加重八磅似乎佔有優勢，屆時當又捧成熱門之一了，可是，根據上次贏馬所見，顯然經贏得不甚輕易，要不是當時對手太弱恐怕未必能靠後勁爭勝的，今對手增强，同時又加了八磅則為後勁。當不易有平反敗局希望，我以爲是否可跑入位置亦有疑問，非捧場對象也。

珍味 第六場第八班殿後一組跑一〇三〇公尺路程，由於吳廐之「珍味」重配鄭棣池出策的關係，臨場當又成一面倒大熱門了，但此駒近態僅屬平常，跑沙地能否勝任亦屬問題之一，我以爲今次希望並不很大，猜票性質居多，絕不是捧場對象也，目之以問題馬最恰當的。

領航燈利堡對峙 萬里長城大冷材

第三場 第六班 二〇〇〇公尺（連贏位）

①佳音	一三八	摩加利	1	佐
②太平山	一三七	簡元智	4	張
③利堡	一三五	嘉華達	5	蘇
④萬里長城	一三四	甘保頓	3	杜
⑤領航燈	一三二	馬彼得	7	譚
⑥備金	一三一	葛保羅	8	歐
⑦噴水池	一二八	霍利安	6	朱
⑧同意	一一九	吉能	2	吳

棄權馬：樂童 一四〇 賓；東方之寶 一三八 杜；風流劍俠 一三一 朱

第三場：路遙知馬力，且在沙地爭逐，優勝劣敗，應該順理成章，並且配搭重要亦是在沙地戰長程爭勝最大關鍵。

「領航燈」晉期後狀態回勇，此駒步大勁飘，上次由馬彼得輕鬆贏馬，餘勢極佳，升班負磅不重，只要幕後人肯再攻堅，足可連捷。

「利堡」步大力雄，飘力十足，沙地性能特佳，由嘉華達執韁，肯定力拼呢！

「萬里長城」愈跑愈成熟，宜應提防在此殺出一條血路來，大冷可博。

大勝領寶戰意堅 飛勁易配有問題

第四場 第八班 一〇三〇公尺（連贏位）

①飛勁	一四〇	魏德禮	5	吳
②大勝	一三八	嘉華達	3	蘇
③贏到笑	一三二	鄭棣池	8	吳
④領寶	一三一	白禮棣	1	賓
⑤純利	一二九	甘保頓	4	杜
⑥飛渡	一二九	摩加利	2	佐
⑦驃騎將軍	一二七	霍利安	7	布
⑧遺遙	一二三	葛保羅	6	歐

棄權馬：盆友 一三三 吳；天馬 一二九 米

第四場：「大勝」潛質實力相當不俗，只可惜由於體質甚弱，勇態反易養成，而影响盛年時成就，蹉跎歲月，可惜之至，不過踏入本季，的確有躍起跡象，馬身比前粗壯得多，的確是好預兆。

感恩常勝馬快放 亞洲皇后堪留意

第五場 第六班 一〇三〇公尺（連贏位）

①多多好	一四〇	李家强	4	張
②亞洲皇后	一三八	勞亦思	7	吳
③感恩	一三五	簡尼	1	蘇
④龍駒	一三五	葛保羅	3	蘇
⑤巴薩	一三三	甘保頓	8	賓
⑥常勝馬	一三二	麥美倫	6	杜
⑦皆利年	一二九	鄭勝	5	歐
⑧天寶	一二七	馬彼得	2	米

棄權馬：地利 一三七；世伯 一三六；星月 一二七；寵愛 一二二

第五場：「感恩」班底較高，老而未頹，前速相當銳利，在此班兩捷，均能夠以輕描淡寫下完成，餘勢未了，升班於此，再出首本短程，形勢十分有利，只要簡尼能够保持上兩次之戰意，三捷呼聲高於一切的。

「常勝馬」質素亦相當不俗，前腳速度銳利，可惜亦因體弱而誤事不少，今番養精蓄銳，志必在此，且看演出又如何了。

「亞洲皇后」態況雖非在大勇境界，勝在班底較厚，配强可取，小敵無妨。

今番態勇路合，理可取勝。「飛勁」易配魏德禮，兩駒均具突擊份量，難預料得到呢！「領寶」最後試跑有力，打硬仗，盯緊爲要。

五星上將首選材 珍味回勇足突擊

第六場 第八班 一〇三〇公尺（科加士）

①好厲害	一四〇	摩亞	3	佐
②珍味	一三二	鄭棣池	5	吳
③五星上將	一三一	霍利安	1	朱
④初聲	一二九	葛保羅	4	歐
⑤有利	一二三	魏德禮	2	吳

棄權馬：力博 一三八 吳；銀河 一三七 高；得些 一三五 杜；藩酒王子 一二六 蘇；順利 一二六 張

第六場：出馬僅得五匹，故改爲科加士彩池。「五星上將」狀態甚佳，首次上陣，即能夠有節節搶先鏡頭，證明沙地將更適合脚法，今番捲土重來，更有霍利安主轡，是爭入前列拼勝分子。

「初聲」小沉後狀態回勇，此駒有一段特强之衝勁，留放得好，甚具出冷機會。

「珍味」名氣相當响亮，不過脾氣轉差，會屢次熱門倒灶，可謂輸到人怕，現配鄭棣池上陣，路程不長不短，應合走勢的。

雜錦餐

今伯樂

今晚六場賽事，布朗馬房祇有一匹「驃騎將軍」參與競逐，而此駒將是蘇國仁基本座騎，現彼得蘇在停賽期間，今次本來應順理成章由魏德禮出策方合道理，但結果要用到霍利安執韁，由此看來，亦可反映是次的機會如何了，所以屆時切勿盲目亂捧的。

由於布廐僅有一匹馬出賽，故該廐主任騎師魏德禮今晚不得不要向外發展了，計有第二場策騎米廐之「樂連捷」，第四場客串吳廐之「飛勁」和六場「有利」等三駒，因爲魏德禮來港後即施下馬威，目前已贏了五場頭馬，同時此君騎功又特別出色，所以今晚雖屬客串性質的，但必然有不少捧場客門熱無疑，臨場一定要捧成大熱所知這三駒現有之實力，據我前此與魏德禮屬有不可同日……

週末八場賽馬 評磅編場公佈

首班角逐香港節盃四重彩

本週末（廿四日）賽馬配磅及編場，昨由馬會編定公佈，比賽八場，下午一時鳴鐘，一時半開跑，最後一場，在下午五時開跑。

第一班角逐香港節盃，跑一二三五公尺，十二匹列爲正選，四匹後備，其中兩匹，資者與伞破崙退出，實際僅餘兩匹後備，金源被評負一四二頂磅，而最輕磅爲的奇，只一一九磅。

第四班兩組長途賽，寂禧、女英雄、分別被評負頂磅，而越級挑戰之特快車，竟要讓原班的穿針引綫三磅。

新馬比賽，除勝出馬者加七磅，變爲一二二磅之外其餘皆負一三五磅，茲將配磅及編場列下：

第一場 新馬 一六五〇公尺（第一組）

威者	一三五
華偉山	一三五
快猛	一三五
飛駿	一三五
金酋長	一三五
高升	一三五
金伯爵	一三五
先惠	一三五
谷中文豪	一三五
巧慧	一三五
高齡灰牝	一三五
浪淘沙	一三五
威海衛	一三五

第二場 第四班 二二三〇公尺（棄權）羅馬神駒

寂禧	一四〇
月球石	一三二
愛甜蜜	一三一
中發白	一三〇
金峽	一三〇
天山	一三〇
益民	一二九
再一星灣	一二八
善利	一二七

第三場 新馬 一二三五公尺

錦旋	一二五
香蜜寶	一二五
少年遊俠	一二二
超速	一二〇
風向	一一八
跑得快	一三五
鴻得	一三五
金鈴	一三五
好時辰	一三五
好運廉寧	一三五
傘多利	一三五
雪蹄奔	一三五
福馬	一三五
大喜事	一三五

第四場 新馬 一六五〇公尺（第二組）

四蹄飛	一四二
祝君長勝	一四二
好拍檔	一三五
吉利時	一三五
必利新路	一三五
幸相逢	一三五
兒童城	一三五

第五場 第一班（香港節盃）（四重彩） 一二三五公尺

金源	一四二
力勁	一三六
紫利	一三三
馬亞倫	一三三
土皇帝	一三〇
倍寶	一三〇
滿堂歡	一二七
申江壁	一二六
虎驟	一二三
娛樂之光	一二一
良友	一二〇
的奇	一一九
（後備）友誼第一	一三一
七寶	一二五

（棄權）資者、伞破崙

第六場 新馬 一六五〇公尺（第三組）

萬衆歡騰	一三五
環遊世界	一三五
保得	一三五
回合	一三五
得順利	一三五
小飛象	一三五
金錢豹	一三五
勇騎士	一三五
明龍泉	一三五
風流財子	一三五
認眞好	一三五
裂渦美人	一三五

第七場 新馬 一六五〇公尺（第四組）

第八場 第四班 二二三〇公尺

老溫貼士

第一場 第六班 一〇三〇公尺：二 珍夫人 麥美倫；一 大會操 摩亞；四 神龍 鄭棣池

第二場 第八班 一〇三〇公尺（孖寶連贏）：一 樂連捷 魏德禮；二 黃金時代 鄭棣池；四 東山少將 摩加利

第三場 第六班 二〇〇〇公尺（連贏）：五 領航燈 馬彼得；三 利堡 嘉華達；四 萬里長城 甘保頓

第四場 第八班 一〇三〇公尺（連贏）：二 大勝 嘉華達；四 領寶 白禮棣；一 飛勁 魏德禮

第五場 第六班 一〇三〇公尺（連贏）：三 感恩 簡尼；六 常勝馬 麥美倫；二 亞洲皇后 勞亦思

第六場 第八班 一〇三〇公尺（科加士）：三 五星上將 霍利安；二 珍味 鄭棣池；四 初聲 葛保羅

當夜孖寶：樂連捷、黃金時代 ╳ 大會操、珍夫人

晨操最佳時速摘錄

（表列各馬晨操時速，略見原版。）

至尊寶提供

第一場：正選：1大會操 摩亞；副選：2珍夫人 麥美倫；冷選：4神龍 鄭棣池

第二場：正選：1樂連捷 魏德禮；副選：2黃金時代 鄭棣池；冷選：6飛龍 勞亦思

第三場：正選：5領航燈 馬彼得；副選：3利堡 嘉華達；冷選：1佳音 摩加利

第四場：正選：2大勝 嘉華達；副選：4領寶 白禮棣；冷選：3……

第五場：正選：3感恩 簡尼；副選：10龍駒 葛保羅；冷選：6常勝馬 麥美倫

第六場：正選：2珍味 鄭棣池；副選：3五星上將 霍利安；冷選：4初聲 葛保羅

△註：越級跳戰

海事處佈告

一九七三年第一二二號

有關挖土及水底工程事

有關在深水灣進行挖土及水底工程一事，詳情已於海員通告一九七三年第四十四號（T）內刊載，如欲參閱，可向香港干諾道中林士街多層停車場十一樓輪船出入口領証處免費索取。

海事處處長 符禮澤

海事處佈告

一九七三年第一二一號

有關填土工程事

有關在大嶼山東北部對開海面進行填土工程一事，詳情已於海員通告一九七三年第四十三號（T）內刊載，如欲參閱可向香港干諾道中林士街多層停車場十一樓輪船出入口領證處免費索取。

海事處處長 符禮澤

香港政府工商署

除一九七三／七四年度配額外，美國容許較多棉製品入口

按美國之棉紗及棉布

工商署決定實施出口授權書方案，公開處理輸往美國一九七三／七四年度配額而不受正常配額措施管制之棉紗及棉布。

出口授權書方案實施詳情，刊載於本日發出的致出口商（紡織品）通告，第二組（美國）第30／73號，該通告可送到香港干諾道中四十號地下該署詢問處索閱。各廠號如有任何疑問，請致電話5—239625工業助理員唐美勳先生查詢。

工商署

本報啓事

本報當天空運抵台、歡迎台灣讀者訂閱

本報台灣全省各地設有分銷處，請讀者就近向下列各地分銷處訂閱：

本報台灣總經理處

地址：紹興南路二十號三樓

電話：三四七八一二 三四八〇〇七

高雄	長明街二四號
台南	南門路一五九號
台南	永福路一五二巷五〇號
左營	大路八五號
新竹	中山路五三八號
桃園	大園村廟前街二二號
桃園	八德興仁村中山路一九號
鳳山	中正路二三三號之一
台中	三民路二段一二二號
嘉義	吳鳳南路一七巷一三號
淡水	中正路五四號
基隆	義一路二六號
基隆	南榮路一六一巷一八號
基隆	中山一路廿一號
潮潭	南寵路五三號
豐原	三民路七七號
士林	大北路七八號
北投	中央北路一段一二號之一
金門	莒光路一〇六號
花蓮	仁愛路一〇號
苗栗	中正路一一二號
屏東	福建路六六號
彰化	三民路二〇二號
員林	中山路二六五號
板橋	自强新村八二號
斗六	太平街一一一號
岡山	勵志村二〇九號
中壢	中正路二五一號
台東	福建路二八三號

送禮恩物 唯高仕筆

美國高仕筆馳譽國際，精美名貴，書寫流利，是最高級的書寫工具。備有鉻質、銀質、12K及14K金質多款，在任何節日，用高仕筆送禮都無以上之。使禮物更具親切感，高仕筆並有免費刻名服務。

CROSS SINCE 1846

總代理：嘉園有限公司 九龍星光行534—535室 電話：3-672051

可怕的腸虫是兒童健康大敵！

家長們請常備 肥兒疳積散

香港各大藥房均有代售

球檳線 學領

歡迎C.I.

榮譽的標誌 信譽的標誌

恭迎聖誕 歡渡春節 慶賀新年

花園錦簇 香格里拉

7天 先到先得 再擬百名

廿日止截，限五十名，十二月廿三日出發

住希爾頓或凱悅大酒店，一流享受！有足夠時間購物！

12月24 74年1月22.23 十一月廿四12月8 21.74年1月21.24

華僑公共關係旅運公司

地址：香港中環華實大廈518A 電話：H四三一六九七，H四四六四一八

每日股市

股市疏成價順 成六千餘萬元

恒生香港指數下跌五・七九

【本報訊】拆息市斷提高，市面銀根更緊，股市買賣疏閑，行情稍呈軟順，成交總值僅得六千三百二十六萬元。恒生香港指數報[illegible]，跌五・七九，遠東指數報二七九・[illegible]，金銀指數報[illegible]，九龍指數報一五〇・〇八，跌〇・[illegible]，綜合指數報一〇五・〇五，跌〇・五。[illegible]日至十二月廿日止。[illegible]好轉，大市行情止跌回[illegible]，交投方面則尚未見[illegible]比前跨升〇・八〇元[illegible]五元，收三三元。[illegible]

[illegible]三五・八九跌八・八六，地產建築類三六六〇・八七跌一・五三，工商企業類四五一七・六二跌三・一八，倉塢類四三一六・七七跌五九・四一，酒店類一七九六・〇二跌一五・八八，紡織類一九〇三・一七跌三・六五，投資類三七七八・一二跌三〇・六三，橡膠類一三跌九・六〇。

在成交總值六千三百二十六萬元中，計香港交易所佔一千四百三十六萬元，遠東交易所佔二千四百四十一萬元，金銀交易所佔一千七百九十四萬元，九龍交易所佔六百五十五萬元，茲將昨日股市行情綜合表列如下：

股名	收市價	最高價	最低價
滙豐銀行	三四・五〇	三四・七五	三四・二〇
(英倫登記)	三三・〇〇	三三・五〇	三二・二五
恒生銀行	一四八・〇〇	一四八・〇〇	一四八・〇〇
海外信託銀行	五・〇五	五・二〇	四・九〇
東方財務	〇・五〇	〇・五〇	〇・五〇
永利財務	〇・三〇	〇・三〇	〇・三〇
友聯銀行	五・八〇	五・八〇	五・〇〇
萬業財務	〇・三五	〇・三五	〇・三五
永安人壽	二・九五	二・九五	二・九〇
亞洲保險	六・八〇	七・〇〇	六・八〇
會德豐(大)	七・九〇	八・〇五	七・七〇
會德豐船務(A)	七・五〇	七・六〇	七・五〇
會德豐船務(B)	〇・七七	〇・七七	〇・七七
新世紀航業	三・八〇	三・九〇	三・八〇
維達航業	三・一〇	三・一〇	三・一〇
萬寶航業	〇・七〇	〇・七〇	〇・七〇
華光航業	三・八五	三・八五	三・八五
亞洲航業	一〇・六〇	一〇・六〇	一〇・四〇
油蔴地小輪	二四・六〇	二四・六〇	二四・六〇
保榮航企	一・四〇	一・四〇	一・四〇
香港電燈	五・六〇	五・六〇	五・五〇
九龍電燈	四〇・〇〇	四〇・五〇	三九・七五
中華煤氣	一三・七〇	一三・九〇	一三・六〇
電話公司	三九・五〇		
電車公司	一七・六〇	一七・八〇	一七・三〇
九龍巴士	九・三〇	九・四〇	九・〇五
九龍倉	二五・二〇	二五・六〇	二四・八〇
安全貨倉	一・五〇	一・五〇	一・五〇
東方貨櫃	三・〇〇	三・〇〇	二・九五
人人航運	一・九〇	一・九一	一・九〇
太古船塢(A)	一〇・一〇	一〇・二〇	一〇・〇〇
太古船塢(B)	一・八五	一・八八	一・八五
黃埔船塢	二八・一〇	二九・一〇	二八・一〇
保寧	四・三五	四・四〇	四・二五
金門	二四・〇〇	二四・八〇	二三・一〇
錢利萊業	一・〇二	一・〇六	一・〇二
青洲英坭	九七・〇〇	一〇二・〇〇	九七・〇〇
保利工程	三・六〇	三・八〇	三・六〇
海港工程	一・二〇	一・二〇	一・二〇
明輝發展	〇・九一	〇・九二	〇・九一
利興發展	一・五五	一・五八	一・五五
威勝發展	〇・八七		
泰盛發展	二・五〇	三・六〇	二・五〇
世界發展	一・〇三	一・〇三	一・〇三
金閣發展	〇・六五	〇・六五	〇・六五
新世界發展	三・六五	三・七〇	三・六〇
寶福發展	〇・七三	〇・七五	〇・七三
聯興盛發展	一・一六	一・一六	一・一六
益大發展	五・〇五	五・〇五	五・〇五
遠東發展	一・〇〇	一・一二	一・〇〇
海南發展	二・〇五	二・〇五	二・〇五
新昌	一三・九〇	一四・〇〇	一三・九〇
和寶	四・七五	四・七五	四・七〇
廖創興企業	一・六六	一・六八	一・六二
麒利企業	〇・八五	〇・八五	〇・八五
廣聯企業	〇・八八	〇・八八	〇・八八
安寧企業	二・九五	二・九五	二・九五
偉華企業	〇・六七	〇・六八	〇・六七
信德企業	一・四八	一・四八	一・四八
永達利企業	〇・三五	〇・三六	〇・三五
華利企業	〇・五五	〇・五五	〇・五五
捷聯企業	一・三六	一・四二	一・三六
中同企業	〇・七六	〇・七八	〇・七二
美漢企業	一・四一	一・四三	一・四〇
正德企業	〇・四六	〇・四六	〇・四六
和記企業	一〇・九〇	一一・〇〇	一〇・五〇
和記企業(股權)	五・四〇	五・五〇	五・二〇
和記地產	五・六五	五・六五	五・六〇
太古實業(A)	一二・二〇	一二・二〇	一一・九〇
太古實業(B)	二・三〇	二・三〇	二・三〇
怡和實業	四・八〇	四・八〇	四・八〇
置地公司	一一・七〇	一一・九〇	一一・五〇
高富置地	一・〇六	一・〇六	一・〇六
偉益置業	〇・七三	〇・七三	〇・七一
永發置業	〇・六〇	〇・六〇	〇・五五
建焜新記	一・一〇	一・一五	一・〇五
啓德置業	一・三二	一・三二	一・三二
永泰建業	一・三〇	一・三〇	一・三〇
合和地產	三・八〇	三・八五	三・七〇
新鴻基	三・五〇	三・五五	三・四〇
南太平洋	一・九五	一・九五	一・九五
百利達	〇・六〇	〇・六〇	〇・六〇
龍珠島	〇・五二	〇・五二	〇・五一
高昇地產	〇・五三	〇・五四	〇・五三
慶君地產	一・七五	一・七五	一・七五
金山地產	一・二六	一・二六	一・二六
大昌地產	二・六五	二・七〇	二・五五
兆安地產	〇・七五	〇・七五	〇・七五
聯邦地產(A)	二・六〇	二・六〇	二・六〇
大生地產	三・一〇	三・一五	三・〇〇
大寶地產	〇・六一	〇・六三	〇・六〇
城都地產	四・八〇	四・九五	四・七五
華光地產	一・一七	一・一八	一・一六
新時代地產	〇・三〇	〇・三〇	〇・三〇
統一機構	一・三〇	一・三〇	一・三〇
恒隆	五・四〇	五・五〇	五・四〇
信託公司(A)	三・七〇	三・七〇	三・七〇
信託公司(B)	〇・七〇	〇・七〇	〇・七〇
怡和	四一・五〇	四二・〇〇	四〇・五〇
怡和証券	一一・一〇	一一・二〇	一〇・八〇
安達臣	一・八〇	一・八〇	一・八〇
港太投資	二・三〇	二・三〇	二・二〇
隆豐投資	六・一〇	六・一〇	六・一〇
利獲家海外投資	二・八〇	二・八〇	二・七五
利獲家証券投資	四・九〇	四・九〇	四・八〇
好世界投資	〇・七八	〇・七八	〇・七八
茂盛公司	〇・四二	〇・四二	〇・四二
非立斯	〇・二五	〇・二五	〇・二五
森那美	一〇・三〇	一〇・三〇	一〇・三〇
新英華	三・三〇	三・三五	三・三〇
仁孚	一〇・〇〇	一〇・一〇	九・九〇
大酒店	一八・二〇	一八・八〇	一八・一〇
山帝國酒店	〇・九二	〇・九二	〇・九二
凱聯酒店	二・〇五	二・〇五	一・九八
城市酒店	三九・五〇	三九・五〇	三九・五〇
永高酒店	一一・二〇	一一・二〇	一一・二〇
海港公司	一九・二〇	二〇・一〇	一八・六〇
會德豐紗廠	四・五〇	四・五〇	四・二〇
南海紗廠	二八・九〇	二八・九〇	二八・九〇
南豐紗廠	四・〇〇	四・〇〇	三・八〇
裕泰針織	二・三〇	二・三〇	二・三〇
安泰毛織	〇・五五	〇・五五	〇・五五
南聯實業(新股)	二・六〇	二・六〇	二・六〇
南聯實業	二六・〇〇	二六・〇〇	二六・〇〇
聯紡	四二・〇〇	四二・〇〇	四〇・五〇
依時製衣	二・九〇	二・九〇	二・九〇
鱷魚恤	七・九〇		
南順	〇・七〇	〇・七〇	〇・七〇
永安	四・九五	四・九五	四・九五
先施	一八・二〇	一八・二〇	一八・二〇
大新(公和)	四・八五	五・〇〇	四・八五
連卡佛(B)	二・六〇	二・六〇	二・五五
萬生	一・五四	一・五四	一・五四
紅寶石	一・三〇	一・三〇	一・三〇
百樂酒店	〇・八〇	〇・八〇	〇・八〇
星島報業	五・〇五		
長江實業	六・五〇	六・五五	六・四〇
香港電腦	〇・六〇	〇・六〇	〇・六〇
樂古印務(A)	七一・〇〇	七一・〇〇	七一・〇〇
聯合汽水	一〇・〇〇	一〇・〇〇	一〇・〇〇
生力啤	九・四〇	九・四〇	九・四〇
莊士	四・四〇	四・四〇	四・四〇
立興	六・三〇	六・三〇	六・一〇
茂昌	一・四五	一・四五	一・四五
寶光	七・四〇	七・六〇	七・三〇
輝百美(股權)	〇・〇二	〇・〇二	〇・〇二
大亞石業	一・四二	一・四六	一・四〇
周生生集團	一・〇〇	一・〇〇	一・〇〇

（上表行情，係以香港証券交易所、金銀証券交易所、遠東交易所及九龍交易所當日成盤爲據。）

棉織工業產銷不振 需用棉紗減少四成

存倉總量估計達十萬包

【本報訊】棉紗市一片冷淡，基於布廠及針織廠接入海外訂單減少更爲顯著，造成本港整個棉織業用紗比在去年同期減少四成左右，現在不但巴基斯坦棉紗因爲大量運到，存倉總量接近十萬包，即本港棉紗存倉亦有日益增加之勢。

據紗商指稱：現在棉紗供過於求的情況日益明顯，因爲織布業，毛巾業，針織業生產均顯著退縮，巴基斯坦棉紗大量運到，存倉接近十萬包，台灣及印尼客商又停止來港購買棉紗，只有靠本銷，每月約一萬餘包而已，港產棉紗，出口已經減少，本銷亦與三個月前相差很遠，生產棉紗較多的紗廠，最近入倉的棉紗漸多，於是棉紗滯銷的情形，爲去年下半年以來再度出現。

昨日市情，一片冷淡，巴基斯坦十支電話機每包二・二〇〇元，鱷魚一・九五〇元，無線電台一・九二〇元，廿支船擊二・〇八〇元，廿一支電話機二・三〇〇元，太子二・一五〇元，花籃二・二〇〇元，鑰匙牌二・一三〇元。

國際糖供應續疏俏 港糖市又見新高價

台灣糖放出明年新訂盤

【本報訊】國際糖市又再掀起新的漲風，倫敦與紐約糖價已創出近十年來新高紀錄，在此情況下，本港食糖市勢，昨亦受到相當刺激，由於各產地報盤甚緊，數量具有限制，於是現市與近期花貨持價亦均上揚。

隨着國際行情急激上升，台灣砂糖亦有明年首月份新盤開出，貨價越報越高，台灣特砂銷來本港訂價爲每噸一千八百卅八元，船邊交收，幼砂爲一千八百四十九元，據稱，台灣砂糖業於國際行市波動，上述新訂盤祇共供銷二百噸。

進口糖商指出：最近國際糖市一直都受利好因素支持但在貨源越緊之下，新的利好又再出現，例如，西班牙新近以每噸C・I・F・在三四〇美元以上，購銷糖四萬噸，這都是成出新高價，在另一方面，日本擬向古巴購訂一九七四年全年原糖，古巴祇答應供銷本年食糖消費，因此，日本現正急於向台灣，南非地區繼續洽商，日本在如此情勢下展開強勁吸購，使整個國際糖市出現新漲風，然而人爲的投機現正加緊進行，看情況市勢將有變化。

受到國際糖市利好的刺激，本港糖市全面揚升，日本幼砂每担近花成一百一十二元，十二月份以一百一十四元成五百包，散沽爲一百一十五百元，北越中粗每噸一千六百七十元倉交貨成十噸，大陸粗砂轉手每噸一千七百廿元。由於糖價升勢過速，買家批購稍爲觀望。

國際原糖倫敦現貨每噸一百一十四鎊，升五鎊，十二月份一百一十八鎊，升兩鎊，紐約現貨每磅一〇點七五美仙，升〇點三五，明年三月份一〇點七七美仙，升〇點一八美仙。

米糧市況冷淡 僅得一宗開盤

拆家及零沽商均觀望

【本報訊】昨（廿）日米糧行市，極爲冷淡，基於拆家及零售米商減少購入食米，很多家庭亦未急於補充，以致本港米市有不正常的表現。

據米糧貿易商指稱：最近兩個月輸入食米過多，造成存倉積壓超過十萬噸，在淡市時候，拆家及零售商固然減少購入供銷，一般家庭亦不急於補充食米，本來世界米糧供應尚未轉鬆，問題是本港存米過多，有供過於求的現象而已。

昨日只得一宗白米開盤，珍字絲苗每担一百六十二元，沽出一百六十包。

加瑞德法滙高 美元滙價改低

【本報訊】本港外滙牌價，昨稍調整，計調整後之新滙率，美元改低，加拿大元，瑞士法郎，西德馬克及法國法郎則掛高，至於倫敦美元告羅士牌價，昨已回跌。茲將滙豐銀行所掛之新牌價錄下：

美元電滙賣出價由五〇九・七五港元改爲五〇八・七五港元，買入價由五〇五・七五港元改爲五〇四・七五港元，即每百美元均較前少兌一・〇〇港元。

加拿大元電滙賣出價由五一五・二五港元改爲五一五・三〇港元，即每百加元較前多兌〇・〇五港元，買入價仍爲五〇五・九五港元。

瑞士法郎電滙賣出價由一六三・一五港元改爲一六三・三五港元，即每百法郎較前多兌〇・二〇港元，買入價由一五九・〇〇港元改爲一五九・二〇港元，即每百法郎較前多兌〇・二〇港元。

西德馬克電滙賣出價由一九九・六〇港元改爲二〇〇・一〇港元，即每百馬克較前多兌〇・五〇港元，買入價由一九五・一〇港元改爲一九五・五五港元，即每百馬克較前多兌〇・四五港元。

法國法郎電滙賣出價由一一七・〇〇港元改爲一一七・五五港元，即每百法郎較前多兌〇・五五港元，買入價由一一三・九〇港元改爲一一四・五五港元，即每百法郎較前多兌〇・六五港元。

倫敦美元告羅士賣出價由二・三八六〇美元改爲二・三九〇五美元，即每英鎊較前多兌〇・〇〇四五美元，買入價由二・三八七〇美元改爲二・三九一〇美元，即每英鎊較前多兌〇・〇〇四〇美元。

美股市一瀉千里 指數跌廿八點多

【紐約十九日美聯社電】星期一市況是近年來下跌幅度最大及最嚴重的一個交易日，憂慮能源短缺的程度已達到最高峯，担心明年美國經濟將面臨衰落趨緩。杜鐘斯指數近收市前半小時下跌將近廿五點，紐約証券交易所跌價股與升價股的比率爲七比一，工業類、公用類、交通類及財務類股票均在活躍的交投中價位降低。

分析家認爲：能源短缺的危機再重新出現最大的壓力，股票經紀們則表示：上週五總統一項宣言稱同聯可能解業[illegible]

本港金鈔外幣行情表

十二月二十日（星期四）

（九九K金）	
開市	554.0
收市	556.2
最高	559.5
最低	554.0
（美鈔）	
大鈔	5.0625
普鈔	5.0525
（美電）	
最高	5.06375
最低	5.06000
（通天單）	
最高	5.0575
最低	5.0550
（日元）	
大紙（萬計）	179.50
細紙（萬計）	178.50

（雜幣）	
[illegible]	12.00
[illegible]	7.00
[illegible]	7.49
[illegible]	5.06
[illegible]	5.05
[illegible]	5.04
[illegible]（大）	0.725
[illegible]（小）	0.715
坡紙（大）	2.025
坡紙（小）	2.015
勞啤（百計）	55.00
[illegible]	0.97
西德馬克（百計）	193.50
法國法郎（百計）	110.00
瑞士法郎（百計）	157.00
[illegible]（千計）	24.80
台幣（百計）	123.00
[illegible]（千計）	12.50
[illegible]（千計）	35.00
[illegible]（千計）	8.50

寶光股票在英配售

倫敦山度臣有限公司（譯音）（SANDELSON & CO., LTD., LONDON）及香港老中爾洋行（WHITE & CO., HONG KONG）兩大公司已將寶光製造廠有限公司已發行之股票一百萬股配售與英國各大金融機構，上述之股票經已全部售罄。

寶光不僅在本港聲譽卓著，同時亦獲得國際人士重視，對該公司之發展及前景深具信任，此次該公司股票在英國所受歡迎之程度，可爲明証。

輸美棉紗及棉布 美准許較多數量進口

【本報訊】工商署長左敦昨宣佈：輸美國之棉紗及棉布，除一九七三——七四年度配額外，美國容許較多棉製品入口。

他宣佈實施出口授權書方案，處理輸往美國而不受正常配額措施管制之棉紗及棉布。

他說：據美國政府決定，曾與美國簽訂雙邊棉織品協議之國家，除運用原有配額付貨外，可增加付運百分之五之棉紗及棉布，香港約可增加付運二千六百萬方碼，即美國與香港棉織品協議所設總限額百分之五。擬藉此付貨者，可付運棉紗與棉布兩組內任何類目。

實施出口授權書辦法，詳列於昨日發出之致出口商（紡織事務）通告，第二組（美國）第三十一——七三號。

工商署致出口商（紡織事務）通告，第二組郵寄名單開列之商會廠號，將於短期內收到上述通告，擬預先知悉該通告內容者，請與下列工商署職員聯絡：助理貿易主任饒美裕，電話：五——二五七七九；工業助理員唐業聯，電話：五——二三九六二五。

美電美鈔弱日元穩 金市反覆漲三元餘

去息一元四尾盤五五五六・二

【本報訊】昨日外匯行情，金價方面：倫敦九〇・〇美元（跌兩角半），瑞士入價報八九・〇美元，出價報九〇・五〇美元（跌五角），巴黎報九四・二美元（跌一美元）；英鎊方面：倫敦轉讓鎊報二・三九〇五美元（張四錢五厘），美國告老士報二・三九〇〇美元（張四錢）。

本港金市，昨日上午開市報五五五四・〇，最高報五五五九・五，最低報五五五四・〇，收市價五五五六・九，息價訂去息一元四角正，上牌現貨交收共二千九百両，公價五定五五・〇。

下午開市報五五五六・八，最高報五五五九・〇，最低報五五五五・〇，收市價五五五六・二，整日波幅五・五元，前市尾盤爲五五五二・八，與昨收市比較漲幅爲三・四元；昨日歐洲行情牛皮，港市低開拔好，價仍比前市上昇。

美國財政部長修斯今日透露：尼克遜總統意欲有一日准許美國人於幾近四十年中，首次公開買賣黃金。

但這財政部長避免提及准許私人擁有黃金的日期。自一九三四年以來，美國法律禁止私人擁有黃金的。

國會最近讓總統自由決定，以准許任何美國人擁有黃金。

在參議院外交關係委員會作証時，修斯說：「假定是這樣的，但是在某種適當時間內將會實行。」

他補充說：「這事將在不妨害金融市場的時間內作出決定。」

由於人心之不定，港市走勢仍呈反覆。

美鈔仍弱，大鈔報五・〇六二五，普鈔報五・〇五二五，美電最高報五・〇六三七五，最低報五・〇六〇〇，通天單最高報五・〇五七五，最低報五・〇五五〇。

日元企穩，大紙報一七九・五〇，細紙報一七八・五〇，台幣報一二三・〇，西德馬克報一九三・五〇，法國法郎報一一〇・〇，瑞士法郎報一五七・〇，勞啤報五五・〇，坡紙報（大）二・〇二五，（小）二・〇一五，加拿大紙報五・〇五。

【最後消息】接倫敦來電：頭盤金價報九零・零零美元，價與前市尾盤相同。（尾盤刊電訊版）。又：瑞士金價頭盤（入）八九・七五美元，（出）九零・七五美元，價比前市尾盤昇二角半。

同業拆息創新高峯 頭寸緊絀益見明顯

首成九厘再成九厘半

【本報訊】昨（廿）日銀行同業拆息創今年以來的新高紀錄，比較上週的最高拆息更高，足見本港銀根緊絀已達於極點。首先以九厘成交，旋即晉至九厘半，及至英商銀行有放出，乃降爲九厘二五，全日成交共達三千萬元。

據銀行界人士指稱：目前本港銀根轉緊，乃係受到英美的利息提高影響，英倫銀行的最優惠放款利息一分三厘，普通商業銀行放款利息則爲一分五厘至一分六厘，美國聯邦銀行最優惠放款利息九厘半，普通商業銀行放款利息則爲一分二厘。預料本港的劃一存款利息在近期內即使未有再提高，但亦不會回降。

美滙價格亦受影響略爲下降，銀行同業交投每一美元兌五・〇六至五・〇六一二五港元，賣單每一美元兌五・〇八七五港元，買單價每一美元兌五・〇四七五港元。

[illegible]

盡市民天職 捐香港公益

聞

先夫 梅勤恩 英敬 生於主曆一九一〇年九月十八日（農曆八月初八）終於一九七三年十二月十八日（星期二）晚十一時四十五分在浸會醫院蒙主寵召享壽六十三歲 謹定主曆十二月廿日（星期四）下午二時在九龍殯儀館舉行安息禮拜 隨即出殯奉柩往香港薄扶林基督教墳場安葬 謹此計告

未亡人 梅潘賜潔 周月明

孤子 浩求 [illegible]

女 [illegible]

通訊處：[illegible]

泣告

聞

先夫 歐公國滿 字俊修 於主曆一九七三年十一月二十日上午六時十五分在九龍伊利沙伯醫院蒙主寵召 享壽八十有一歲 即日移九龍殯儀館大禮堂 [illegible]時大殮 隨即出殯往長沙灣天主教墳場安葬 謹此計告

孝男 [illegible]

治喪處：九龍殯儀館

泣告

謝

姻戚世友鄉

先夫 羅公啓治老爺之喪 於昨（二十）日在九龍殯儀館舉殯 辱承 誼親臨執紼 惠賜厚賻 高誼隆情 歿存均感 謹此鳴謝

妻 羅余珍 率男 文泰 文坤 文幹 文柏 暨家屬泣叩

港九新界破多處毒窟 四男二女涉嫌被捕 搜出廿六萬元毒品

【本報訊】毒品調查處在展開一連串掃毒行動中，昨日分別在九龍土瓜灣北帝街和港島繼園台附近，拘捕二男二女，並搜獲生鴉片三百五十兩，零售總值約爲十六萬四千餘元。另外，緝私處掃毒組昨日在沙田的六和園、芽菜坑以及銅鑼灣馬山一帶展開六小時掃毒行動時，破獲製毒機關和販毒中心，拘捕二人，並檢獲時值約十萬元的毒品。

據毒品調查處發言人稱：在該處的一連串掃毒行動中，昨日搜出兩宗毒品案，爲近數月來，在毒販欲進行交易買賣過程中，突擊揭破的最大宗。

第一宗於昨午三時半，在九龍土瓜灣北帝街，一名手持兩個紙袋形跡可疑的男子，引起掃毒組人員的懷疑，上前查詢，遂發覺紙袋內爲一百兩生鴉片，零售價格約值港幣四萬七千元。

第二宗是於昨午四時半，掃毒人員在港島繼園台附近，截停一部行駛中的私家車，在車內的行李箱中，發現二百五十兩生鴉片，時值約爲十一萬七千五百元，車上一男二女均被拘捕，控以私藏毒品罪。

被拘之男子，年齡爲廿七歲，兩名女子，一名年約廿三歲，另外一名爲四十二歲。

是次掃毒行動，出動十數名掃毒人員搜查。

又緝私處人員在昨日上午十時半至下午四時半的六個小時內，在新界沙田六和園，芽菜坑一帶，破獲製毒機關和販毒中心，搜出十八磅生鴉片，兩磅多鴉片丸，一加侖鴉片溶液，少量海洛英和十二枝烟槍。兩名男子被捕，控以非法藏有各種毒品罪名。

另外，在銅鑼灣馬山一帶，緝私處人員於昨晨九時半，抵達上區搜查，在一處木屋的地底下，掘出一磅海洛英，無人被拘捕。

上述由緝私處在港島，新界檢獲的毒品，總值約近十萬元。

七個福利中心提供 災民臨時棲身地方

【本報訊】房屋署發言人昨呼籲上星期四日由九龍灣安置區火災而無家可歸的真正災民，請前往該署所提供的臨時安置地方居住。

他說，由於附近七處福利中心有充份地方可供他們暫時住宿，故他們絕不須要在空地露宿。該等福利中心爲牛頭角明愛中心，秀茂坪邨兩段及中段兩福利中心，藍田邨福利中心，觀塘社區中心，油塘街坊會及茶果嶺街坊會。

現時約有三百人在明愛中心及秀茂坪邨兩福利中心內臨時居住，但其他中心則未有災民前往居住。

發言人說，該等中心未有災民前往居留，其中一個原因係災民中多人受若干煽動份子慫擺而留在災場內，企圖迫使政府給予公營房屋居住。

發言人請災民注意，當局將於今日上午九時半辦理審定安置資格的事宜，希望每戶記得派出成年人一名依時到達九龍灣牛頭角新警署辦理手續。該代表應攜備身份証，社會福利署緊急救濟咭及其他可以証明其申請安置資格的文件。

三院麗的辦游藝會 籌獎學基金
港星台紅伶紅星參加義唱

【本報訊】東華三院與麗的電視，將於本年十二月一日晚在麗的電視舉行游藝晚會，籌募「東華三院麗的電視獎學基金」。三院主席雷治強，副主席區廣惠、高國元、江永安，總理翰德威、葉慶忠、陳堅、潘演強、許爵榮、顧家駒、翁紹輝、王達倫、周演森、莊譽命、顧家振、趙光國、劉海慶、陳國材、嚴振芳、黃宜弘暨麗的電視節目總監張正甫、副總監高亮等，昨午在希爾頓酒店招待文化界，報導游藝晚會籌備工作。

首由雷治強主席致詞，介紹三院教育工作九十三年來之發展經過，目前除六間小學，全部免費外，四間中學，並津貼書簿費，九月開始，則由今年實施三年中學義務教育。雷氏透露：本屆爲配合政府教育政策及適應社會需求，正從事一項擴展中學教育計劃，決定增建兩間工業中學，並獲政府同意撥地及資助經費，建設費。

雷氏又稱：東華三院近年來得到多位熱心人士捐欵，設立大專教育獎學基金，資助有志青年，有機會升讀大專學校。同時亦有多項深造及進修基金，資助本院各部員工往海外深造。

三院獲麗的電視廣播有限公司響應，定十二月一日，麗的電視改用彩色無綫播映首天晚上，由七時半開始，舉行游藝晚會，籌募「東華三院麗的電視獎學基金」。他呼籲各界熱心人士，賜以支持，當晚將設有捐欵點唱電話，號碼爲三—三六五二三〇至三—三六五二三九號共十條線。

繼由籌備總主任高國元副主席致詞，報導游藝晚會各項籌備工作。並報告三院董事局捐出港幣一十萬元，同時得到社會名流洪兆霖先生，傅偉如先生，胡法光先生、黃克立先生、江德仁先生、陳滿堂先生、趙樹勳先生、嚴陳鳳英女士慨允擔任副贊助人，並各捐五千元，以爲倡導。

圖爲三院主席雷治強在記者招待會中致詞

無綫電視尋寶遊戲 本田思域車贈幸運觀衆

【本報訊】在無綫電視翡翠台舉辦爲期八週之尋寶遊戲，頭獎獎品爲一部本田思域跑車型房車，頒獎禮已於日前，由大昌貿易行有限公司襄理李高傑，代表該行屬下機構合衆汽車公司將車匙贈與獲獎之幸運觀衆。

[illegible]最理想之代步工具。

圖爲尋寶遊戲頒獎時，由李高傑將車匙送予幸運觀衆。

何青華區詠儀結婚

【本報訊】本港[illegible]長公子青華君與區詠儀小姐[illegible]時在跑馬地聖瑪嘉利[illegible]酒樓二樓全廳宴客[illegible]，筵開五十餘桌，[illegible]任職金銀証劵交易所[illegible]對新人，珠聯璧合[illegible]

何青華區詠儀結婚

信興董事長捐款建中學 蒙民偉書院明秋可啟用

【本報訊】四年前[illegible]份建築費，係由信興[illegible]民偉慷慨捐助。將於明年九月啟用上課[illegible]會直接管轄。

該書院地址位於九[illegible]納學生九百二十人。[illegible]偉陪同副教育司何雅[illegible]開該校除文法課程[illegible]公司協助設立實用電[illegible]會升學之畢業生獲得[illegible]

副教育司何雅明主持蒙民偉書院奠基典禮攝，旁坐者爲蒙民偉等。

棉織業公會 選出新理事

【本報訊】香港棉織業同業公會經選出新理事，並在昨日當選理事會議內互選正副主席，司庫及駐會理事。主席方肇周（肇豐紡織有限公司），副主席雷康侯（大通紡織有限公司），司庫劉文龍（港新布廠有限公司）；駐會理事廣哲興（達豐紡織有限公司）；理事謝善祥（創興紡織有限公司）；勵元芳（中新織染廠有限公司）；包兆表（遠東紡織有限公司）；包雨田（遠東紡織有限公司）；張楠昌（大綸紡織有限公司）；張操正（利華布廠有限公司）；胡炳（慎成織業有限公司）；丁玉山（環球紡織有限公司）；丁治傑（生生紡織有限公司），揚漢業（信豐紡織有限公司），林培基（東亞紡織有限公司），王吉良（祥興紡織有限公司），陳馥（港聯紡織有限公司），劉佐城（捷德布廠有限公司），永遠名譽會長，周忠繼（永南（香港）有限公司）。

並定於本月廿八日晚由理事會發起歡宴新舊主席及全體會員。

中巴顏傑強 由英返抵港

【本報訊】中華汽車公司副總監理顏傑強，本年八月間飛英國公幹，作交通業務考察完畢，昨乘英航機返港，顏氏稱：中巴決定動用一億五千萬資金，實現發展港島巴士交通計劃，包括向英大量採購巨型新巴士，充實巴士行車路綫網，現已實施中。本人在英凡三個月，曾在英國倫敦交通系統作實習，及數度拜訪英國皇家交通學會，英國道[illegible]

中巴副總監理顏傑強乘英
公幹畢昨返港攝於機場

警務人員破案有功 警務處長發給獎狀

【本報訊】警務處長薛畿輔，昨日頒發獎狀予十三名警務人員，表揚他們於偵查暴力罪案工作中表現卓越之偵探才能，並破獲數宗爆竊、謀殺、拐帶及竊案等。

獲獎之十六名警務人員，包括一名警司，五名總督察，二名高級督察，兩名督察，兩名警署警長，一名警長及三名警員等。

他們多爲便衣人員。

獲獎者之一爲偵緝督察鄧耘，彼過去曾因破獲一宗撕票案及協助偵查暴力罪案有功而兩度獲處長嘉獎。

獲獎者爲：警司羅業信，偵緝總督察莫天福，伊雲，彭鉅新，戚武仁及黃樹根，高級督察劉玉權及比亞，偵緝督察鄧耘及佐輝龍，警署探長黃昭寬及賓達，探長陳寬，探員陳漢彪，鄭瑞生及陳振和等。

藍田安田街 後天改單程路

【本報訊】藍田邨平田街南面一段之安田街，將於後日（二十三）上午十時起改爲順時針方向單程路。

該處屆時將設有適當之交通標誌，以指示駕車人士。

華資廣告業商會 舉辦日本攷察團

[illegible]至十二月五日截止，名額有限，報名地點：北角英皇道一三五號中雍廣告公司電話七一四二四二。

香港節娛樂節目 話劇「人間地獄」將在利舞台上演

【本報訊】一齣以一九三八年以廣州市爲背景，反映現實生活的話劇「人間地獄」，將於十二月一、二日在利舞台戲院演出，作爲慶祝香港節的娛樂節目之一。

該四幕一景的話劇，是由香港節娛樂委員會及華星娛樂有限公司聯合舉辦，香港影視話劇團演出，劇情富有現實意識，並偏重人物性格的描寫。

香港節委員會與香港影視話劇團，爲該劇的即將演出，昨日舉行一次「海陸空」記者招待會，對該劇之內容加以介紹。

海陸空記者招待會「是在昨日上午十時開始，於皇后碼頭乘搭豪華遊艇出發抵「艇滘」，在艇滘鄉委會曾迺主席安排下，假艇滘一些景物，讓記者爲「人間地獄」演員拍攝造型照片，十二時卅分，全體記者及招待會的出席者分乘直升機前往龍珠島，記者招待會亦在此時開始。

港督夫人明訪問 喜靈洲痲瘋病院

【本報訊】港督麥理浩爵士夫人，將於明日（星期四），以公益金會長的身份訪問喜靈洲痲瘋病院。

喜靈洲痲瘋院由國際痲瘋救濟會主辦，爲公益金會員機構之一，其目的爲幫助痲瘋患者在身體上及精神上能早日康復，並致力消滅痲瘋病。

先施公司 傢俬展覽

【本報訊】先施公司定明日在其香港總行舉辦第二屆國際傢俬展覽，開此次展出品類比上屆爲多，均屬各國嶄新產品，一流製作。產地包括有丹麥、瑞典、芬蘭、挪威、義大利、比利士、西班牙、澳洲及英、法、德、美等十餘國，款式古典新潮兼而有之，舉凡現代家庭所需家具羅列備至。

名酒人頭馬贊助 麥當奴勇奪冠軍

由名酒人頭馬最佳香檳干邑拔蘭地贊助之賽車高手約翰．麥當奴，果然不負衆望，勇奪一九七三年澳門格蘭披士大賽車冠軍。是屆格蘭披士大賽，參加好手多屬各國名將，而香港高手麥當奴仍能以大熱門姿態，高奏凱歌，消息傳來，誠令人鼓舞。

屈臣洋酒行廣告部經理鄭閣鵬小姐向冠軍麥當奴
祝賀時情形。

亞洲田徑賽女子五項已賽三項 林純玉奪標呼聲高
林月香低欄亞軍得第二面銀牌 男百公尺初賽泰選手跑十秒正

（聯合外電報導）中華民國女子五項運動選手林純玉，昨天在馬尼剌舉行的第一屆亞洲田徑錦標賽中，以二三四九分領先，成爲獲得五項冠軍的大熱門人物。

日本選手多和田，以二一九六分居次席，另一位中華民國選手吳麗華，以二一零零分居第三位。

昨天的五項運動已完成了三項，林純玉在鉛球及一百公尺低欄均取勝，因此獲得分數最多。

女子五項運動尚餘跳遠及四百公尺賽跑于今天舉行。

中華民國選手林月香昨天在女子一百公尺低欄決賽中，奪得亞軍。這是林月香在該運動會中，獲得的第二面銀牌。冠軍爲日本選手林田。

此外，男子一百公尺賽跑的一項初賽中，泰國選手雷坦奴堡，以十秒正的時間出線，創了一項新亞洲紀錄，並距離世界紀錄（九秒九）只差零點一秒。中華民國選手蘇文和（十二秒）、楊隆義（十秒三），在該項初賽亦獲得出線，但與泰國選手的時間仍有一段距離。

泰國的雷坦奴堡在一百公尺以十秒正打破日選手飯島一九六四年創下十秒一的亞運紀錄，世界紀錄九秒九，爲美國選手軒尼斯，史勿夫，格連，哈特及魯賓遜於五年前所創。

男子四百公尺低欄複賽中，首名爲菲律賓的鴨都卡迪亞，成績五十二秒三，中華民國選手楊隆義及戴世然亦獲晉級。

（男子一百公尺初賽）㈠雷坦奴堡（泰）十秒，㈡岩本（日本）十秒一，㈢石川（日）十秒二，㈣沙拉邦（泰）十秒二，㈤莫卡林（菲）十秒二，㈥蘇文和（中）十秒二，㈦楊隆義（中）十秒三，㈧鴨都拉斯（科威特）十秒三，㈨毛森風（柬埔寨）十秒三，㈩馬奇（伊拉克）十秒三，㈩㈠亞勝利（伊拉克）十秒三，㈩㈡安奴菲（菲）十秒七，㈩㈢韋亞迪（印尼）十秒八，㈩㈣馬力克（科威特）十秒八。

（女子一百公尺低欄決賽）㈠林田（日）十三秒六，㈡林月香（中）十三秒九，㈢根比華（星）十四秒三，㈣美利根（星），十四秒三，㈤露芙（菲）十四秒五，㈥申叔和（韓）十四秒五，㈦伊羅華蒂（印尼）十六秒六，㈧沙達利提（伊朗）十一秒二。

（男子四百公尺低欄複賽）㈠鴨都卡迪亞（菲）五十二秒三，㈡費沙（伊拉克）五十四秒四，㈢王根奴（菲）五十四秒五，㈣楊隆義（中）五十四秒八，㈤根尼（巴基斯坦）五十五秒八，㈥尤索夫（科威特）五十六秒四，㈦戴世然（中）五十八秒一，㈧金容言（韓）一分。

（女子二百公尺初賽）㈠亞蓮斯（菲）廿四秒五，㈡卡羅運娜（印尼）廿四秒六，㈢森田（日）廿四秒八，㈣吳達爾（菲）廿四秒八，㈤巴拉巴斯（星）廿四秒八，㈥福岡（日）廿五秒，㈦拖費斯（菲）廿五秒七，㈧李燕淵（韓）廿五秒八，㈨鄭玉順（柬埔寨）廿五秒九，㈩李容嘉（韓）廿五秒九，㈩㈠荷辛尼（伊朗）廿五秒九，㈩㈡歐奧利（印尼）廿六秒，㈩㈢黃秋鉻（中）廿六秒一，㈩㈣黃燕貞（香港）廿七秒二，㈩㈤丁濬枝（中）卅一秒。

女子五項（一百公尺低欄比賽）㈠林純玉（中）十四秒一，㈡川田（日），十四秒五，㈢吳麗華（中）十五秒二，㈣柴寶珠（中）十五秒九，㈤伊羅華蒂（印尼）十六秒一，㈥柴義美（大馬）十六秒七。

亞洲田徑比賽三天 各國獲得獎牌統計

國別	金牌	銀牌	銅牌	總數
日本	七	二	三	十二
印度	一	四	二	七
中華	一	三	二	六
伊朗	二	〇	一	三
韓國	〇	一	二	三
星加	〇	一	一	二
大馬	〇	一	一	二
以色	一	〇	〇	一
菲律	一	〇	〇	一
巴基	〇	一	〇	一
高棉	〇	〇	一	一

愛德堡隊下月訪港 最高票價收二十元
足總參加明年亞青盃足球賽 已決定向港府申請補助經費

【本報訊】足總昨日召開執委會議，由主席胡法光主持，出席者有陳炳燊、霍英東、霍震霆、韋啓榮、賓偉良、周滿鴻等。

首先由主席胡法光報告去月他聯同其他四位亞洲國家足總的代表，前往丹麥觀察當地的足球運動，在此次行程中已獲得印尼，菲律賓兩地足總的同意，于明年聯合邀請歐洲或南美洲的足球勁旅前來遠東訪問。至於有關細節問題，將於明年五月間再行洽商。

有關瑞典愛德堡足球隊訪港事宜，席上通過埠際小組的提議，並決定下列事項：門票分收二十元、十五元、十元五元等四種，若兩伙均爆滿的話，總收入將達五十萬港元。首伙是在下月六日舉行，由香港代表隊把守頭關。次伙下月九日上演，由聯賽選手隊應戰。香港代表隊領隊是霍震霆，並由足總會長霍英東行握手禮。聯賽選手隊的領隊是阿基，握手禮則由瑞典駐港領事主持。兩場比賽均不加插序幕戰，改由童軍與笛隊及軍樂隊助興。

明年亞青盃在泰國舉行，席上亦通過派隊參加，主席胡法光表示向港府方面要求補助一些經費。

會上又決定在何文田的足總會所，建築藍圖由艾力甘明劃則師設計，所需費用爲大廈建築費的百分之六。

東方與光華入信足總表示在本年十二月間拔隊前往台灣作賽，由於兩隊訪台的時間差不多一樣，所以兩隊很可能在台灣作一場友誼賽，此項申請已獲得足總批准。而光華另外入信申請在明年四月或五月主辦一場外隊賽事，足總執委會亦原則上批准，但要求光華在明年三月中旬把一切決定下來，以便給聯賽管委會編排賽程。

祖雲泰斯飛燕諾 農曆年來港賀歲

有關農曆新年的賀歲波，業國權報告謂巴西祖雲達斯已在日本及印尼兩地各有三場賽事，所以祖雲達斯訪港的機會甚濃，所要求的條件並不苛，保場包眼金爲一萬四千美元，而該隊的實力也不弱，曾有二比一擊敗紅星隊的佳績。席上並同意邀請巴西祖雲達斯來港賀歲，準備在短期內與客軍簽約，至於另一支隊伍將是荷蘭的飛燕諾，洽談的條件亦接近，所以農曆賀歲波，很可能由巴西祖雲達斯對抗荷蘭的飛燕諾，假若飛燕諾未能訪港，則由西班牙的真瑪德里或葡萄牙的士砵等代替。

最後，海鋒入信指西青球隊在一場比賽中有不良行爲，此信交由紀律小組處理，但在席上乙丙組代表獎金滿表示月來乙丙組的球賽，常有球員毆打球証及球員事件發生，因而提出嚴項意見來制止不愉快的事情發生。但席上各委員的意見則認爲先由公民會入信足總，再由足總分發該意見書與各屬會及執委研究，以便在下大的執委會上討論。

會後召開閉門會議，通過與現任秘書羅森續約一年，並且通過聘請一位副秘書，首先試用三個月才正式簽約。

花墟昨聯賽火藥味濃 東方先開紀錄 加山反敗爲勝
二比一雙方多人被記名

【本報訊】甲組足球聯賽昨日東方不敵加山，以一比二的敗陣。加山目前的成績是六戰四勝一和一敗共得九分。東方實力較爲遜色，敗得無話可說。花墟場昨日有七千名觀衆，收入二萬四千五百元，頭場雙方預備組對抗，東方以一比零勝加山。

加山昨役佔了七成以上攻勢。由於中場較佳，攻勢大有威脅，但前鋒腳下功夫多未成熟，加上東方的密集防守得悍辣，因而射門機會較少。後防一線頗爲穩健，安德遜、陳國良一對中堅破壞了對方不少攻勢。加山在下半場調入賓尼後，採用長傳急攻踢法，辛由張家平把握機會射入決定性的一球。

東方昨日的密集術算成功，前鋒亦能找機會突擊，但對方實力較強，未能輕易滲入。此外，部份球員踢來多過火動作，致有三人受黃牌警告。比賽一度充滿火藥味，這也是東方敗因。

開賽後，雙方爭持激烈，五分，東方攻前，梁榮業吊球攻門，單惠根在左邊近底綫一頂破網。東方先拔頭籌。十四分，加山在東方門前廿碼處得罰球，張耀國主踢勁射，球在人牆間隙竄入網窩，一比一，加山扳成平手。二十分，東方禁區前混戰中，加山張耀國及東方岑志強均受傷倒地，到二十四分始繼續比賽。此時，加山陳鏡犯東方林守焯遭黃牌警告。卅一分，加山謝國強犯單惠根亦遭黃牌警告。三十五分東方岑志強犯規又[illegible]

[illegible]陳鏡被上[illegible]勁射，被盧國事援出底綫脫險。二十三分，東方以周海生入替李炳焯。二十六分，加山進攻，賓尼在傳中射破網，加山以二比一後來居上。三十四分，東方黃業城勾倒加山陳鏡，又遭黃牌警告。三十七分，東方林守焯傷足，由業鏡焯補缺。四十二分，東方單惠根犯[illegible]

[illegible]東方在完場前數分鐘猛烈反攻，但轉瞬即完場笛鳴，加山遂以二比一勝東方。兩陣如下：

（加山）黃金福、陳展安、陳國良、安德遜、謝國強、史提芬、陳志佳、張家平、張耀國、黃銘雄

（東方）盧國事、潘長旺、岑志強、黃城、林守焯、李炳焯、單惠根、黃志強、梁榮業、張炳衡

・加山東方混戰・加山昨在香[illegible]下以二比一反敗爲勝。圖爲加山安德遜（左二）及陳鏡（右二）衝門，東方林守焯（左）及岑志強（右二）力阻來師。（李悅攝）

體記聯誼會 今召開月會

香港體育記者聯誼會今日下午六時半，在灣仔龍門酒樓召開月會，由輪值幹事吳基鴻召集人。會後，準七時舉行敘餐。

光華邀邊寧加盟 目的在增強鋒力

【本報訊】光華一再補充兵源，他們羅致流浪來將邊寧，將於日間向足總遞轉會申請書，準備在聯賽對東方時，起用邊寧掛帥。

邊寧在流浪表現平平，否則亦不致被流浪提前解約，光華本來已有人滿之患，何況仍多用一個非上乘球員，頗使人莫明其妙。

據光華會一職員表示：羅致邊寧目的是配合「快馬」羅德福打法，且羅德福並非正宗中鋒，原是翼鋒球員，有若一個高大中鋒在中路，由羅德福在邊區策動攻勢及供應高空波，可以在中路直接威脅對方，並可減少羅德福被盯緊機會，雖然邊寧技術平平，但有身材，可望在中路有點作用。

光華在聯賽已打了八場，每一伙上陣人選都不同，最近對元朗更亂點鴛鴦，他們不致全失兩分，有點運氣。

光華最近入信足總申請在下月十五日至卅一日期間往台灣訪問，要求把他們在該段時間內原有賽事押後，同時亦入信足總，表示明年四月或五月間主辦一校外隊到訪，但未有列明被邀請來港外隊是那一隊。

蘇智世界盃外圍賽 足協同意延期舉行
但智利今天決定派隊出場應戰

【莫斯科廿日路透社電】蘇俄今日証實南斯拉夫的一項報導謂：智利與蘇俄足球隊職員在蘇黎世舉行的一次會議中，曾建議再考慮兩國舉行世界杯足球外圍賽的問題。

蘇俄足球協會國際委員會副主席格蘭拿特堅說：他懷疑該次會議是否會成功。他並補充說：蘇俄對該問題尚未作出決定。他說：蘇俄可能將於明日傍晚達成是否出賽的決定。

南斯拉夫足球協會說：他們與國際足球協會曾舉行一次會議，國際足協已同意取銷其以往的決定，並將賽事延遲在稍後日期舉行。他們並補充說：蘇俄及智利足協代表將於十二月五日在蘇黎世舉行會議，磋商有關賽事地點及日期等問題。

當蘇俄於上星期五日最後拒絕參加世界杯足球外圍賽時，國際足協即宣佈：蘇俄此舉無異是放棄他們參加世界杯的權利。

又：智利足總秘書長宣佈，智利隊決定於星期三日在聖地牙哥運動場等候蘇俄隊到來比賽，倘若蘇俄不派隊應戰，他們將與巴西山度士作一場比賽，以慶祝他們獲得世界盃出綫權。

內明書院 校運結束

佛教新界內明書院爲本港洗塵法師創辦，該校乃一女子英文中學。該校於昨日在元朗政府運動場，舉行第十屆陸上運動會，是日場面熱鬧。比賽完畢，由該校校長鄧灝業報告總成績，其中多項創出新紀錄。

攀獅子山賽 二百餘人參加角逐

【本報訊】中國健身會主辦一九七三年度第三屆香港節，全港公開男子攀登獅子山比賽，定下月二日上午九時，在九龍慈雲山基慈小學側慈雲山遊樂場舉行。報名日期經於本月十日截止。據悉：報名人數二百八十餘人，其中有洋人多名。賽會負責人表示，今屆攀山路線比去年延長七百多公尺，即在當路點增長下斜坡左轉上山路至大空地爲終點。

比賽員須於本月廿六日至廿九日，在辦公時間內憑報名收據，到九龍彌敦道四五八號十四樓中國健身會領取號碼布，無號碼布不准參加比賽。同時比賽員須於下月二日上午八時，到慈雲山道遊樂場大會會場可令台簽名報到。

籃球聯賽 自力來屆 降甲二組

【本報訊】昨晚在九龍伊館舉行的男子甲一組籃球聯賽甕級戰，南青以十四分勝自力，全場結果爲七十七比六十三。南青昨役獲勝，已穩定甲一組地位，自力則於下屆降落甲二組。

兩場女子決賽悠悠勝南華，五十五比廿六（上半場廿二比二十）。大同勝鷺青，四十八比三十三（上半場廿九比十九。）

羽總下月國際賽 但並無錦標角逐
中共應邀派隊來港比賽 印尼則已堅決拒絕參戰

【本報訊】香港羽毛球總會昨日宣佈，定下月五日至十日辦國際羽毛球賽，在伊利沙伯場館舉行，參加者有：西德、瑞典、丹麥、泰國、菲律賓、大馬、星加坡、日本、中共等九隊，門票分十元，廿五元及五十元三種。

不過，此項比賽并無錦標角逐，而且擁有世界羽毛球冠軍的印尼，亦拒絕參加。

國際柔道會秘書長稱 亞運會業已被取銷 應稱德黑蘭運動會

【馬德里二十日法新社電】國際柔道秘書長富恩迺今日說：亞運協會決定排除中華民國而允許中共出席於明年在德黑蘭舉行的亞運會，是違反亞運會的章程。

此舉將意味亞運會已被正式取銷，他個人認爲該運動會被稱爲「德黑蘭運動會」，而不是「亞運會」。

日乒乓好手來港表演 票價三元已開始預售

香港乒乓總會與香港節體育活動，邀請日本好手來港表演，日本乒總將派出世界名將長谷川信彥、河野滿及古川敏明三人，由山本義德率領，於廿八日乘機抵港。并於本月廿九日在香港修頓球場，三十日在九龍伊利沙伯青年館與港聯隊作兩場表演賽，均定下午七時開始，門券一律三元。爲方便球迷購票，香港節辦事處於辦公時間內預售，香港乒總則于每日上午十時起至晚上八時止發售。

泳總會舉辦 游泳表演 廿五舉行

【本報訊】香港游泳總會，定本月二十五日下午三時至六時，在摩利臣山游泳池舉行公開游泳表演。參加者都是本港游泳精英，包括代表本港出席明年在紐西蘭舉行之英聯邦游泳賽之選手及校際冠軍，此外，加插十歲以下男女童自由式比賽。

查詢足球戰果
請撥專綫電話
二八零七零八

港九三宗入屋强劫案
警民合力擒兩疑匪
起回黃金美鈔一批
觀塘工廠另一住宅被劫萬四千元

【本報訊】港九兩地區，昨日先後發生三宗劫案，損失財物共得一萬四千餘元，一批價值約三萬元的黃金及美鈔幸被起回，兩名男子涉嫌與案有關被坊眾擒獲交與警員帶返警署查詢，同時並追緝在逃的劫匪。

首宗，發生在九龍漆咸道廿九至卅一號溫莎大廈十樓D座一印尼華僑住戶，昨日下午一時許，戶主一名姓宋的五十八歲婦人及其十三歲的兒子，正啓門出外，不料遭三名匪徒挾持，其中兩匪持有利刀，一匪攜有手提箱，將母子兩人迫入屋內，然後大肆搜掠，劫去四兩黃金，一隻金戒指及一疊美鈔，價值供得三萬元。

匪徒得手後，將所有劫得財物放於手提箱內，然後奪門逃去。事主不敢怠慢，立即撥電通知大廈管理員，當管理員正欲關閉鐵閘時，三匪已落到地下，三匪湧而衝出鐵閘口，管理員隨尾緊追，而匪徒則分道而逃，管理員立即呼叫打劫，並沿漆咸道追入赫德道，再轉追入加拿芬道，而坊眾亦加入追匪行列。當追至加拿芬道十號附近時，合力擒獲一名戴假髮的疑匪，起回失物，同時在附近地上，檢獲一柄利刀，一併帶返警署查詢。

而警方人員根據線索，再捕一名涉嫌與案有關的男子，該兩名被捕的疑匪，一名年約卅七歲，一名年約廿一歲。

次宗：發生在九龍新填地街六一三號二樓，昨日下午三時許，上址只有兩名男住客，盧紫，六十六歲，李基，廿三歲。其他住客均出外工作，就在此時，突然有三名持刀匪徒闖入，以利刀要脅兩人後，即開始搜掠財物，而盧紫被掠去現款四千餘元，李基則被掠去僅有的廿五元，匪徒得手後逃去無踪。

三宗：九龍觀塘偉業街恒新實業有限公司，昨晨遭三名匪徒闖入，將一批剛自銀行提出的糧款萬餘元掠去。

被劫的恒新實業有限公司在九龍觀塘偉業街越聯工廠大廈二樓，昨日上午十一時許，該公司一名朱姓男職員及一名盧姓女職員，剛自銀行提出萬餘元現款，準備發糧給工人，當入廠時，有三名年約廿餘歲的男子隨尾衝入，以利刀指嚇寫字樓的職工，掠去一批剛自銀行提出的萬餘元現款逃去無踪。職員報警調查。

警方據報後，繼續調查上述三案，並追緝匪徒下落。

會計師公會會長麥蘊利
抨擊本港公司法
證券法案缺點更爲嚴重
未有明確防止幕後交易

【本報訊】「本港的公司法案，比較外地的落後了二十年，而証券法案的缺點更是嚴重。若要使外地投資者對本港的經濟及股市回復信心，必須儘快修改該等法案。」香港會計師公會會長兼羅馬城隆曹公司會計師麥蘊利，昨午在東九龍扶輪社午餐會席上，作上述透露。

麥氏形容本港現有的公司法案是「荒謬」的，因爲在該法案下，總公司不須作有關其附屬公司的盈虧帳目，而核數師亦不必報告某公司的盈虧情況。

他表示：証券法案亦有很多需要修改的地方，該法案最大的缺點是沒有明確的阻止幕後交易，在全部一百四十七項規例裏，祇有一項是有關幕後交易，但並沒有規定幕後交易的人士必須將交易的數目公開，所以該法案根本無意阻止這種影響正常股市交易的行動。因此，除非港府修改証券法案，規定幕後交易人士必須把交易的數目公開，來制止這種不正當的投資行爲，否則本港衆多的股票投資者，將無法受到保障，而世界各地的金融中心亦不會對本港的股市有信心。

麥代表示本港政府對商業事務所給予的干預實在是非常少，他認爲「遠東經濟評論」編輯戴維斯日前在科學管理協會的研討會上，抨擊港府的「不干預政策」不再施行的說法是非常不對，麥氏說：假如戴氏將本港在商業事務上的管制與亞洲及太平洋地區的作一比較，便會大吃一驚。

麥蘊利最近曾帶領由香港會計師公會會員組成的代表團，出席在曼谷舉行的亞洲及太平洋地區會計師大會。本港會計師公會成立了祇有十個月，目前有會員五百多人，其中三百五十人是執業的會計師。

麥氏表示：該公會最大的目的，是提供合格的會計師。在理工學院協助下該會在一九七五年將有權在本地訓練及考取會計師，屆時本港的學生祇須通過五項考試，便能成爲受到國際承認的合格會計師了。

港督捐血

【本報訊】港督麥理浩爵士，前日下午在夏慤道紅十字會捐血中心捐血，這是他第二次捐血，第一次是在去年六月。

港督於下午四時半抵達該中心，由紅十字會會長邵逸夫，委員何佐芝及該中心主管人員傅理莎女士歡迎。圖爲港督於捐血後與邵氏等談話情形。

天氣預測與潮汐

吹和緩東風或東北風，密雲，間中有陽光，天氣乾燥。

最高溫度可昇至廿四度，昨晚十一時，室外氣溫廿一度，濕度爲百分之六十七。

高潮：上午零時五十四分。下午十二時二十九分。

低潮：上午七時十六分。下午七時零二分。

觀塘李鄭屋二宗慘劇
看更人倒斃梯間
古稀老婦球場自焚

【本報訊】觀塘和李鄭屋村，昨晨分別發生看更人倒斃梯間；和老婦球場自焚而死事件。

看更人倒斃梯間之事件，發生在觀塘月華街廿六號海景大廈，昨晨七時許，該樓住客發覺該名看更倒斃在上址十三樓梯間，身上有血漬，但無傷痕，即報警調查，初步懷疑死者是舊病復發致死，無可疑之處。

死者名張卓，四十五歲，是觀塘月華街廿六號看更人，居於上址天台一個搭建小閣內。據悉死者數年前隻身逃出大陸，初任坭水工人，其後因哮喘病而不能再操勞，即轉任大廈看更，不料昨晨抑病發吐血，倒斃梯間。

老婦球場自焚而死的事件，發生在李鄭屋村的一球場內，昨晨五時四十分，一名男子發現在李鄭屋村第六座至第十座間對開的球場內倒斃，一陣陣燒焦的氣味從其身上發出，同時死者旁邊有燃過的火柴枝及發覺有火水氣味，事後途人報警，未幾大隊警方人員馳往現場，將死者送往殮房。但由於死者沒有遺物留下，故身世不明。

該名老婦年約七十餘歲，身高約四呎八吋，身穿黑色衫褲及黑色襪。

今年以來第一次
物價指數降四點
預料管制物價將暫不考慮

【本報訊】統計處昨日發表，本年十月份的一般消費物價指數爲一七七，比九月份低四點七，即百分之二點二。此爲本港今年以來第一次物價指數下跌。

指數下降的原因，主要是糧食指數降低十點。在另一方面，耐用物品的指數則升五點，服務亦升四點。而燃料和電力，衣服與鞋襪類的指數各升一點。

至於其他物品的指數則變動不大。

十月份新鮮蔬菜的平均零售價格比較九月份銳跌百分之廿七，原因是本港蔬菜及輸入蔬菜的數量均大增。牛肉及家禽的平均零售價格亦告下降。惟食米，鹹水魚及淡水魚的平均零售價格則告上升。

至於非食物項目中，「包括購買書籍在內的教育」，指數亦上揚。根據最近一次週年調查所悉，其原因爲私立學校學費增加，及書籍售價上升。

一位接近官方人士指出：就目前情形看來，物價再度上漲的可能性不大。因此有關方面，將不考慮管制物價，不過，該人士並謂，在農曆年期間，本港食物價格會上漲，不過這是季節性的。

工展會場加緊施工
包裝星獎週末截件

【本報訊】第三十一屆香港工業出品展覽會，將於下月十一日下午四時開幕，由於距開幕之期日近，大會各項建設正在密鑼緊鼓中進行，各參展廠商之攤位亦已紛紛趕工興築，務使在十二月四日以前全部竣工。

工展會場劃分爲陳列、展售及食品與藥品零售三個區，其中以大門入口右邊之會員出品陳列區，參展者凡二十三家，在廠商會展覽館內舉行之香港製造機械陳列，參展者凡十一家，政府與本港工業界合辦之工業安全展覽，是本屆工展之一大特色。

本屆工展會大門樓設計，爲摺疊型式之建築，設計新穎，內外均配以燈飾圖案，煞悅目。

香港包裝委員會與中華廠商聯合會舉辦之一九七四年香港「包裝星獎」比賽，將於本周末截止收件，有意參加者，應從速申請，收件處：九龍紅磡馬頭圍道廿一號義達工業大廈十二樓A座香港工業總會包裝中心，或香港干諾道中六十四至六十五號十一樓中華廠商聯合會秘書處。

油蔴地坊衆小販
佈置燈飾
祝香港節

【本報訊】油蔴地坊衆小販擴大慶祝第三屆香港節，在區內街道佈置輝煌燈飾，由後日港督爲香港節主持按燈禮時，該區燈飾亦大放光明。

據油蔴地持牌小販同業聯誼總會理事長呂覃稱：該區小販決定擴大慶祝本屆香港節，該會並聯合民政司署，在該區各街道裝設燈飾及旗幟，由佐頓道碼頭作爲起點，至彌敦道包括廟街等各街道以迄民政司署，燈飾共有萬餘盞，旗幟數萬面。

大坑東三飛逞兇
青年男子被毆傷

【本報訊】九龍仔大坑東新區，昨午發生一宗兇案，一名男子在街上被人襲擊，傷重倒地，已送院留醫。

該案發生於九龍仔大坑東新區第十座對開處，一名青年男子，於昨午五時卅分左右，在返家途中行經該處，突然被三名手持兇器飛仔包圍，且不由分說羣起襲擊，傷者不料此有一着，除了高呼求救外，遂無法抗拒，卒受傷倒地，途人見狀亦紛紛走避，逞兇者於傷人後逃去無踪，後傷者爲相熟鄰居目睹，即爲之撥電報警。

傷者名鍾永華，十九歲，住大坑東十一座七樓二一六八室，傷者母親聞訊後即暈厥，警員聞訊抵達現場調查，並將傷者送往廣華醫院急救，有關該兇案的涉嫌人物警方現正展開偵查。

中華酒樓夜總會
本月廿三日揭幕
李菁金霏徐小鳳等剪綵

雄視東南亞之中華酒樓夜總會，定後天廿三日（星期五）下午四時舉行揭幕典禮，由董事長王仲銘揭幕，亞洲影后李菁，亞洲紅星金霏，嘉禾公主苗可秀，青春偶像葉靈芝，電視紅星森森玉女團，金像歌后徐小鳳等剪綵，胡章釗司儀。該酒樓夜總會于下午四時至六時設酒會歡迎嘉賓，正、副董事長王仲銘、冼兆霖、黃建中，正、副總經理何漢兆、霍煥堂，正、副總監督吳永思、區明志、董事詹祖德、王達倫、黎福、譚達賢、白光、楊耀松、許志鴻、詹頌娟、區詠文、戴明、譚秀英、唐逸，吳文思，梁有詒，經理高權，卓威，蔡江，古潤章等將親自款待。

中華酒樓夜總會位于尖沙咀「地王」晉來登酒店商場二、三樓，供應正宗粵菜，廿四日正午正式開始營業，由廿五日起，每日營業時間由上午八時至深夜二時。

夜總會歌星樂隊陣容鼎盛，「金像歌后」徐小鳳已經簽字加盟，廿四晚起長駐演唱。

圖爲「小白光」徐小鳳倩影。

澳的士司機
二百餘人
圍司法處

【本報訊】約有兩百名澳門的士司機，昨凌晨包圍澳門司法處，要求將一名涉嫌毆打警員而在警署內被「苦打招供」之的士司機釋放，但經被捕的司機向代表保証並無受虐待，是因打人而被捕，事件始告平息。

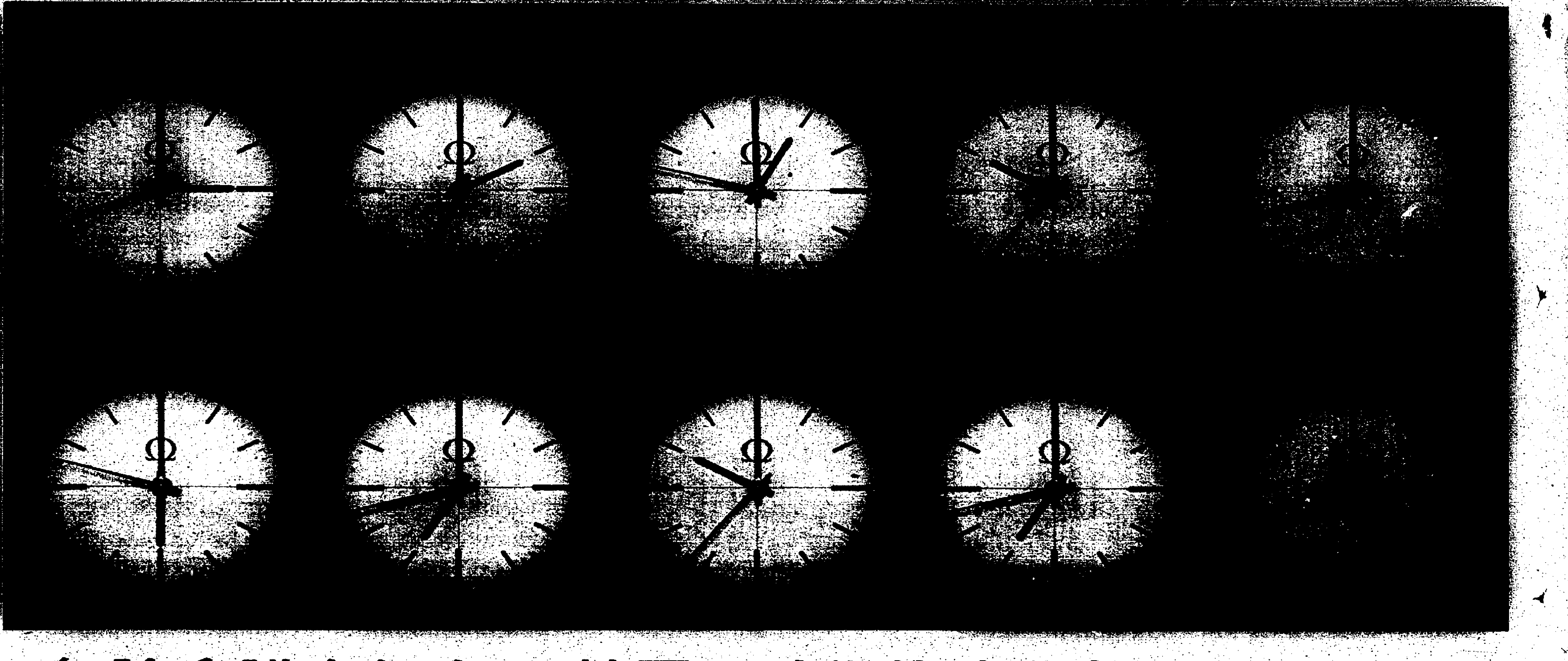
事發於前晚深夜，當時一名姓林之的士司機在澳港碼頭因違反交通條例而遭警員警告。後雙方發生衝突，混亂間警員被毆傷，後經送往山頂醫院驗傷，司機則被帶返警署。

其後，於昨凌晨一時許約二百名的士司機驅車前往司法處，要求將該被拘的士司機釋放，並指警方苦打成招。後警方引導一的士司機代表進入羈留所與被捕之的士司機會談，被捕之司機向代表保証無遭受虐待，祇是因自衞而打人，事件始告平息。

建煌第三超級市場
胡漢輝主持開幕

【本報訊】建煌新記建築置業有限公司屬下建煌超級市場有限公司之大道西第三市場大道西二六二－二六八號，於昨日正午十二時開幕，並敦請金銀證券交易所主席胡漢輝主持開幕儀式，由該公司董事長江德仁及董事周演森、阮北耀、黃奇岳、方心讓、余叔韶、許劍光等陪同，儀式簡單隆重，剪綵後並設雞尾酒會招待各界來賓，場面非常熱鬧。

圖片說明：建煌超級市場有限公司大道西第三市場開幕，由金銀證券交易所主席胡漢輝主持剪綵並由董事長江德仁陪同。



無論會議在何方　日航電腦助你依時出席

在你忽忽遠赴海外約會之前，請先與日本航空公司聯絡；因爲
日航現在增添了電腦系統——
「日航電腦二型」，可以爲你快捷而巧妙地安排你的旅程，保證你可以依時出席。
「日航電腦二型」能在三秒鐘內回答各種旅遊問題，無論旅程如何複雜，我們都可以在三秒鐘之內告知你各地飛機班期、機位情況、起飛及抵步時間等。另一方面，我們又可以爲你預訂酒店房間，租賃汽車等。倘若你還未決定居留的酒店，我們也可以提供各地的酒店資料供你參考選擇。
無論你的時間如何忽促，只要拿出一分鐘來，跟我們的「日航電腦二型」聯絡，你就可以從從容容，支配你所有的時間。

隆而重之，以款嘉賓

日本航空公司
香港中環鐵行大廈
定位部電話：5-230081

石油分發委會主席潘達表示

節約計劃兩週內公佈

[illegible]

港府函石油公司 飛機船隻用油 應予適度限制

[illegible]

輔警被控謀殺 押候明年審訊

[illegible]

歐美日缺油的間接影響 石油副產品停止供應 港工業將受嚴重打擊

[illegible]

，甚至令其停頓。

如果該等國家的化工業產品——亦即石油的副產品——減產或停頓，本港許多的輕工業便會因原料不足而受嚴重的影響。

石油的主要副產品為㈠塑膠；㈡油漆；㈢人造橡膠；㈣人造纖維；㈤肥田料等。

試問本港的工業缺乏了上列的產品原料，其嚴重性如何，市民自然會了解。

公共交通機構 採取適應措施

[illegible]

（包括半島酒店、香港酒店、馬可勃羅酒店、山……）但目前暫無任何具體步驟，負責人稱：該酒店已響應研究下才作打算。酒店內所需的一切電力及……

[illegible]

……行節約階段。

……目前石油供應短缺問題，據該……小姐稱：該酒店已在密切注意，令該酒店的各位職工，對於電燈使用，應用則用，應熄則熄，另外，亦盡量減少使用次數，以減少……從而間接使石油氣減少消耗。……外部的燈飾，鍾小姐稱：該酒店的夜業廣告，亦是讓顧客們在使用……易於辨認，假若在必要時，會考慮……目前尚未達到必要的情況，故此，門外燈飾仍大放光明。

消防處長警告 對逾額儲存燃料 決予嚴厲檢控

[illegible]……火警告市民勿存超額燃料，根據消防條例規定，每一家庭限存四加侖火水，石油氣……

消防事務處防火組昨日在灣仔及北角區進行一項特別調查時，發現有若干售賣燃料之店舖存貯超額火水及石油氣，共檢去四十罐火水及八十罐石油氣。

消防事務處昨日並透露，上週法庭聆訊有關違反防火條例之案件共七十三宗，其中有五十八宗被判罰欵，平均每宗為四百元。

消防處長所檢控者大部份為開設在住宅樓宇之工廠，該等工廠均被當局認為有火警危險。在發出之告票中，有許多係有關阻塞走火通道，例如通往天台之樓梯及走廊。其中有七張告票係發給存儲危險物品之人士。

副警務處長（行動及行政）寶信，昨午在……上，指出最近警隊遭受之不……其執法效率達到嚴重程度。

副警務處長寶信滿腹牢騷

影响聲譽以致工作效率降低

【本報訊】「警隊於過去五個月來，一直遭受到社會一些偏激人士之盲目抨擊，此類不公平之譭謗，不但對警隊聲譽有損，對政府施政方針有礙，更對民衆福利有嚴重之損害。設若各界人士、尤其是新聞界，對警隊抨擊若不如過去數月之甚，則警隊之進展定會更高。」副警務處長（行動及行政）寶信昨午在扶輪社午餐例會上，就「民衆對警方態度上之改變」為題，發表專題演說時，作上述透露。

他說：過去數月來，警隊所蒙受之羞辱前所未有。無論這些抨擊是出於無知或出於惡意，均屬於事無補。警隊一向本誠本信，以服務社會為目的，他們的薪酬不單為亞洲警隊中之最高者，他們的工作亦較亞洲其他警隊人員艱鉅。本港警隊曆受各種不公平之抨擊，然以該隊之工作表現而言，尤屬亞洲區之表表者。

寶氏續稱：月來，警隊偶有過失，報章即以之為口實，煽起民意，群起而攻之，這未免過份。警務人員為求有效地執行其職務，必須獲得民衆之信賴，一旦其信譽受損，則警務人員之工作效率，必然降低。

有關警務人員之貪污問題，寶信表示：警方對貪污警務人員不但不揭袒，且不諱正面揭發，概不以有損警譽為慮。即以葛柏及其他事件為例，警方一直負起偵查及檢舉之重任，而市民方面則並未提供任何有關之資料。在姬達被任為反貪污專員之初，警務處長率先表示將以全力支持，並預祝該署之工作大有成就，可見某方謂警隊反對設立新公署之謠言已不攻自破。

他續謂：警隊中確有貪污之壞份子存在，但他相信壞份子僅佔全體員屬之極少數，絕大部份警務人員均為正直、熱心及勤奮之公務員。但各方對警務人員建設性及積極之貢獻，甚少表示讚譽，歷年來警隊之[illegible]亦曾發表，然而所獲之讚譽，往往為員屬因公犧牲或應付嚴重天災人禍之代價。舉例言之，警務人員因公殉職，勇救被困火災或遇溺人士等，或可贏得市民一時感激，至於警務人員日常工作之成績，則甚少為市民稱道。警務人員與常人無異，亦需要應得之鼓勵，而各方只管苛責，吝於言賞，實令人感慨良多。本港市民實應以警隊之工作表現而自傲，不應因其少數害群之污點而予以過份猛烈之抨擊。此外，在警隊身陷困境，遭受到不公平之誹謗時，竟無一社會賢達挺身主持公道，扶助警隊渡過難關，實使人深感失望。

最後，寶氏指出，未來之社會，一切發展將更形複雜，居民之要求日高，而理想日高則煩惱必愈多，如求配合各方面之發展，警隊已不斷將工作程序加以檢討，切合社會之需要。最近政府當局頒佈警務員佐大幅度加薪之消息，並推行一項大規模之招募運動，以求補足員額之短缺，他切望當局亦將於不久考慮及督察級警務人員之薪酬及編制問題，蓋以目前而言，警隊刑事偵緝處督察級人員所需應付之案件往往雙倍於常人能力所及者，事實上，警隊全體人員均需長期超時工作，以應付日益繁忙之工作。

藍田山邊少婦被兩度强姦案 被告供述交往經過 性行為經雙方同意

【本報訊】一名有兩子女之少婦，被强姦及搶刧疑案，昨日續在高院刑庭聆訊，案中被告男子，昨自辯時稱，他早與受害女子認識，而案中所涉及之性行為乃經雙方同意，同時該條頸鍊，亦為女子交與他者，不過托他代為典當或變賣而已。

被告謝啟（男）二十三歲，被控兩項罪名：㈠六月十九日，在藍田新村後嶺區山邊，強姦一名二十六歲李姓女子；㈡同時同地，刧去該女子二元六角，及一條頸鍊，被告在庭上否認控罪，案由審判專員卑巴主審，並由六男一女所組成之陪審團，協同聆訊，全案証供，昨聆訊仍未畢，將于今日續訊。

案中被告昨出庭自辯時，指出，他自七、八歲時，已開始在港居住，當他攻讀小學一年級時，一連讀了三年，仍未能升級，故他僅有小學一年級程度，向業粗重工作。

今年五月間某一日，他前往官塘區某戲院看五點半場電影，在戲院門前，遇上一名陌生女子（即案中受害人），她對他表示，其朋友不來，故她多出一張戲票，願將戲票給與他，她並堅決不肯收回票欵，在電影散場後，她問他之住址及電話號碼，她自稱名莉莉。

兩人自這次認識後，她曾數次打電話與他傾談，案發日上午十時左右，她打電話叫醒他，問他有無空閒時間，與她會面，兩人即相約到藍田茶樓會面。

兩人飲茶後，同往藍田新村第四座山邊散步，附近全無人跡，兩人同意在山後作性行為，經過性行為後，她問他有現欵一百元在身否。他答稱：無，她即取下自己所戴着之頸鍊交與他，着他代往典當或變賣，當可得欵一百元，以資應用，她並着他自行離去，因他要往學校接回其孩子，他即自行離去，但在途中，彼被一名警探拘捕，帶回警署落案。

該强姦疑案，將于今日繼續聆訊。

曼谷抵港貨輪搜獲 十噸偷運入口白米

【本報訊】緝私處人員昨日於另一項之海港檢查行動中，在一艘從曼谷抵港之巴拿馬註冊貨輪「馬布力加」號（譯音）上搜出十噸偷運入口之白米。

緝私人員在該船之船頭及多個儲物室內發現十噸未經工商署署長簽發入境證之非法入口白米。

共有七名船員被拘捕及落案控告，而被搜獲之白米零售價格估計約值二萬港元，調查工作仍在進行中。

漏油餘波

調委會定下週二初步聆訊

漁民促早賠償救濟 總值超逾五百萬元

漁農處躭心市民食用有毒魚類

【本報訊】鴨脷洲蜆殼石油公司儲油槽漏油事件，餘波仍未了，調查該事件之委員會，將於本月廿七日（星期二），在立法局會議室舉行初步聆訊，俾與該事件有關而願意出席聆訊的人士，能夠陳述此次事件對他們的關係。

漁農處一位發言人昨日指出，漏油事件所造成海產生物，尤其是魚類的死亡，不僅損失嚴重，其更重要的將是，含有油污毒素的魚類，為人類食用後所引起的不良後果。

在鴨脷洲方面，油污幾已全部清除，索罟灣及聖佐治灣除油工作，則仍進行中。

廿九名索罟灣居民代表，昨日兩度前往離島理民府請願，要求促請港府早日書面答覆賠償問題，並立即展開救濟行動。

調查委員會正式聆訊處，定十二月四日星期二開始，在立法局會議室舉行。該調查委員會的職權範圍如下：

調查一九七三年十一月八日及九日，蜆殼石油公司在鴨脷洲一個儲油缸爆裂的種種原因，以便確定何以在各種安全設備之下，該油缸的油如何會漏入海中，以及向港督提出建議，將來如發生同樣意外事件時應採取何種預防措施。

有關石油所引起的染污，或由此而發生的任何損失，以及採取行動清理漏油，均不屬於該調查委員會範圍之內。

與該事件有關的人士，可向該調查委員會之法律顧問高勵勤高級檢察官聯絡，其地址為律政司署。

漁農處發言人指出：在漏油事件發生後，南丫海峽一帶，為油污毒死的魚類不少，連日來有關方面，均派人撈其撈起，最後一日，達六百斤，希望此已是最高紀錄，不過，此種損失，是可以計算的，大約在十萬元之間。

但遭受油污後的魚類，並不一定全部死亡，其中含有油污，但為人捕獲作食用後，所引起的損失，則最難預料，而且，最為嚴重，有關方面，對此問題已密切注意。

海事處發言人昨日透露：在鴨脷洲之油污現時已經全部被清除，現致石油公司之工作人員正在逐步清理在鴨脷洲油庫附近之少量油污。目前最主要的工作是在索罟灣及聖佐治灣搜集日前使用化學泡沫後所餘下浮在水面之污漬，該項工作由市政事務處及民安隊人員負責。

另一方面廿九名索罟灣居民代表，昨日先後二次聯袂前往中區國際大廈離島理民府辦事處，要求理民府盡快安排港府用書面答覆有關他們的要求賠償問題，並立即展開救濟行動。南丫島南段鄉委會主席陳伯業並且表示對港府未能迅速作書面答覆上述問題一事甚表不滿。

廿九名索罟灣居民代表，昨晨十時卅分首先抵達國際大廈離島理民府辦事處，惟適逢離島理民官許雄有事外出，致未能接見居民代表。

昨午三時卅分，該批代表再度前往請願。終獲離島理民府官員接見，官員表示，將於今日作出答覆，居民代表方全部離去，但表示需視答覆如何，方作決定將採取進一步行動。居民代表郭財多表示：雖然港府在日前曾有口頭上通知他們，表示有關賠償問題已在進行安排賠償中，但他們認為政府應在有關問題上儘速作書面的答覆。今已有十日，但賠償問題至今仍無進一步的消息。

另一方面，理民府昨日重新發出佈告稱：理民正接獲離島鄉事委員會七三年十一月十四日來信，同時政府已在十一月十七日公告稱：政府已安排補償因鴨脷洲漏油事件引起索罟灣居民養魚人士之損失。而漁農處現已着手調查漏油事件對養魚業之影響。

該公告又稱：本月十七日，理民府人員曾與索罟灣漁民代表郭財多商談過，並知會郭財多代表通知各漁民，對於有困難之漁民，社會福利處考慮幫助他們。同時，理民府與漁農處會同，考慮幫助受損失之漁民。

該公告又稱，漁農處人員，已將在索罟灣之受油污致死及一些仍生存之活魚取去，給予政府有關部門科學化驗，等待結果。

提欵二萬餘元返廠途中 三職員被截刧呼救 市民助警追回失欵

兩疑匪一人落網一逃脫

【本報訊】三名製衣廠的解欵職員，昨日自銀行提欵後，返工廠途中，遭兩名持槍的匪徒截刧，掠走二萬餘元糧欵，事主呼救，兩名正義市民及警員聞聲後，合力拘捕一名疑匪，尋回失欵，搜獲一柄假槍，一併帶返警署查訊，並追緝另一在逃匪徒下落。

該案發生於昨日下午五時許，三名製衣廠的職員，自銀行提出二萬一千五百四十七元三毫現欵放在公事包內，準備返回觀塘禮業街五號四樓一間製衣廠發薪予職工，不料在返廠途中，遭兩名匪徒截住去路，其中一名匪徒手上持有槍，指嚇該三名解欵員，職掠去盛有二萬餘元現欵的公事包逃去。事主等立即高呼求助，兩名具正義感的市民，以及兩名巡警聞聲後，立刻展開追捕，在警民合力圍捕下，拘捕一名涉嫌與案有關的男子，尋回失欵，並搜出一柄假槍，一併帶返警署查詢，另一名匪徒逃去無踪。

英皇家通訊隊電單車表演，兩車失事相撞，司機重傷送入醫院。圖為失事後最右方為一傷者，救護人員正搶救電單車傷之另一重傷司機（本報記者呂國榮攝）

大球場軍操預演 電單車特技表演 發生相撞傷二人

【本報訊】港島政府大球場內，昨晚六時半舉行軍操預演，該項操演是屬於香港節精彩節目之一。在一項電單車特技表演中，發生相撞事件，兩人均告受傷倒地，已由軍方送往醫院救治。

節目由六時半正式開始，里伯上校由馬隊前導入場後，節目隨即開始，所表演之節目共有十餘項，包括電單車特技表演、體操、炮兵第三團的炮戰、愛爾蘭七世來福槍團操鎗表演（啫喀部隊）尤為精彩。

惟於電單車表演時發生一宗不幸事件，於八時十五分兩名表演者，可能因時間上計算錯誤，以致兩車相撞，兩駕駛員皆倒地不起，已由軍方送院救治。該電單車表演隊是屬於英國皇家通訊隊伍，專程由英國來港參加表現。

三警員被控勒索案 原告繼續供述 在警署內情形

【本報訊】三名現役警員，涉嫌掉贓嫁禍他人，藉詞向他人貪污性索取欵項，作為不向其檢控起訴之報酬；被警方檢控，三項罪名，包括兩項貪污性索欵及一項恐嚇勒索案。該案昨日續在維多利亞地方法院審訊，由艾迪遜法官主審，被告等均不認罪，延大律師出庭代表辯護。

昨日仍由原告陳年出庭作証，供述被勒索欵項之經過，聆訊仍未畢，押候今日續審。

三名被告：（甲）麥志堅，廿七歲；（乙）陳海安，廿七歲；（丙）何文度，廿四歲。施堅華，三人均為現役警員，分別居住堅尼地城及荷李活道警察宿舍。

陳年昨日登庭繼續作稱：六月十四日，他被三名被告及在逃者，拘返灣仔警署後，在警署被迫打手指模，其妻到來，他向三被告求……時，他又曾對三被告……示，即使搜贓亦不容易，他到法庭決不認罪，第二被告即帶其妻出外飲茶，第一被告問他有無三千元，他說沒有，但將一手錶除下與他，并聲明該表價值七百元；第一被告不要，他因此對第一被告表示，可去洛克道一姓陳之朋友處借欵二千元與之，第一被告乃與第二被告及在逃警目押他到洛克道借欵，但當抵達陳家之樓梯間時，先將他痛毆一頓，然後再登樓向陳借欵，陳表示不足二千元，着明日再來；第一被告即對他表示：明日不願再來，但會安排下一班人將你搜捕，等你知道麻煩。

審訊至此，押候今日續審。

廉價自動化展覽會 羅桂祥主持開幕禮

【本報訊】香港生產力中心舉辦之第三次「廉價自動化展覽會」，於昨日下午三時，由羅桂祥主持開幕儀式。

中心執行幹事廖倖翰於開幕儀式中由生產力促進局主席羅桂祥致詞後表示：香港小型工業之目前發展階段，正需要廉價自動化之設備。由於廉價自動化可提高熟練工人之工作效率，又可減少用人操作之錯誤及能節省物料，……在香港聘有工人……超逾百份之四十從事製造業的工人，是服務於不足一百名員工之工廠內，因而小型工業對香港經濟之發展，實佔很重大地位。

羅氏又說：是次展覽會旨在介紹廉價自動化設備所能提供之技術改進及成本上之節省，及使工業界人士及設備供應商有更多接觸機會。若透過廉價自動化設備，則可達致某種程度之機械化。

該「廉價自動化展覽會」由今日起至廿八日止，在觀塘偉業街偉業工業大廈該中心辦事處舉行，展覽時間由上午十時至下午六時，此次展出為小型工業用各種機械設備，最新之氣壓機械儀器設備，着重於廉價自動化之實際應用，歡迎工業界人士參觀。

懸賞

如有任何人仕，能提供準確消息，導致破獲僞表組織，而繩之於法者，可獲鉅額花紅，通訊請寄香港郵箱20020號。或電5-243264

保滋堂潘務菴藥廠

香港製造

八寶珠珀保嬰丹，精選中國上等藥材，遵照古方虔製，行銷歷式百餘年，功效卓著，服後無不良副作用，嬰孩常服，永保健康。

有孩常備．保嬰丹

主治：嬰兒受感冒、發熱、痰涎、吐乳、瀉、水瀉、不消、飲食……

廠址：大道中242號　港九各藥行均有代售

環球假日(國際)有限公司

九龍漢口道模漢大廈十三樓　3-686170, 3-686179, 3-686178

・各地簽証　・廉價機票

台灣環島　九天HK$1,450　逢星期六出發

曼谷暢遊　四天HK$950　逢星期六出發

西貢觀光致察　四天HK$1,280　六天HK$1,500　逢星期五出發

專員代客在越南辦理延期，長期居留一切手續。

＊假日照常辦公＊

西環厚和街39—45號

厚和大樓　一梯兩伙　管理最平

洋裝唐樓　交通方便　舖位最旺　西環街市

十一月完成　十二月入伙

特價優待　住宅 304呎起　舖位 485呎起

洽購處：順達置業有限公司

中環域多利皇后街四號利臨大廈十二樓

電話：H253962

田俊雖是個年青小伙子，但很少聽見他的醜聞新聞，大概，他的時間都用在練功方面。

伊雷體驗人妖生活

鄧光榮爲了使自己主演的「亡命浪子」更多姿多采，便向劇本中，多加揷一些有襯托起故事氣氛的細節鏡頭。例如，鄧光榮所飾演的浪子，因愛人被父所迫離去時，他便到酒吧買醉。酒吧內的「人妖」，便乘機向他挑搭。

在片中飾演「人妖」的，就是已露出喜劇才華的演員伊雷。當你看到伊雷飾演「人妖」時，你決不會想到，這樣一位大男子漢，而且素來演慣反派角色的伊雷，會把這個「人妖」角色，演得那麼生動，眞是令人叫好。

問伊雷：「你怎麼演人妖演得這麼好？」伊雷答：「我曾實際去觀察過他們的生活[…]」原來，在尖沙咀區有些酒吧，也常有人妖出沒。於是伊雷便花了很多時間到這些酒吧去，看「人妖」的舉止談吐，和他們談談生活與思想狀態，當伊雷明瞭了「人妖」的一切，才[…]

這雖然是那麼一小段，但卻能很好地襯托了整場戲的氣氛，也增加了一點輕鬆，緩和一下全片的緊張情緒。

日打仔染野專做壞人
會兩獲日警技擊冠軍

染野行雄是一位外表粗獷的打仔明星，因爲外型的關係，在片中所飾演的角色，都是反派，就像石堅一般，專做壞人。

不過，染野實在是一個良善的人，而且，可以說，是一個嫉惡如仇，專與壞人作對的人，在日本，曾經服務於警界，而且，在一九六六年、六七年一連兩屆，獲得日本警察技擊冠軍呢。

染野是空手道和柔道的高手，武功造詣極深。他以前是跟隨日本最著名的空手道大師摩文堅二學武的，經過幾年專心的苦練，終於成爲空手道三段高手。接着，又兼學柔道，又是三段高手，身兼空手道和柔道兩派之長。他的武功，在帝國的新動作片「師兄出馬」中，表現無遺。特別是與龍子飛的一場打，更加出色。赤手空拳對付不了龍子[…]

圖爲染野行雄與及他揮舞武士刀之情形。

王戎恨難看到觀衆咬牙切齒

王戎在影片上，一直都是「正派人物」，從未演過反派戲，當聽到他在「突破國際死亡線」上演大反派，眞教人懷疑他能不能勝任愉快，而且會不會產生良好的效果？

及後看了「突破國際死亡線」的試片，覺得導演丁善璽找對了人，而王戎以後又創多了一條新出路。因爲在「突」片裡的王戎，演得十分老練和確有邪派人物的味道，日後當會被製片家們不放過他的。

在「突」片中，王戎演一個無惡不作的梟雄，不但心狠手辣，對親弟弟的馮海，也一樣用威迫利誘的手段，使善良的馮海處在正義和親情上交煎着。最後馮海抵不過良心，勸這位哥哥改邪歸正。反給王戎狠狠的想殺之以滅口，這樣的冷血，正是典型黑人物的版本，王戎演得頭頭是道，令人看後印象難忘。

初次演反派戲的王戎，對這個角色十分重視，他曾說：「以前我都是演正派角色的，這一次的演反派，是我初次嘗試，我覺得很緊張，生怕演得不好。有負『中影』同人的新望。後來在工作時，一切都很順利，心裡才減少威脅。現在，戲快上映了，我又擔心着觀衆們的反應，如果不接受的話，則証明我經不起考驗。」

可是觀衆們的批評怎樣，王戎並不能聽見了，因爲在「突」片午夜場上映的當天，他去了美國拍片，使他錯過了這次機會。

王戎的到美國拍片，是決定得很突然的，而且事前連想也未想到有這個機會。因爲請他前往拍片的老板是一位姓羅的華僑，和王戎素昧生平，也不是個影圈中人，投資拍片也是首次。

羅先生曾在銀幕上看過王戎的影片，認爲他是一個難得的好演員，便興了找他拍片之念。特別由美國到台灣找他，那知王戎却來了香港，羅先生又由台灣返來香港，輾轉查得王戎所居之處，便登門造訪，直達來意，就這樣王戎爲羅先生感動之下，即席答允，成爲台灣影星往美國拍片的第一人。

王戎和丁善璽是朋友，在「突」片上映之際，他本有義務爲老朋友做點宣傳工作的，而他對「突破國際死亡線」也有份祈望。可是羅先生却急不及待，一切赴美手續辦好後，催他起程，使王戎不能爲老友効力，在上機前還擊擊的請朋友代他向丁善璽原諒則個。

白雲

影圈新事

游龍不信命運安排
赴泰拍文藝動作片

游龍離開邵氏，自闖天下，先後拍過很多部片，可惜時運不濟，總是做第二或第三主角，未有機會獨當一面，與他差不多同期的姜大衛和狄龍等，同爲張徹所賞識的打仔，個個都紅的發紫。

事實上，游龍的外型英俊，不論正派，反派的角色都適合，他的武功，也有不俗的造詣，手腳敏捷，照計應該很有條件紮紅的。可惜，事與願違，游龍總是紮不起來。

游龍的演技，亦相當不俗。在帝國的「師兄出馬」中，所飾的惡霸超徑，便非常出色。

游龍不相信命運，他深信自己一定可以紮紅起來的。所以，當他拍定了鄭昌和執導的「賀飛鴻少林拳」，而「奪命挑戰書」又來開拍的空檔，跑到泰國去，主演一部由他擔綱的文藝動作片「血染夕陽紅」。祇要這一部片成功，那麼，游龍以後便可以擔正了。

一個身犯重罪的囚犯，在監獄裏逃脫了。警方在加緊追緝他，到他有可能到的地方嚴密監視，對每一個有機會與他接觸的人更毫不放鬆。

而另一方面，一班狠毒的歹徒，對這個逃獄犯更步步爲營，找尋他比警方更爲迫切。因爲他們知道，這個犯人逃離監獄，將會給他們帶來麻煩。所以，這個龐大的罪惡組織，非要把他消滅不可。

上面所述的，並非一則新聞，而是一部電影「逃獄犯」的一段情節。而這些情節也是我們在現實生活中可以看到、聽到的。的確，歹徒的橫行，使人髮指。這部「逃獄犯」就是描寫一個不願犯罪的青年，卻給人陷害而被因在監牢裡。他爲了爭取自由，以及洗脫罪名，祇好冒險，越獄而逃，去找陷害他的歹徒算賬，以便證明自己是清白的。

青年導演吳桓親自剪接配音

青年導演吳桓，日前由台來港，爲「大小兩條龍」主持剪接配音工作，親力親爲，全部做妥後，幾天已飛返台北。

「大小兩條龍」是吳桓加盟開發公司後第一部編導傑作，他對這一部片，拍攝時已付出了最大心血，細緻彫琢，拍完了後，剪接也得親自動手，求取最佳效果。

稱吳桓爲青年導演，還不夠貼切，他是出色的性格演員，編劇尤稱高手，剪接功夫亦勝人一籌，譽之爲「萬能老倌」，才最合適哩。

在香港，有人看到吳桓主持「大小兩條龍」剪接時的乾淨利落的「刀下功夫」，莫不驚異讚歎，想不到他是「一流刀手」。

其實，吳桓這一把刀，也不是在剪輯「大小兩條龍」，才露了這一手，幾年前，國聯公司和台灣製片廠合作的鉅片「西施」，起先分上下集放映，其後爲了適應市場需要，將上下兩集濃縮爲一集推出，負責這項艱鉅的剪接工作的人，就是吳桓。

港台電影界咸認「西施」是國語片中極爲成功的一部大片，在金馬獎方面得過許多項大獎，該片每一個鏡頭都很有份量，要把這部大片縮短，把許多鏡頭不要，誰都知道是一件多麼困難的工作！而藝術造詣不尋常而又魄力過人的吳桓，在三天三夜時間完成了任務。而該片在吳桓的剪接下，更顯得緊湊，精采哩！由此可見吳桓的藝術造詣之高。

秦祥林要速戰速決

[illegible]三抓兩攪埋，秦祥林是使用速戰速決的時候。

邵氏粵語黃飛鴻開鏡

邵氏的粵語黃飛鴻已開鏡，片名「黃飛鴻義取丁財炮」。這些故事，在以前關德興的黃飛鴻中，似乎不很陌生，將來到各華埠或鄉鎮上映，可卜大受歡迎。

他的離婚、她的離婚

在伊莉莎白泰萊與李察波頓大鬧離婚中，他倆的新作「緣盡情未了」，已在港上映。他倆離婚新聞，是否爲本片宣傳，值得懷疑。因此片的英文原名，是「他的離婚、她的離婚。」

北角街坊服務中心暨陳樹渠大會堂
將於下月三日開幕
開幕日將舉行公益金籌款遊藝會

北角街坊服務中心暨陳樹渠大會堂，將於下月三日開幕，[illegible]

[…]團，在港九演出，而以歌唱喜劇「新潮西廂」作爲號召，在公益金籌款之日，商台全班藝員也粉墨登台，演出「新潮西廂」以享觀衆。

此外，國語時代曲歌星，亦有多人應邀參加表演，刻下已答應屆時登台者有，舒雅頌、劉鳳屏、陳和美、胡桂[…]、華華、江蕙、王婷、鐘可嗜、許玲玲、鐘珍妮、鐘安妮[…]

李翰祥在歐洲電妻在港買大閘蟹

李翰祥、許冠文日前獲公費遊埠，刻下已抵英國，昨日翰祥與許冠文之妻，亦乘機飛英國去，與在旅遊中之夫婿會合。據李翰祥之太太昨在機場稱：她前天接到李翰祥由歐洲搖來電話，談及在北歐遊覽時，其二女婿爲他們的嚮導，許多旅遊人士未到過的地方，他們也去到，在電話中，李翰祥曾問及香港的大閘蟹價錢怎樣，可惜他們在歐洲失了大快朵頤的機會，同時，懇求其妻如果可能的話，帶一些到歐洲，俾得一嘗大閘蟹滋味。

李太接到丈夫電話，曾到市面搜購大閘蟹，可是昨日上午時，獲航空公司勸告，大閘蟹可以出口，但英國却不能入口。結果，大閘蟹留下家中，分送影城的工作人員。（江流）

[…]武士刀來，又快又勁又狠，非有幾年沒浸，不能夠達此境界。

小麒麟歡送陳玉明

武俠影星小麒麟假機場餐廳設席，爲歡送印尼娛樂商陳玉明及其內弟由萬隆來港考察電影事業完畢，昨同飛返耶加達，到場送機還有留港印尼導演華合亞暐等。（易徑）

海豚表演大受歡迎

海豚是一種非常聰頴的魚類，經過了訓練，可以做很多的工作。不過，任誰也猜想不到，海豚不但懂得唱的歌，最令人感到詫異的，則是牠們還懂看五線譜，而且，會隨着指揮的拍子，或快或慢的唱起歌來。

當然，海豚的歌，不會像歌星唱得那麼的動聽，可是，一種魚類能夠有這樣的天賦，那是不可思議的事情。最令人忍俊不禁，拍案叫絕的是，經過特殊訓練的西德海豚表演團中的魚明星菲力普先生和太太，唱歌時，必須有歌譜的，牠們不唱，即使是將歌譜倒轉頭來，牠們也不肯唱的。

丹麥艷星新作「糊塗大笨賊」

邵氏公司爲丹麥性感女星蘿蒂杜芙安排的另一部新潮諷刺喜劇鉅片「糊塗大笨賊」，今（廿一）日正式開鏡。該片將由呂奇導演，除啓用部分新人及紅星主演之外，並將邀請大批一流明星客串演出，使該片成爲一部陣容堅強的大堆頭作品。

據悉：這部新型喜劇片題材非常特別，是利用一羣男女扒竊的生活情形，以描寫都市生活的百態，全劇極盡風趣幽默與諷刺警世之能事，並且充滿濃郁的人情味。

今日電影

戲院	片名	類別	評級
京都	提防小手	西	***
豪華	股票股票	國	***
皇后	人蛇戀	國	**
[illegible]	人蛇戀	國	**
明珠	妙賊	西	(重映)
海運	貓王巡迴演唱	西	(重映)
樂聲	絲綢滿城飛	西	**
東方	飛渡關山闖牒網	西	(未評)
紐約	奪命怪醫	西	***
娛樂	一樂也	國	***
麗都	心有千千結	國	***
總統	救父	西	****
東城	老虎扮豬奪黃金	西	**
新華	愛情故事	西	(重映)

銀絕記

鄧光榮女友不愛出風頭

鄧光榮在去年聖誕節便說要結婚了，不用說，他的結婚對象是費珍納小姐，因爲，祇有這位小姐才能眞正綁住這位銀壇浪子的心靈。

鄧光榮有過許許多多女朋友，這是難怪的，像這麼英俊，又這麼紅的小生，喜歡他的女孩子自是不少，況且，正在選擇時期的鄧光榮，有機會去選擇他的未來伴侶，多與幾位女朋友往還，目的在選擇未來的人生伴侶，直至他選中了費珍納，才算安定下來，有關鄧光榮和女孩子名字連上的機會不多，他的身邊，祇有一個費珍納，即使問浪子鄧光榮，他也說：「不會有變的了，我們雖未結婚，這祇是時間問題，我想忙過一兩年，多拍些自己喜歡的電影，再說結婚。」

費珍納看來不太喜歡出風頭，因近來鄧光榮很忙，頻頻上報，他的自資片「亡命浪子」上映，爲做宣傳他不斷有活動，可是，沒有一次見費珍納出席的，有鄧光榮的照片，都見不着費珍納，一些敏感的人說，必是兩個人吵了嘴，故此女朋友便不唱我在你左右了。

鄧光榮很用力的否認，他說：「這陣子我爲「亡命浪子」已忙得沒命，有時間也好用休息養神，又何會和女朋友吵嘴。她這陣子總有點不舒服，所以很少出來。」這是個托詞，冷眼旁觀祇不過是費珍納不愛出風頭而已。

鄧光榮是一個很愛打獵和潛水的人，但是，最近他甚麼都放棄，爲甚麼如此？祇不過爲做「亡命浪子」的宣傳，這是他的創業片，鄧光榮說：「用父親的名字做公司名，不能太失禮人啊。」

「亡命浪子」用「博文」爲公司名，鄧博文是鄧光榮的父親名字，其父已死三年，這部片用來紀念他父親的。

尚有戲院廣告刊登第十一頁

如蒙惠刊本報廣告
請電二八〇七〇八

少年行

古龍

第四章

這些人，進入了門，就搶着問道：「決鬥開始了沒有？」

[illegible]

半靜寂地帶

·丹尼·

[illegible]

[illegible]……「我當時在樓下，甚麼都沒有見到，怎麼說？」[illegible]

……要你把太息。」

「這種話我怎能說得出口？」

「爲什麼說不出口，她那天晚上明明在樓上沖涼。」

「我這樣說她會給錢嗎？」

「我相信她起碼給你六千，甚至一萬。」

「她會放我進去嗎？」

「你祇獨一個人去，她不用怕你，你祇要說聲你在她家裡留下了一點東西就行了。」

雲姐還在遲疑不決，阿發再度慫恿道：「去，有了這一萬塊錢，我們就會有一套好傢具。」

雲姐和阿茵本來感情很好，但這次大家抓破了臉，上門去弄幾個錢倒也不算甚麼。

「要去就是今天，」她說：「我想明後天就搬家。」

「對，再遲她就賣去房子走了。」

雲姐去找阿茵，出來開門的是她的妹妹。

「雲姐，你怎麼又來啦？」

「我走得匆忙，掉了點東西在這裡。」

「那末你進來找吧！」

雲姐進了工人房，從身邊取出預先藏好的牛角梳子，說道：「這點東西要不是我母親遺留給我的，我也不上門來了——呃，我可以順便見一見你大姊嗎？」

「你有甚麼要事嗎？」

她們在客廳裡見了面，兩個人在沙發上坐下來。阿茵對雲姐還懷恨在心，因此說話不很客氣。

「你有甚麼話呢？」

「要事沒有，祇有幾句話告訴她。」

阿茵聽說雲姐上門，心裡很不情願見她，但是她既然有話，可能對自己有重要性，便也答應了。

雲姐坐近一點，將阿發告訴她的話說了出來。阿茵立刻爲之動容，問道：「那人是怎麼找到你的？」

「誰知道呢，他們或者找了很久。」

「你甚麼都不應該告訴他，那可能是個敲榨勒索的人。」

「我本來不想告訴他，但阿發說我們需要那五千塊錢搬家。」

「那人出五千塊錢，能從你口裏買到甚麼呢！」

「我也不清楚他想知道些甚麼，反正我祇照實說。」

「甚麼叫做照實說」……

題余君風采台

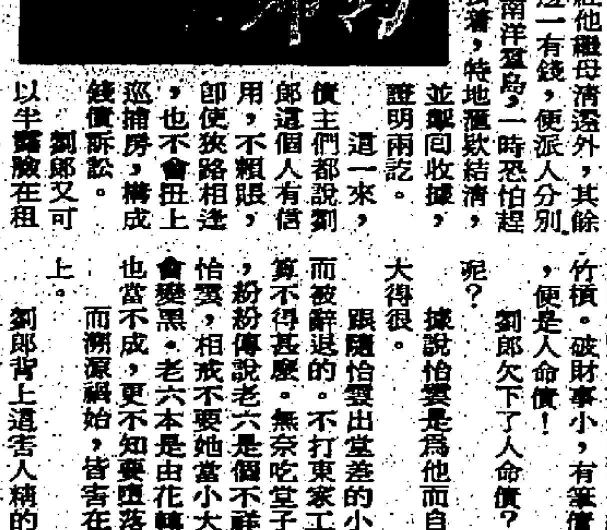
·蠻叟·

清幽山上路，倚樹一椽分。未算歸田日，仍憐出岫雲。寂寞頓祖第，風采譽先芬。想像忠溟外，行窩最憶君。

× × ×

休沐乘餘暇，沙田訪舊遊。新居鄰勝境，築舍闢荒丘。把酒尊中滿，栽花錦上稠。青山堪共醉，此樂復何求。

一七二：劉郎在花叢中背上害人精的惡名



但是沒人向劉郎追債，是多明知是欺騙，不讀[illegible]……嫖賬可以清還，雖則陳[illegible]，結則必然被敲一筆大筆債，爲他沒法抵償的[illegible]債？欠下了誰的人命債[illegible]而自殺的，那個罪名便[illegible]的小大姐老六，是因他[illegible]家工，便打西家工，原[illegible]堂子飯的迷信觀念甚深[illegible]不祥人，跟隨過自殺的[illegible]小大姐，否則紅姑娘也[illegible]花轉而爲業，一旦連業[illegible]墮落成怎樣？[illegible]害在那害人精劉郎的手[illegible]精的惡名，還敢重涉花[illegible]纏鴇扭住他賠命，他賠[illegible]一手害死的呢？話得分[illegible]開說，他對老六應負相當責任，對怡雲祇不過那帶責任。

劉郎的惡名在花叢中非常糟。

顧炎武行己有恥

山川人物

·菊霜·

顧炎武先生，明末經學大師，所著「日知錄」論廉恥一則，藉馮道之無恥而痛斥無恥大臣，導致士大夫名節掃地。

港九年來飛禍猖獗，有加無已，報章騰載，司空見慣。然而居民則大有談虎色變之感，紛紛責備當局懲罰罪犯太輕，未能殺一儆百，以致如此。誠然，「治亂世，用重典」，當局未嘗不知，惟民不畏死，奈何以死畏之。乃推行「消滅罪行運動」，宣傳不遺餘力，可謂明智之舉。蓋官民合力防範，桴鼓相應，必可使飛禍稍戢，民生稍安。是以各街坊福利會，張貼圖文，並舉行學生論文比賽，電視、廣播台，亦頻頻呼籲，以示響應。惟搶劫殺人案件，仍未盡滅。說者謂誠恐此運動過後，飛禍死灰復燃，或變本加厲。所謂道高一尺，魔高一丈也。

夷考飛黨之所以爲禍社會者，因素固多，而最主要之成長原因，厥由於無恥。恥者，羞恥也，辱之也。禮義廉恥，於文字排列雖位第四，並不是不重視之也。其實禮義廉三者由於有恥而生，人而無恥，則必悖禮犯義，貪污非法，無所不爲，無惡不作。是故先聖先哲，靡不教人須先知恥，如「明恥教戰」、「明恥立信」、「知恥近乎勇」、「人而無恥，不死何爲」。明訓昭垂，迄今不易。苟無禮無義無廉者，自爲無恥之徒。無恥之徒，鄉黨鄰里所不容，社會人士所指摘。故不敢爲非作歹，越禮犯分，自毀前途。顧炎武先生，明末經學大師，論恥之要尤切，其所著日知錄論廉恥一則曰：「五代史馮道傳」論曰：「禮義廉恥，國之四維，四維不張，國乃滅亡。善哉管生之能言也。禮義治人之大法，廉恥立人之大節。蓋不廉則無所不取，不恥則無所不爲。爲人而如此，則禍亂敗亡，亦無所不至矣。況爲大臣而無所不取，無所不爲乎！然四者之中，恥尤爲要。故夫子之論士曰：『行己有恥。』孟子曰：『人不可以無恥，無恥之恥無恥矣。』又曰：『恥之於人大矣，爲機變之巧者，無所用恥焉。』所以然者，人之不廉，而至悖禮犯義，其原皆由於無恥也。故士大夫之無恥，謂之國恥。……」顧先生此論，藉馮道（五代景城人，歷事唐、晉、漢、周四姓十三君，官皆將相，自號長樂老。）之無恥而痛斥無恥大臣，導致士大夫名節掃地，民生凋弊，十國紛爭，迄無寧歲，今之社會、教育、學科、技術種種，雖與古昔逈別，然德育則無異，德育之中，尤重知恥，明恥。不然，則治安受其影響，百業蒙其威脅。然則欲徹底消滅飛禍，非培養青年知恥明恥不可。蓋知恥明恥，則痛改前非，而負此教導責任者，則又非家庭、學校、社會三方合力不可。昔夫司馬相如諭巴蜀檄曰：「父兄之教不先，子弟之率不謹，寡廉鮮恥而俗不長厚也，其被刑戮，不亦宜乎！」至於顧炎武者，本名絳，字寧人，號亭林，自署蔣山傭。江南昆山人。生於明神宗萬曆四十一年，卒於清聖祖康熙二十一年，春秋七十。見明季多故，棄舉子業，講求經學之學。明亡，毋不食而卒，遺命勿事二姓。魯王時與同里歸莊起義，官兵部職方郎中，兵敗，遂之山東，墾田長白山下，復北歷關塞，墾田於雁門之北，五台之東，以備有事。最後定居華陰，康熙詔舉博學鴻詞科，修明史，不赴，以布衣終。後人輯其著作爲亭林遺書，盛行於世，因順及之。

民初話劇運動雜記

·五鳳樓·

[illegible]因爲教會派的新劇團體，已由業餘變爲職業的了。他們祇是爲生意打算，一意迎合低級趣味，把新劇當作了城市小資產階級的娛樂品，這便是新劇變爲不榮譽的「文明戲」的厲階。

公元一九一二年二月，在日本的「春柳社」巨子陸鏡若等自日本歸國。見到上海新劇界的情形，甚爲新劇前途擔憂，乃發起組織「新劇同志會」。陸鏡若，名輔，字扶軒，常州人，演戲時署名「鏡若」。那時他正在東京帝國大學文科讀書，他對於戲劇文學有過研究。他拜了一個新派俳優作先生，學演新戲，且善於辭令。新劇同志會，由這樣一個有戲劇修養的人來作領導，其所演的戲，當然和教會派的不同。更加以革命先進吳稚暉、張靜江諸先生出來幫助他們組織了「春柳劇場」。當時所演出「社會鐘」一劇的說明書，便是出自吳稚暉先生的手筆。春柳劇場或一時因經費拮据，復得張靜江先生再四出爲支持。似此情形，春柳派新劇似已踏入中興時期。無奈曲高和寡，不入時尚，除開幕時放了一點光彩外，以後便不能支持。祇得離開教會派盤據的上海，而到外埠去過他們的流浪生活。新劇同志會雖然不得志於上海，他們流浪到常州、蘇州、長沙等地，隨處佈下了正統話劇的種子，其功績甚大。

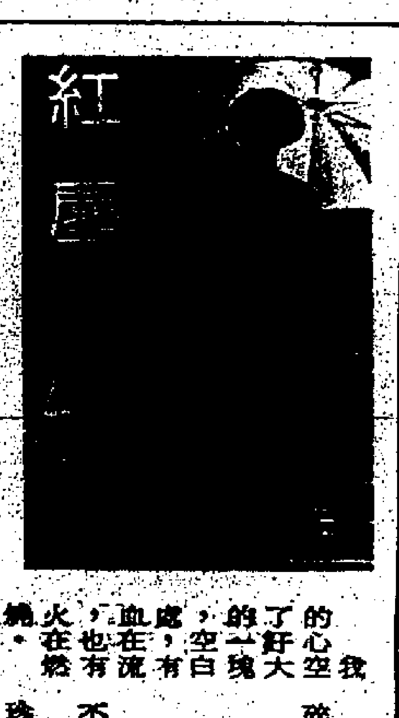
一九一一年以後的中國社會，雖然滿清政府被推翻。但外有資本帝國主義的侵略，內有軍閥、政客、土豪劣紳的角逐。在這種環境中，戲劇所反映的，當然不會超出「反帝」「反封建」兩個課題了。新時代的戲劇工作者是不武裝的戰士，他們是代表廣大人民呼喊着「反抗」，他們的武器是戲劇。不過「反帝」「反封建」的意識透過戲劇藝術的形式而白之於社會，那無異撚觸了帝國主義和封建勢力的虎鬚。所以當時話劇運動的工作者可謂苦難重重，譬喻上文所說進化劇團受到蕪湖當局的橫加罪名，僅屬若干例子之一。又如一九一六年六月，顧無爲領導的「民鳴社」，書取孫中山先生倫敦被難記史實，編成新劇。上演之日，爲英巡捕房所禁，顧無爲詰其禁演理由。則以孫先生本人不願將此史實演諸舞台爲答。無爲立趨孫宅，求見孫先生。孫先生當即書一片，文曰：「民鳴社演孫中山倫敦被難記，本人並不反對。」無爲以此片示捕房，捕房語塞，遂得上演如故。

初期話劇運動的支撐者，實在是黨國諸元老，初期的戲劇工作者，也是革命志士，現在列舉幾件小故事：

發酬通告

本報十月份下半月稿酬，請各文友於每日下午二時至五時（星期日在內）到經理部支取，爲荷。編輯部啓

紅塵



原來我祇是他們的感情遊戲中的一個小丑。他帶着那副笑臉進入大廳，梁叔叔迎着她：「甚麼事這樣高興，小薇？」

她坐在沙發上，祇是笑。

「媽媽討好地拍小弟的頭：「去問問大姐，看她爲甚麼這樣開心！」

[illegible]姐，[illegible]我斜眼看看，[illegible]八年，還不夠？一個這樣巴結？

「她又打了一場[illegible]」

冷冷地代她回答。

「誰輸了？」

「我，妳的女兒[illegible]」

她變了變臉，不[illegible]是應該失敗在青龍手[illegible]疑，也不會驚訝。使[illegible]情，我的語氣，因爲[illegible]話。

「欣欣，妳的態[illegible]我沒聽她講完，[illegible]我已經快十七歲[illegible]多久？

明年，青龍考大[illegible]，到明年暑假一開始[illegible]

七·

操場後面有一片[illegible]花圃，都燦爛。

我捧着飯盒，無[illegible]

我[illegible]的心空了好大的一塊，空白處，有血在流，也有火在燃燒。

珍妮在我身邊坐下，陽光照在地臉上，有一個個細細碎碎的光點。

「怎麼不去餐廳吃？」

「懶得動！人太擠。」

「司機不來接你回家？」

「吃那一頓飯，不想費事了。」

其實，我不是嫌餐廳人擠，祇是想省點錢；不是司機不肯接我，我祇是不願回那個不屬於我的家。

人生有好多無奈的事，有好多不能告訴別的人秘密，珍妮怎麼會知道！

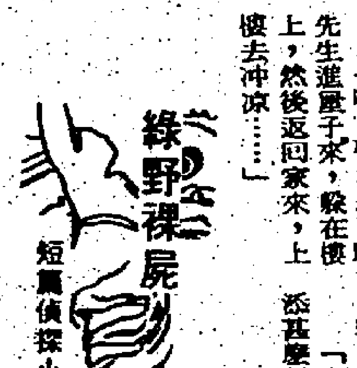
「妳姐姐可真福氣，錢一大把一大把的花，天天上大餐廳，還時時請客！」

珍妮在我身邊坐下。

綠野裸屍

短篇偵探小說

以而



「你怎麼知道他是私家偵探？」

「我猜想罷了，除了私家偵探，沒有人肯出這麼多錢的。」

阿茵很認眞地考慮了一下，說道：「你打算告訴他些甚麼？」

「我祇想把我所知道的告訴他，不多也不少。」

「你眞要那樣說嗎？」

「嗯，譬如那天邱先生進屋子來，躲在樓上，然後返回家來，上樓去冲涼……」

「太太，我沒有加添甚麼呀！」

六：全身赤裸，頭戴帽子

原來，草叢間，抑一橫臥着一具屍體，那是一具赤裸裸的女屍。阿吉和阿寧大驚，立即走出叢林，跑向警察分局報告。

南埔灣區長接到報告，知道發生命案，立即掛電話通知趙大安探長。

於是趙探長便叫劉和探員偕同馬飛加法[illegible]

醫官先行開車趕去。由金阿寧和徐阿吉兩童作嚮導，帶引他們到臥屍的地方。

現在匪實臥在草叢裏的是一具女屍，全身赤裸。但捲曲的頭髮上，卻仍戴着一頂白色鴨舌帽，帽邊印有救世軍三個字。馬醫官俯身檢驗女屍，證實死者被害死去已有五六天，因爲天氣寒冷，所以屍體尙未變腐。

馬醫官估計死者年齡，約在二十三至二十四歲間。身有子彈痕跡，斷然是受槍擊死去。他對劉探員說：

「死者身中兩彈，一在頸項間，一在背部，均係要害，女體的腹部，有縫合痕跡，當係曾經施過手術。」

劉探員隨即在現場附近，搜索死者遺物，但未有所獲。他把屍體移開，細看地上，亦無血漬。認爲死者在別處被槍殺死，然後移屍到這裏。而地上雜草叢生，近伏屍地方，亦無任何跡路痕跡。

想像得到，女屍必係從七十五碼以外，被拖棄在現場。

劉探員跟着這個方向外行，幾達一里，車輪痕跡漸多，可惜遇夜曾經下雨，車輪痕跡已經模糊。

於是，劉探員驅車到附近田莊查訪。但得不到要領。後來，到達距離現場約兩里的萬利村。村裡卻有救世軍辦事處一所。

可見，再行數步，就發現一些車輪痕跡。[illegible]人小徑。不過，此小徑亦被野草遮蓋，祇隱約[illegible]

百戰刀頭

武俠小說

高景生著

第三回：地網天羅 冲天有劍　人愁鬼哭 立地無鋒

寇濂想到沒奈何處，不覺又要喝酒，喝了又頓足道：「哼！這是一宗現成的買賣，怎可放過！」

這竟似生意人的口吻，離不了買賣。其實，凡是喜歡攬事的人，也常會說這句話。他們所作所爲，不是買便是賣，腦子裡想的和口頭說的，自然都是買賣了。

可是，這一下頓足和歎息，卻使他想起另一件事。忽然改口叫了兩句「該死該死！」

叫了才用手按動機簧，然後飛奔向後面一間密室去看那美人皎兒變成甚麼樣子。

上文說過，他仿效隋煬帝楊廣「迷宮」之法，再加以自己的巧心思，把美人皎兒放進一間密室，用音樂和顏色操縱她的情緒，誘她自動脫光了衣服，坐在一張特製椅子上，變得半瘋半狂，由得他在外面開心捉弄，看作一種有趣的考驗。可是考驗未完，便聽到可驚的警報，知有刺客來了，便自倉惶應變去了，把那皎兒的事放下，一直記不起。

剛才他回到閣裡，本該想起這件事，趕去解救皎兒。可是，因爲妙雪尼姑和女刺客香姑的事，太過重要，使他委決不下，想了又想，分不出心神。到了驀然省悟時，卻已遲了。

當他走進密室去看時，皎兒竟已死了。這是受了過份的聲色刺激，結果被聲色所殺。這不祇五色令人目盲，五音令人耳聾，簡直令人發狂。在發狂的時候給機械束縛着，欲動不得，當然非死不可。作事的當然就是寇濂。

他看見皎兒死的形狀，雙眼猶如銅鈴，舌頭咬斷了半截，血津津的流到胸部。滿胸是血，再不是甚麼酥胸了。她在發狂時嚼舌而死，必先狂喊一番，掙扎一番。末了才會咬破自己的舌頭。

這種試驗，本該算是成功的。可惜就是美人變了血人，死得太慘。

總算寇濂還有半點人性，呆看着皎兒那副傷殘的屍體，歎了兩歎，也顯得有幾分憐香惜玉之心，然後喃喃自語道：「這裡本來是風流快活的地方，不是殺人流血的地方，如今第一次試用，卻鬧出這樣不祥的事，也太掃興了！」

說了又是搖頭長歎，再說了兩句「掃興掃興」。像他這種人，祇顧個人興趣，不顧別人死活，事情不開心便說「掃興」，因他而死的人便是命中註定的了。

南朝遺孫

歷史小說

接待特殊客

「明珠，對我們家，這可能是大禍患，我暫充徐氏，幼智來，當是查究，明珠，我們得設法應付！」陸明善顯然在着急中。

「幼智這孩子很淳厚，我想，他不會——」陸明珠經丈夫一語提醒，深思著，緩緩地說：「當年，徐家的人對我很不好，可是，幼智對我還庶母，卻不錯。」

「明珠，人事變了，時代也變了啊！」他說，長長地嘆了一口氣：「依當年的情況，應該沒有問題的，幼智在我那兒讀書，我們之間，師生情誼也極好。」

「那末，怎麼辦呢？」陸明珠茫然問。

「時間很急了，至多半個時辰，他就會到！」

「我想——」陸明珠又思索着：「我來接見，你躲起來，如果他有惡意，你設法逃！」

「逃不是辦法，」陸明善沉吟着：「你先出見，引他入內室，第一，不可公開揭穿我的身份——在閒談時，我是以沈秉善這個名字出現的，你設法引幼智入內室，單獨談，到時，我再出來，如果幼智要告官查究，我們是逃不了的，我們一家人可逃不脫啊！明珠，我的年紀也差不多了，個人的生死，完全不計了，你準備一下出見，儘量使自己安詳。」

「我曉得，要不要喚小英相伴？」陸明珠在抖動中問。

「我想祇你一個人就行了！不必再叫小英，我等待着，看情形再出來，」陳明善嗟嘆着：「我們平安地生活了多年，孔保出現時，我就心會出亂子，幸而沒有；這回，不知會怎樣？」

「天佑善人，我們必會逢凶化吉，遇難成祥的。」陳明善合上雙目，頷首，似乎在祈禱。至於陸明珠，雖然有一度緊張，但很快就自行定了下來。她吩咐丫鬟打扮，更換了衣服，就出到前面等待。

在內進，陳明善又把事件告知了小英。

他們在緊張中等待着一個可能引致大禍的客人。

客人終於到了。陳明善的兒子引了客人入大廳，兩名隨從則留在階下，陸明珠莊重地到大廳的門口迎接客人，他們四目相對時，徐幼智怔住了，訥訥地欲言又止。

陸明珠雖然沒有處世的能力，可是，在事到臨頭，終於也有了機智，她搶先說：

「徐大人，請入內說話——」她說，轉而吩咐兒子：「你安頓徐大人的隨從，我家和徐大人通家世好？」她說話時，一直看徐幼智的面色，發現他全無忤意，才放下心事，於兒子行禮走開了十幾步後，她再低說：「小兒不明白情況，我暫時不能當着他們的面而詳談。」

「庶母——容幼智拜見……」

播音電視節目

香港電台

六·〇〇 粵語新聞 / 時代曲 / 轉播倫敦新聞
七·〇〇 香江之晨 / 就業良機 / 粵語新聞
八·〇〇 天氣報告 / 警察通訊 / 蔬菜價格報導
九·〇〇 粵曲 / 兒童節目 / 廣播劇 / 新聞報告 / 空中問答 / 米高馮的故事 / 新聞報告 / 普通話新談
一·〇〇 時代曲 / 粵曲 / 時事實錄 / 時代曲 / 點唱節目 / 歌星選唱 / 廣播劇 / 青春樂 / 民間故事 / 粵曲 / 報導交通情況 / 兒童節目 / 逍遙世界 / 粵語新聞 / 天氣報告 / 粵曲 / 時事實錄 / 初級英語課程 / 新聞報告 / 夜夜此時聽 / 轉播倫敦新聞 / 銀行業務講座 / 四人夜話 / 競猜歌曲揭曉 / 粵語新聞 / 風虎雲龍集 / 女黑俠木蘭花 / 天氣報告 / 新聞簡報

商業第一台

六·〇〇 新聞簡報 / 天氣報告 / 清晨雅趣 / 天氣預測 / 新聞報告 / 警方消息 / 時代曲 / 生活的旋律 / 廣播劇「火在霧中」 / 粵曲 / ㊀胡不歸 / ㊁祭龍水 / 倫理小說 / 「苦樂情緣」 / 港九時事 / 奇情小說 / 「仇人」 / 新聞報告 / 天氣報告 / 粵曲 / 歌唱小說 / 「山河情淚」 / 倫理小說「客自遠方來」 / 時代曲 / 新聞簡報 / 賽馬貼士報導 / 一曲寄心聲 / 股市行情報導及全日金銀指數報導 / 輕音樂 / 賽馬貼士報導 / 課餘談話 / 港九時事 / 美容講座 / 今古奇談 / 十八樓C座 / 實地轉播各場賽馬及派彩情況 / 秋燈夜語 / 「鬼遊客」 / 夜半無人私語時

商業第二台

七·〇〇 天氣報告 / 新聞簡報 / 新聞簡報 / 良晨樂韻 / 新聞報告 / 天氣報告 / 婦女雜誌 / 今日之歌 / 升中會考指導 / 「數學科」 / 股市行情報導 / 係咁嘅啦 / 股市行情報導 / 音樂的約會 / 新聞簡報 / 股市行情報導 / 電影故事 / 「亡命浪子」 / 粵曲點唱 / 股市行情報導 / 新聞簡報 / 今晚賽馬貼士報導 / 年青人時間 / 股市行情報導 / 升中會考指導 / 「數學科」 / 體育雜談 / 工商管理課程 / 二十一點 / 美的音樂 / 新聞簡報 / 天氣報告 / 忘憂曲

無綫電視翡翠台

卡通片 / 七彩「萬能俠」片集 / 中午新聞 / 英語講座 / 粵語長片「劉伯温軼事」 / 由梁醒波、鄧碧雲主演 / 七彩「柔道女金剛」片集 / 七彩「芝麻街」片集 / 新聞簡報 / 「棒球怪傑」片集 / 粵語長片「孤鳳淚」由吳君麗、馮寶寶主演 / 翡翠劇場 / 新聞及天氣報導 / 觀點與角度 / 翡翠之夜 / 七彩「綠野奇人」片集 / 港間撮要 / 歡樂今宵 / 最後新聞報導 / 「大內煞星」片集

無綫電視明珠台

英語長片「鑽石竊情」由蘇珊史主演 / 新聞簡報 / 七彩「芝麻街」片集 / 七彩「動物世界」片集 / 新聞及天氣報導 / 觀點與角度 / 七彩「未來世界」片集 / 七彩「生死關頭」片集 / 七彩「英國足球大賽」 / 最後新聞報導 / 七彩「紀錄片特輯」 / 七彩「鬼影」片集

分類廣告

醫藥

鼻 [illegible]

虛弱 頭暈 失眠 心跳 廖仲鵬醫師 [illegible]

黃華東 痔瘡 [illegible]

痔 虫 [illegible]

伍品良醫師 耳 鼻 喉 頭暈 腦痛 [illegible]

耳鳴耳聾丸 [illegible]

朱約翰 外皮 惡疾 [illegible]

工商日報 分類廣告

銷數廣 效力大 收費廉
每段 大字四個 小字卅個 每天三元 上期收費 不折不扣

凡涉及法律性廣告，請携同身份証來本報辦理刊登手續。

洽刊處
（一）中區華人行……
（二）灣仔分社：……
（三）……
（四）旺角……
（五）油麻地……
（六）九龍城……
（七）觀塘……
（八）油麻地……
（九）旺角……
（十）深水埗……
（十一）佐敦道……
（十二）紅磡……
（十三）荃灣……
（十四）元朗……

下列各號信箱現有信存在本報廣告部，請携帶廣告收據到灣仔分域街本報領取，如先聲明者，則請到中環利源東街八號地下本報中區辦事處領取，又在九龍各收稿處刊登者，請到各該處領取。
九龍 881 中區 90 92 灣仔 368 370

租售

安利 大廈管理 樓宇租售 管業收租

吉樓出售
新開出售
公寓出售
灣仔千呎
樂時
靚石屋
唐樓吉售
漆咸道樓售

唐樓出售
荃灣壹仟零捌拾呎 零售商業用二樓合可作任意請電 12—42 5646 陳治留四邊單有·

唐樓吉售
元朗舖田
荃灣唐樓
商住一樓
工廠租售
獅子樓大廈十七樓三座四佰餘呎向東南兩梗房一大廳平售即買即住每日二時至四時上址看樓「電梯按16字」或電話3—931 247 業主龍先生洽

旺舖出售
招租
（香港）
銅鑼灣舖

地王舖租
（九龍）
入伙新樓
旺舖平租
吉舖平租
元朗舖租
吉舖招租
元朗新樓租
新樓招租
青山道廠
旺角寫字樓

民生商業大廈 招租
九龍太子道348—352號（聯合道口）
每層4,000呎（新電梯兩部連地庫九層）
適合超級市場·銀行．酒樓．百貨 航空·寫字樓·各種陳列中心等
洽租處：民生百貨公司電話K813990杜

出讓
影樓廉讓
花園平房

聘請

求職才佳音
本報為方便各界徵聘人才，特闢求職才佳音一欄，凡各界人士，如有求職，均可投函本報，不取分文；各廠商如有空缺，均歡迎來函聘請人才，本報亦願代為刊登……

牙科技工
華資商行
茶室急讓
肉食檔
電視機讓
旺舖急讓
新牌頁機
電視平讓
徙舖轉讓
橫門頂
新舖租讓
汽車買賣
咪拿

高薪兼職
位職 華資商行
香港中文大學
請女化粧師
職優厚 兼獎夜日薪
童軍總會
不限年齡
香港安全護衛有限公司
香港安全護衛有限公司

聘新職員
待聘
陳氏工商
楊氏會計
專門報稅 做數
徵求
徵大梗房
衛夫人
遺失
遺失聲明
啟事
遺失聲明
遺失聲明
存摺
啟事
鳴謝
博羅同鄉會

商業
東莞同鄉會上水分會
本會訂於十二月二日由十二時起……

航通
民眾裝修
特價機票 台灣出入境證
香港·台北	450	專人代辦快簽證
香港·泰國	625	快捷妥當費用最平
香港·西貢	800	九龍彌敦道241—243號
香港·東京	1040	金峯大廈904室捷成旅運公司
香港·星馬	1240	電話3—693175·671635

專買音響彩色電視
70萬士 得貨源
工業畫筆
專買酸枝
精修電視
平價機票
成功旅運公司
歡迎詢問：5-440550·448271

純正天然樟腦·雪白臭丸
台灣特產 担保正貨 功效奇佳

台灣民生物產有限公司總店：九龍尖沙咀彌敦道一百號（東英大廈）
北角分店：英皇道三五三至五五臺四三號
旺角分店：荔枝角道廿二號（東興大廈）
灣仔分店：莊士敦道廿號（東生大廈）

漏水
字機 打 修實買
代聽電話
特廉機票
收買酸枝
鑊眼夾圈

知須遊旅
出國旅遊社供應各國商業旅遊資料
包機：美加英歐澳每月均有1350元
旅行團：每週出發台灣星馬泰日本
延期：過境旅遊勞工升學商業等
簽證：美加英星馬泰日韓台越印尼
地址：旺角彌敦道740號6樓942459

退沙米機

美加歐洲特快簽證
本公司專代辦赴星馬泰日台越南澳洲美加旅遊簽證世界各地平價機票申請護照指導一切手續去年經辦現成行者凡數千人11年經驗歡迎查詢
及委託萬豐旅運有限公司中環德輔道中173號先施大廈1211 1212室H 446027 9（內線15號）

追債
搬運

招生
哥林比亞無線電學校
無綫電及電視工程實物函授科
無綫電及電視工程全科
船舶電台電訊科（電報科）

帶聲人理主婦英
彩色相瓷
洞玄術
會計
絲網版印術 Screen Printing
英人小姐
英人會話

東城多利域國華

有潮現舞有鬆搖樂 新的代！輕的擺！

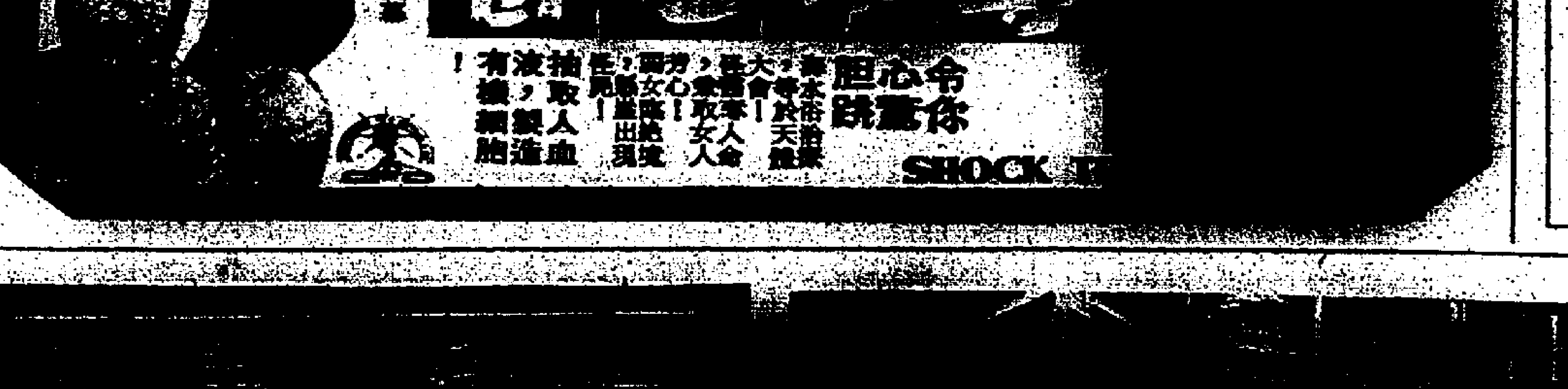
黃標腰病丹
三代祖傳·滿步古方

王玉芬婦科
曾日女醫 經驗豐富 通經最快

醫藥
鳴謝介紹
強身術

啟德遊樂場
鑽石戲院 華美歌藝團
霓裳熱舞
悍匪大火拼
梨渦一笑九重冤

喉 吳景雲
葉友芳 婦科
哮喘
竹林氏



多捐善款 可怕病魔 審慮防病 定能消滅
十一月廿四日（星期六）為香港防痨及胸病協會售旗籌募經費，盼市民多捐善款，捐款請交華人銀行，或太子大廈廿三樓孫成會計師事務所代收。

今天十二時半早場特別選映
德州四傑
列車大劫

明天聯映

梨山爲台灣避暑勝地，夏天往遊固宜，即在秋季或春季也一樣的美，在清幽中而兼具富麗輝煌，難得的就在此點。（白草）

大少爺 托子記 龍公

議論縱橫

「擁躉」自白

「擁躉」是香港特有的名詞。在球場和馬場都有擁護某一隊或某一人的「擁躉」。所謂「躉」就是「躉衆基本」。一枝球隊，一個球員或騎師，能有「躉衆基本」擁護他，都不是易致的。「馬與波」是香港人主要生活情趣的一部份，「擁躉」這一名詞的產生，是基於地方性和社會性，亦與微妙的羣衆心理有關。

在球場上，我是「擁南躉」的一份子。這個「躉」在香港有長久的歷史。我也曾呆在球場看台上，把「擁躉」的產生作一次深思和細究。發覺也有一些值得一說的道理。

擁南華足球隊的人大都由於兩種因素，一因它有值得重視的歷史；二因它一貫保持不「欺台」的作風。看球是爲了「過癮」。踢得懶洋洋看來就不「過癮」。擁護不欺騙觀衆的球隊或球員，等於擁護自己用來買「波飛」的鈔票。亦即擁護自己「睇波」的趣味。

對個別球員的擁護，人各不同。誰也會有「偏好」的。但「看台」也有「公論」。從前擁「香港之寶」姚卓然是擁他的踢波天才，擁何祥友是擁他的品德和苦練得來的球藝；擁黃志強是擁他們「拚勁」。以我個人來說，近年擁陳胡志，是因看中了他的身裁和速度，期許他終會成爲中國足球員最佳的中鋒。這一特別「期許」的心理因素是：給西方球員看看中國「高大」球員的成就，別以爲中國人都是矮個子。我希望他一年又一年的進步和成長，才不自覺的成了他的「擁躉」之一。「擁躉」也會有痛心和灰心的日子。你期許他、愛護他愈切，發覺他令你失望時，你會非常痛心。有時，擁躉會反過來喝倒彩，對着一向熱心擁護的對象「柴台」（「柴」有排擠的意味，可能由「擠」字的「齊」音變成「柴」。擠與擁剛巧相對）。

由此可以悟到，羣衆是「殘酷無情」的。忽而「擁」你，忽而「柴」你。同樣的羣衆會做出完全相反的事。這是研究羣衆心理最重要的一點。羣衆對政治人物也是殘酷的。「政壇」亦如「球圈」。政治人物如有高度的政治道德及責任感，不欺騙觀衆，才可希望羣衆不至於「太過無情」。

歌星和影星都有「擁躉」。騎師當然也有。比較「情長」的要算「歌迷」、「影迷」。他們大都不是當場「柴台」，但也是不可欺的。「馬迷」比較「現實」。還你贏錢時捧你。輸了錢時罵你祖宗三代，甚致你摔在馬下還要鼓掌稱快。但是，也有些爲了欣賞騎技而成爲某一騎師的「擁躉」，輸了錢還要叫好。那種「擁躉」該說是「馬場君子」了。

我不懂得圍棋，卻成了林海峯的「擁躉」。最近，他在日本作「衛冕戰」，要保持「名人」地位，開始連輸三局，使我食不甘味。以後，他連勝四局，終於衛冕成功。最後的一局特別令我提心吊膽。爲甚麼我要做了不相干的「越洋」的「擁躉」呢？說是不相干也不對，可是爲了中國人的榮譽？（大明）

天南地北

淡翁詩與研山畫

偶然檢看王孝若先生所遺「海隱樓詩」，看到他輓李研山先生的詩，屈指一算，他們兩位死了已許多年了。不禁一歎。

孝若先生以「淡翁」筆名，爲本報撰小說，那是廿年前的事了。本報的老讀者都很佩服他博學多聞，精於描叙。他的詩和書法都很有份量。記得三十多年前，我曾到過他故鄉鹽步一遊。

那是廣三鐵路線上一個大站。由廣州石圍塘站開車，不久便到鹽步。這裡一帶田陌縱橫，農村富裕，端的是南海縣魚米之鄉。

鹽步本名蟾步，不少建築物都有王紹嶽題字。王紹嶽便是王孝若先生。當地所產青茄子亨有盛名。廣州人吃茄子，都以鹽步所產爲主。回憶舊遊，恍如一夢。

「海隱樓詩」有「李研山輓辭」二首，末一首最足以說明這位廣東名畫人的性情和藝事。這首詩是這樣寫道：「君本法學家，名爲畫所掩。法家性谿刻，何必藉其顯？神遊山水間，暇以筆墨遣？南宋與北宋，氣韻融莫辨。東方與西方，丹青遞相展。傳世自有道，畫家名豈忝？化鶴倘歸來，越臺尋不遠。」其中「法家性谿刻，何必藉其顯」兩句，以法界中人輓法界中人而有此語，以「性谿刻」爲戒，可知兩人心地是相同的。「苟得其情，則哀矜而勿喜」，法家不一定谿刻，但必要自己時常問心，才不會爲谿刻所傷。我從前認識的法界君子，歎此亦不少。

研山先生的畫是有定評的。這裡的裱畫老師傅，每見人拿他的遺作來再裝裱時，大都會這樣說，是研老的畫，就該好好保藏了！這正是「行內人」的公評。

研山先生少年在北大學法律，實則大部份時間醉心於畫，遊於當時諸大畫家之門。回到廣東，一直是半「法」半「畫」。抗戰時期，曾旅居廣州灣，勝利後回廣州，看到社會風氣不好，對法界看得更淡。一位知己朋友對他說：此時此世，還做什麼法官？寫畫教畫好了。他就此決定以畫終其生。來到香港，卜居鑽石山，還是靠慧眼買得一幅錢舜舉的畫，才勉強解決生活。

回想廣州六榕寺「國畫會」諸人來到香港的，研山先生死了，李鳳公先生也死了。昔年六榕寺的畫壇，溫（幼菊）李（研山）齊名，趙（浩公）李（鳳公）頡頏。一概如夢。十年前，蒙戴落花先生賜示浩公壯年所寫仿古佳作十幅，以册頁式「縮龍成寸」，精絕美絕，歎爲觀止。像這些老藝人的上上作品，應該刊印流傳，留給後輩以規範。但此時此地，那裡還有這種閒人閒心和「閒錢」，爲藝壇傳種「做功德」呢？所謂「傳世自有道，畫家名豈忝」，說的眞不錯。但傳世不徒以「名」，仍須有「實」，他們實實在在的作品，應該刊印留給後代才是。（穗生）

百年人事

「勝利友」爆書倉

香港淪陷之始，一切正常秩序，有待於恢復，日本佔領地最高指揮官，不擬在殖民地設立維持會，有礙國際視聽，於是改立區役所，以當時名流，及惡霸充所長，以董其事，其中最重要工作，計有兩部門，一爲戶籍系，另一爲自警團，戶籍系有主任，以智識水準較高者任之，自警團有正副團長各一人，類多爲土霸，或區內較有名氣的好打不平者任之，團長以下各團員，則品流龐雜，類多爲大聲夾惡之字頭人物。

尚幸當年的所長及團長，均能隻眼開，隻眼閉，各團員與街坊，大多數能相安無事，當年，也沒有大不了的刧案發生，老弱饑民出而搶食，間或有之，且未有傷殘人命之事，大事化小，小事化無，倒也替嘜叔造了點功夫。

跟住而來的，便是自警團爲了已立下了工（工夫的功），於是乎便藉「工」搵其幾筆，製造假戶口，假世帶主，假人口，騙取米證，有人每日可輪購至百斤以外，而在黑市拋售，大發其淪陷財的，區役所長也有部份靠此而享其淪陷「福」。

開大檔，九龍城、深水埗、油麻地，及灣仔的「狗反之地」，最爲熱鬧，他們自警團開賭固可以發財，用大牛吸取碎紙（一元、五元、及十元），每一大牛（五百元鈔面），可以賺其四折（即可撈二百元），當時碎紙少，值錢，歸鄉僑胞，亦多帶碎紙，九龍城一位客籍地頭蟲，當年便在油麻地一帶，平價買入了不少物業，戰後，儼然成了物業大王。

我有位同鄉陳湘，別署恩仙，渾名賊公，他是九龍地區副自警團長，他是位讀書人，好吟詩，也好飲酒，胡裡胡塗地，卻給九龍城的潮屬勞工，舉他出來任副團長。

他也學別人僞造戶籍，僞報人口，在兵荒馬亂中的生活，倒也過得寫意。

在九龍陷敵時，許多「勝利友」（刼匪）四出搶掠，有人搶到無物可搶，竟然運氣到土瓜灣的中華書局印刷廠（北帝街）將一箱一箱的古書（新版），用貨卡運回九龍城，事後，認爲不值錢，統送給副團長（陳湘），等到稍後期間，憲兵隊查出了各區的僞戶籍，及僞人口數字，即予嚴厲取締，陳湘一看不對，才席捲古書（新版）多箱，趁港島九（行走省港的火船）到廣州定居，他與當時在廣省的行長李×南有舊。生活輒得到李氏支持，大飲大吃的杖頭錢，全靠賣書所得。

後來（一九四五年初），他以胃病不治逝世，他是早年由緬甸被遞解回國的一位左派人物，一位姓孫的同鄉向我說，陳湘不愧爲一位「胸羅萬卷」的報人，因在廣州後期，他吃盡了他所有的書籍，才溘然棄世。——黃嘉仁——

國際鱗爪 穆依

三菱財團的財勢

三菱企業集團不僅是當今日本最大的財團，而且也毫無疑問是世界上最大的財團。三菱財團屬下五十家企業的股票市值，以今年十月份最後一星期的平均市價計，超過美國最大的兩大企業IBM與ITT（萬國商業機械公司與國際電話電報公司）在同一星期內的股票市值之總和。

三菱財團屬下五十家大企業，皆各有不同名字，並非全稱「三菱」，它們在名義上皆爲獨立企業，但通過近二十年來的股票收購，它們的控制股權皆在三菱財閥手中。

在這五十家三菱財閥控制的企業之中，有二十八家是規模特別宏大的核心企業，這二十八家的社長每星期五聚會一次，因此被日本報紙稱爲「金曜會」（星期五在日文中稱爲金曜日）。這個金曜會就是三菱的核心組織。

戰前的三菱財閥，是日本軍部的後台老闆，現在當然與軍部已完全沒有關係，而且也根本沒有軍火生意可做，但它與政府的關係仍比任何其他財團更爲密切。如果日本有一天要重整軍備的話，這筆大生意當然非三菱莫屬了。以日本目前的民主制度來看，日本再也不會走上軍國主義的老路，但是作爲一個現代經濟大國，爲了防務而適量地重整軍備，仍是必要的。日本前首相佐藤在一九七零年成立「防衛生產委員會」時，就任命了現任三菱財團的首腦植村甲午郎爲委員長。

植村家族與三菱財團之間有深厚淵源。這個財團在一八七零年成立時，就是由關東地區的幾個望族所組成，植村家族爲其中之一，此外尚有近衛家族、永野家族等名門望族。

今天的三菱財團究竟擁有多少資產，根本無法統計，唯一可資參考的數字是其屬下企業的股票總市值，在今年十月最後一星期的平均價爲二十三萬六千二百五十億日圓（約合八百七十五億美元），但這數字之中並沒有包括該財團在國外的部份資產，因爲有許多海外資產並沒有在東京証券交易所掛牌上市。而單是這批上市股票的總值，已超過IBM與ITT的股值總和。

三菱旗下的五十家大企業之中，有三十四家是屬於工業生產的，生產項目包羅萬有，大如五十萬噸的超級油船，小至三吋見方的「迷你電算創」。這些企業的職工人數超過一百萬人。

有一位日本記者最近說：「如果三菱屬下的各企業停工一天，全日本工商界就不能不把這一天列爲公衆假期。」

其人其事

招子庸的粵謳

廣東文人以民歌方式寫出的粵謳，最著名的首推招子庸，字銘山，號明珊居士，前清嘉道間南海縣橫沙鄉人。他的父親招茂章是一個文學家，子庸繼承乃父文學遺產，主張做詩要順口語的自然，因而創製了民歌體裁的粵謳，「謳」就是「歌」的別稱，實質就是情文並茂的鄉土歌謠，可以曼聲低唱的。

粵謳是用粵語白話寫出，裏面的詞句總不免帶着濃厚的粵語氣息，如睇、佢、咁、乜、邊、唔、咯、啫等等字眼，寫來實在難之又難。可是，招子庸是一個對舊詩文有深邃素養的名孝廉，所以運用得非常自然，想像新鮮，抒情深刻，與宋詞元曲相比，誠不遑多讓也。茲介紹他的代表作四首於次：

一、桃花扇——「桃花扇，寫首斷腸詞，寫到情深扇亦慘悽。命冇薄得過桃花，情冇薄得過紙，紙上桃花薄，更不知。君呀，你既寫花容，先要曉得花的意思，青春難得，莫誤花時。我想絕世風流都冇乜好恃，秋風團扇恐在深閨，寫出萬朶千花都爲情一個字。唔信你睇侯公子，李香君唔係情重點得遇合佳期。」

二、分別淚——「分別淚，莫灑向離人，離愁未講已自難禁。邊一個唔知行路咁艱難須知謹慎，總係臨行個一種說話要先兩日向枕畔囑咐殷勤，若係臨時提起就會惹人恨，不若強自歡笑等佢去得安心，自願去後大大哭過一陣或者消吓恐恨。哭到個一點氣難吞又向夢裏尋，夢裏見着佢個個多情就要安慰佢一陣。細把行蹤問，首先唔好向佢講到半句苦楚時文」。（按時文即話之意）

三、花懸月——「花本快活，爲月正添愁。月呀，你咁樣子憐香，就會把我命收。我想春信尙有前期，唔得咁就手，共佢約定月月中旬都肯爲我留。月呀，你咁多情，又怕我地紅粉不偶，得你月圓我地花又謝咯。你話幾世唔修！月呀，一年四季多少憐香友，邊一朶鮮花唔愛月你把佢愛憐？有陣香魂睡醒重明如畫，總係對影憐香倍易感秋。怎得月你夜夜都會長圓，花又閒個不透。唉！唔知眞定假柳啫，但得係就好嘢，自願世世爲花種在月裏頭。」

四、求月老——「朗朗月，掛在奈何天，相思嫌月照着我孤眠，月呀，你有缺時還有圓，做乜我郎一去得咁心堅？眞求月老爲我行方便，照見我郎試問佢一句怎樣回言？若是佢心歪唔記念叫佢手按着良心睇一下天！做人唔好做得咁心肝變，你唔記得如今亦都記下從前？」

讀者你睇，這種粵謳寫得多麼纏綿悱惻，委宛曲折，讀之眞使人懷入肺腑，而不能自已也。無怪前香港總督金文泰爵士，以一個精通中國文和粵語的英國人，讀到招子庸的粵謳便引起共鳴同感的作用，他於欣賞賞歎之餘，便把他全集譯成英文，改名叫「廣州情歌」，在倫敦出版，迄今仍是「名重藝林」呢。（炳炎）

酒吧業的滄桑

香港素有「購物天堂」的美譽，加上電影「蘇絲黃世界」的渲染，香港成爲亞洲區最具吸引力的旅遊勝地。回溯自一九六五年以來，由於越戰升級，美國駐遠東的軍事人員來港度假頻繁。特別是駐越作戰士兵，陸續蜂湧而至，作爲期五天的度假，首蒙其利的是酒吧業。

由於越戰地區的戰火激烈，死亡率高，性命有朝不保夕之虞，於是造成來港度假美國大兵們「今朝有酒今朝醉」，千金一擲的豪量，因此刺激了酒吧業的好景和擴展，在短短三、四年間，創下二百多家酒吧業的空前紀錄，而且酒吧間的規模形式，亦達到標新立異，美侖美奐的境地。

酒吧業業務的蓬勃發展，培植了上千逾萬的新蘇絲黃——吧女，她們大都年輕貌美，體態婀娜，而且受過教育，通曉英文，實際比老一輩的吧女，更適宜於酒吧行業中謀生。這些年輕一代的吧女，分別來自社會中各階層，品流複雜，既有無心向學的書院女生，亦有飛女、工廠女工、失婚婦人等。

吧女的隊伍中，隨着追人的形勢而異，酒吧裏，銷量最大，獲利最大的卻是顧客請吧女，以水代酒的有色飲料，索價每杯十元，若以酒精飲料給吧女，每杯索價二十元。顧客多數是「醉翁之意不在酒」，實際酒吧裏拔蘭地酒的銷量不大，最暢銷的眞正飲料卻是啤酒。正因爲飲啤酒，止取微醉爲度，於是環肥燕瘦，軟玉温香，醉擁嬌嬈，樂陶陶，衣冠委地，羅衫輕脫。這邊廂親親喔喔，那邊廂喔喔親親，若是彼此同意的話，還可上旅店開房，一度春風，就有二百美元的豐厚入息。

正因爲過去幾年來，在越作戰的美軍，平均每天有兩班機自西貢飛來，差不多約有二百人一次來港，他們帶來了花花綠綠的美鈔，徵酒逐色，揮金如土，好像酒吧業的大財神。從而使服裝業、飲食業、美髮化粧業及娛樂等，亦出現了空前的繁榮局面。

曾幾何時，越戰簽訂和平協定，美軍自越南撤退，及減少軍事人員來港度假的影響，加上商業樓宇租金的急劇上漲，對於度假美軍以外的旅客及居港洋人，欠缺吸引力，加上求過於供的現象，酒吧業經營困難，紛紛改爲夜總會，變成了荒淫無恥的色情架步，自然要使權威人士搖頭嘆息。

同時，由於帶街業的侵入，他們引導來港旅遊觀光人士，介紹伴遊女郎，以娛顧客。加以黃牛黨的猖獗及壟斷，更造成酒吧業趨向沒落的邊緣，平均的營業收入不及從前十分之二。向來以專接水手洋客美軍爲主的吧女，近來亦紛紛討好本地華人顧客，但其收益不及美鈔之多矣。（吉人）

信口開河 公德

[redacted]

最近睇到報紙以及電視新聞，話中共大開方便之門，俾大陸之人來香港。港府本來已經俾大山人海之香港，攪到頭痛。猛起新區，亦僅僅可以容納咁多人口，香港十幾廿年前之木屋區，已逐漸減少。倘若大陸大量放人來香港，唔駛幾耐，香港九龍，就滿山木屋，醫院門口排長龍，租屋要頂手，廿幾年前之情形，又重新出現矣。

故聞港府已與英倫研究呢一個問題，由英政府與中共商量，假，大佬，唔好咁整蠱呱，保晒你大矣。

不過呢一條路，行唔行得通，乃爲一個有疑問之問題。中共老早，經決定要放呢一班人出口矣。報紙實話佢地放出來者，多老弱之輩，好多爲華僑親屬。不過佢地想返去以前之東南亞國家，則比登天還更難矣，最後仍然落籍香港。

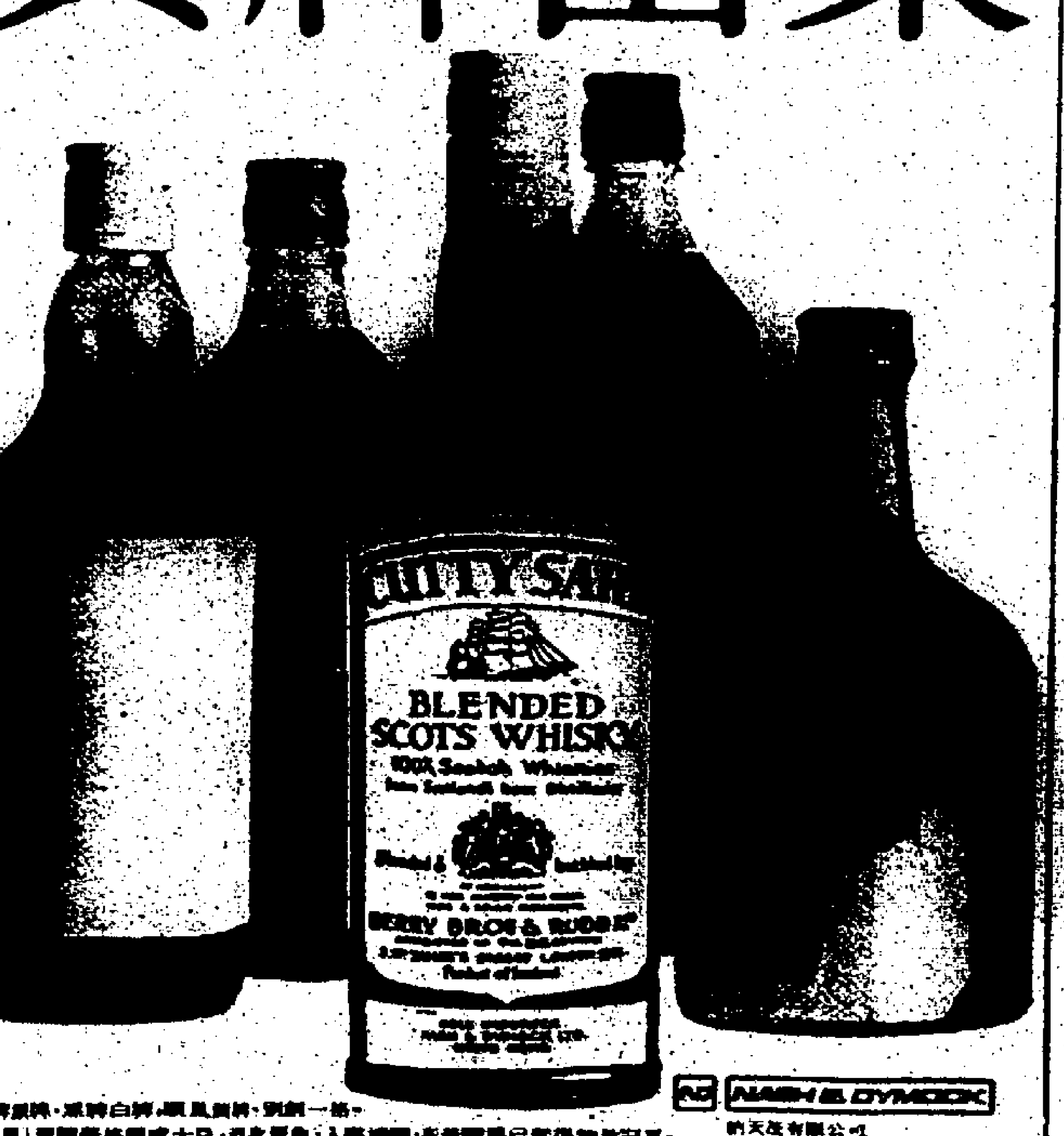
不過電視新聞記者及攝影記者，去火車站採訪新聞之時，突然有身份不明之人，行埋去阻攔；對由大陸出來之人曰：「呢的係壞人，唔好睬佢。」電視台記者竟被稱爲壞人，亦屬奇事矣。

既然呢班中共放出來之人，乃爲華僑身份，而且均爲老弱之輩，因此可以估中，中共對於呢一班人，認爲係一種負担，故放出來，俾香港養佢地豈非更妙，慳水慳力也。

中共之華僑政策，左改右改，以前則歡迎華僑返大陸，叫佢地將在外地所開之舖頭頂俾人，變賣晒所有之嘢，最緊要帶錢返去投資。好多華僑睇齊齊，唔知道八字腳之荚面虎，成家搬晒返去，以爲可以嚇吓世界矣，但係中共祇要佢地之錢，而唔要佢地之人，呢一點佢地華僑事先估唔到者。

德公花咗幾日之時間，去搵班華僑傾。不過同佢地傾偈，唔可以在車站傾者，否則可能又有身份來歷不明之人攔阻。佢地怕問得太多，華僑將佢地在大陸之苦況講出來，就慘矣。記者有聞爭錄，比如話在鄉下，有以人力拉犂耕田，原來佢地以人爲拖拉機者。你話慘唔慘？講出來好醜者也？德公問過好多華僑，知道佢地在內地之情形，添日一定詳細寫出來俾大家睇睇。

黃牌出衆



NASH & DYMOCK
納天臣有限公司
香港德輔道中太子行六樓606室
電話：5-259030、5-259039

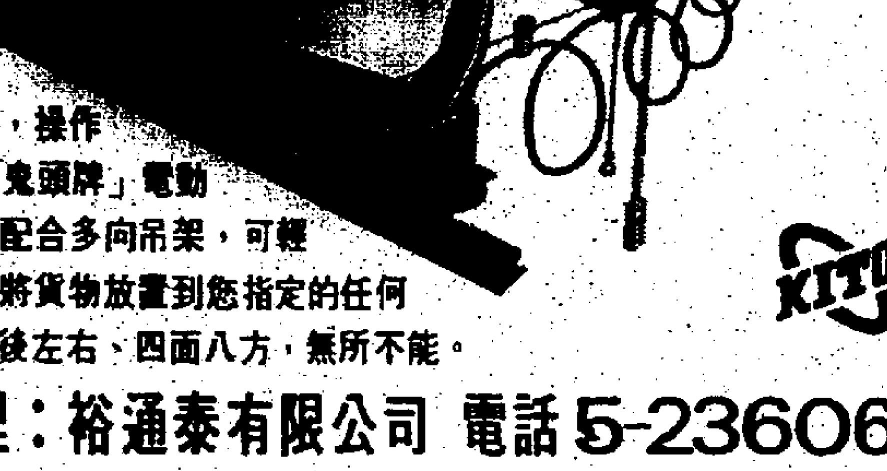
刊本報廣告請電
話二八零七零八

麗的電視
23 線路
RTV
麗的電視

十二月一日麗的電視新台採用
23線路以彩色無線系統啓播

RTV
麗的電視

鬼頭牌電動起重機＋多向吊架



升降自如，操作簡便的「鬼頭牌」電動起重機，配合多向吊架，可輕而易舉的將貨物放置到您指定的任何角落。前後左右、四面八方，無所不能。

KITO

總代理：裕通泰有限公司 電話5-236061

申請入英籍啓事

謝錦文（TSE FUNG MAN）又名謝錦文（RAYMOND TSE）現住香港九龍馬頭圍道四一四號三樓現向港督申請入英籍如有任何人要知任何理由不應准其入英籍者可用書面簽名將其事實向本港輔政司報告

稅務局佈告

複查及臨時檔案組遷址啓事

本局之複查及臨時檔案組將於一九七三年十一月十九日（星期一）由雪廠街美成行遷往新址辦公，地址如後：

香港美利道政府多層停車場大廈十一樓

電話：五—二五六〇六一至八

稅務局長 黎泰博

稅務上訴委員會通告

由一九七三年十一月十九日（星期一）起，稅務上訴委員會將遷往香港德己立街七號德基大廈八樓七〇二至七〇五室新址辦公。

稅務上訴委員會書記之電話爲五—二五一九七〇。

稅務局長 黎泰博

僑港曾氏宗親聯誼會通告

本會爲籌備會所事去年於荃灣川龍街東海大酒樓召開各宗親會議即席成立籌備會所委員會數月來經各委員盡力推動頗有成就並蒙宗親們熱烈捐款已定購九龍大埔道一九二號五聯大廈八樓B座爲永遠會所現爲擴展會務推進福利等希各宗親鼎力支持踴躍參加特此通告

購置會所委員會主任委員曾冠亞 曾慶志 曾獻猷

總務：曾茂生
財務：曾昭熙
秘書：曾慶桃 曾慶使

暨全體委員謹啓

聯絡處：荃灣川龍街22號東海大酒樓 電話一二二·四二七八七三

中華民國六十二年十一月十八日

台灣民生物產有限公司尖沙咀東英大廈、灣仔莊士敦道東生大廈、旺角荔枝角道、北角英皇道各店，常備各種台灣物產，大量供應，歡迎參觀選購！